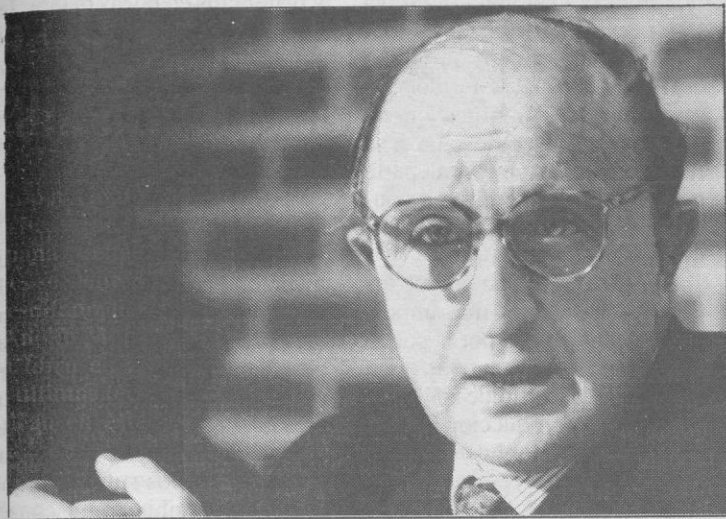


EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la mañana fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
San Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG.7 - 1958. Precio: 80 pesetas

Lunes 27 de junio de 1994
Año XCIV.—Núm. 28.751



PEÑALOSA
Cuando va al Colegio Universitario, Escudero deja el carné del PP.

J. A. Escudero (PP): "En el Colegio Universitario no soy de ningún partido"

El director del Colegio Universitario de Segovia, José Antonio Escudero, que ha revalidado su condición de parlamentario europeo tras las elecciones celebradas el 12-J, hace quince días, ha señalado en una entrevista concedida a este periódico que su presencia en el Colegio es anterior a su llegada a la Cámara europea, ahora con el PP.

También indicó que en este centro de enseñanza superior "no soy señor de ningún partido

sino un universitario que dirige un Colegio plural para todo el mundo y, a esos efectos, cuando voy allí el carné del partido lo dejo en casa. Que no se confunda que el hecho de que sea un eurodiputado del PP tenga que ver con el Colegio".

Respecto a los resultados de las europeas, Escudero afirmó que "el 12-J ha sido un gran día en España desde el punto de vista democrático, porque las posibilidades de un régimen político

sin una alternancia a medio plazo es, por sí mismo, lesivo para la vida democrática. Que se haya manifestado que la alternancia es posible, democráticamente es bueno. "El PP —añadió— obtuvo un gran triunfo y es muy satisfactorio que el electorado español conecte con esa enorme franja del electorado europeo que vota de forma abrumadora y sistemática a este tipo de opciones de centro-derecha".

(Pág. 3)

Hubo que practicarle una reinsección de 30 centímetros en el intestino

El banderillero Rafael Sobrino se recupera de las once cornadas que sufrió el sábado

El banderillero de la cuadrilla de Juan Antonio Ruiz "Espartaco", Rafael Sobrino Fuentes, evoluciona favorablemente en el Hospital General, dentro de la gravedad causada por las once cornadas asestadas por un toro en las corraletas de la plaza de toros el pasado sábado.

El último parte médico del cirujano que ha atendido al peón sevillano, que sufrió once cornadas antes de la corrida del sábado, señala que atraviesa una evolución favorable, dentro de la gravedad que reviste una de las heridas, que hizo necesario practicarle una resección de unos 30 centímetros.

Sobrino, de 53 años de edad y que sigue bajo vigilancia médica y con medicación antibiótica, declaró que ésta ha sido la peor cogida de su historial profesional, en el que ha trabajado ayudando a espadas como Campuzano, Rafael de Paula, Emilio Muñoz, y desde 1979 acompañando a Espartaco.



PEÑALOSA
Rafael Sobrino, junto a su esposa, Ana Romero, ayer por la tarde en el Hospital General.

Junto al banderillero sevillano se encuentran varios familiares, entre ellos su esposa, Ana Romero y tres hermanos.

El banderillero, que tiene una niña de siete años, espera jubilarse dentro de dos años y que éste sea el último percance

que tenga que padecer. De momento continuará siendo atendido en el hospital segoviano. (Pág. 10)

Partido vital para la selección española contra Bolivia

La selección española, con la baja de Rafael Alkorta por lesión, afronta mañana su último partido de la primera fase del Mundial con la obligación de ganar a Bolivia, un equipo del que no se fía Javier Clemente, a pesar de que no ha marcado un sólo gol todavía en este campeonato.

Clemente esconde la alineación inicial porque no quiere dar pistas a Javier Azkargorta, seleccionador de Bolivia, y su objetivo en las últimas horas ha sido el de mentalizar a sus jugadores de que tendrán en frente un enemigo potente que puede hacerles daño si España "se duerme" como lo hizo en los minutos finales ante Corea del Sur.

Rafael Alkorta, quien se lesionó el sábado en un entrenamiento, sufre una rotura fibrilar que le tendrá apartado del Mundial al menos 8 días. El regreso de Julen Guerrero al equipo inicial puede ser la gran novedad de Javier Clemente, quien ha afirmado que Julio Salinas ha superado sus problemas de abductores y podrá jugar mañana.

(Pág. 24)

AL DIA

6 La Asociación de Padres Separados defiende la custodia compartida.

14 Belloch asiste a la toma de posesión de Conde Duque.

17 Urrusolo prepara otro comando de ETA.

22 Alfonso Rodríguez, vencedor de la primera etapa de la Vuelta Ciclista a Segovia'94

Los "segovianos de la diáspora" celebraron el LXV Día de Segovia

Más de medio millar de personas provenientes de los centros segovianos de Madrid, Valladolid, Guadalajara y Baracaldo, así como la Peña de taxistas, celebraron ayer la 65ª edición del Día de Segovia, en el que homenajearon al Casino de la Unión.

Los "segovianos de la diáspora", como fueron denominados por el delegado territorial de la Junta, Luis Pérez de Cossío, compartieron en la tierra que les vio nacer unas horas de convivencia. (Pág. 4)



PEÑALOSA
El Centro Segoviano de Madrid exhibió su estandarte durante la fiesta.

Puerto Seco, isla noroeste

ANTONIO NUÑEZ Y NUÑEZ. Ingeniero T.O.P.

Las tranquilas aguas del mar de Castilla se agitaron cuando llegaron las elecciones. Me hace recordar los modelos de ensayo existentes en el Laboratorio de Puertos y Costas de Madrid, donde a voluntad del ensayista se mueve el oleaje con nodos, vientos y marejadas, perfectamente calculadas, de modo y manera que las condiciones reales de la costa se simulan sobre una maqueta.

No debemos resignarnos a pensar en negativo, no podemos, estamos comprometidos con nuestro tiempo, y ese tiempo obliga a pensar y actuar en positivo.

Las condiciones actuales y las que pueden producirse, nos convierten en una gran isla de 150.000 kilómetros cuadrados, el doble de Irlanda, en plena Europa, en el corredor de Africa, ventana de América, separada de Portugal por la nada.

El Sistema Central nos separa, a su vez, de otro futuro islote: Madrid. Así de categórico y contundente, parece que se estuviera orquestando el nuevo 98. Hagan ustedes pasar la línea de alta velocidad por la costa levantina, partiendo de Sevilla, hasta Barcelona, de aquí a Zaragoza empalmado con Irún, y ya tienen la solución del agravio que se prepara.

La Península Ibérica pivotando sobre los extremos del Pirineo, que ahora se pretenden bajar al valle del Ebro, y eso será si persiste la idea de enlaces ferroviarios por el corredor de Levante, la Y o H o K vasca, que pretende ser el Alfa y Omega de nuestra existencia, sin decirnos si está o no en vigor el compromiso de Yalta. Para algunos sí, ¡ya han cambiado las cosas!, pero alguien, con sentido estratégico, lo mantiene y calla.

Esa misma táctica nos lleva el agua hacia el Este. ¡Todo a cien!, en saldos, todo al Este llegará de forma natural. Pesa más Oriente que Occidente y la península se inclina hacia el Mediterráneo. Las escorren-

tías de personas preparadas con nuestros escasos recursos, los recursos dinerarios expropiados por tejemanejes legalizados, coeficientes de caja, obligaciones de inversión, nuevas vueltas de torniquete para que aquí no paren nuestros ahorros..., porque se justifica lo injustificable para que así ocurra.

Calma chicha

Aparecen en el estrado las figuras bienhechoras y bienintencionadas, al menos eso parece, de los que solicitan el 0,7% del PIB para los países del Tercer Mundo, sin especificar si esos países son de procedencia británica, francesa, belga u holandesa, que ellos deben saber lo que hicieron en sus colonias y las necesidades que ellas tienen, y también las obligaciones legales o morales que les atan.

Personalmente opino que, antes de dar nada a nadie, hemos de tener en cuenta que hay comarcas de Castilla, de León, de Extremadura o de Andalucía que están más allá del tercer mundo. Y si después sobra algo, tenemos veinticinco países de procedencia hispana para atender, enseñar, comerciar y cooperar mutuamente.

Y llega una fecha, el 6 de mayo, se inaugura el túnel de La Mancha, casi desapercibida para nosotros, la mayor obra pública del siglo. En otras regiones ya están en marcha sociedades dispuestas a colaborar en esa nueva arteria, aquí quietos, a verlas venir, flojo viento solano, no se mueve una brizna, calma chicha, las empresas de transporte por carretera bastante tienen con subsistir, las ferroviarias no están, es que no existen.

El recuerdo de Valle-Inclán nos lo traen unos esperpénticos concejales que salen hacia Burdeos para ver una terminal de transportes, la de Valladolid sigue varada, con enfoque incompleto, parada. Hoy se impone el uso intermodal, ferrocarril-carretera y nexos con

el aeropuerto de Villanubla.

Hoy, esa idea de los 80 se trueca en algo de mayor futuro, de mayor envergadura, más ambicioso, algo como realizar en el corazón de Castilla y León un puerto. Un Puerto Seco. Una sucursal de los puertos cántabros, astures, gallegos y portugueses, conectados por ferrocarril y carretera, verdadero nudo de servicios a las empresas españolas y portuguesas, con el objetivo de exportación fácil y barata hacia los cinco continentes, especialmente América.

Unión con Africa

Las discusiones sobre el sexo de los ángeles permitió la toma de Constantinopla. Los personalismos no deben impedir el inicio de una obra imprescindible, no pueden evitar el enlace moderno, por ferrocarril entre Madrid y Valladolid, con León y Burgos, como primer paso. Casi a la vez han de ir las mejoras ferroviarias hacia los puertos y luego la creación del Area Metropolitana Ferroviaria de Castilla y León, de modo que las mercancías y viajeros por ferrocarril tengan la importancia que la desidia les ha quitado.

Posiblemente, la obra pública cumbre del siglo XXI sea la unión con Africa a través del Estrecho de Gibraltar. La solución técnica viable ya nos la darán, túnel o puente, si no defendemos posturas globales de política de transportes, los accesos a esa gran obra también serán por el Este, marginando a todo el Oeste ibérico.

El sentido común nos dice que para evitar las pateras de Marruecos, hoy, y las de Mauritania, Senegal, Nigeria y Gabón, mañana, los países ricos de Europa han de pensar ya en esa comunicación, en esa gran obra, que distribuya la riqueza equitativamente, al Levante y al Poniente, para que no nos llegue sólo la cuota de miseria.

La sociedad civil tiene la palabra en éste y otros temas de interés general.

Los costes de la droga

FRANCISCO ARIAS

Es difícil admitir como coste algo deseado por la propia persona y, por tanto, es dudoso que alguien califique como coste el daño autoinferido. Sin embargo, esa cualificación no está exenta de justificación si se tiene en cuenta que buena parte de los efectos externos del consumo de drogas constituyen verdaderos costes sociales.

Consideramos que uno de los costes computables más importantes está formado por la pérdida de ingresos que supone el no empleo de las aptitudes del drogadicto en la producción de bienes y servicios, los costes de hacer cumplir las leyes, los de prevención y los de tratamiento médico, excluyendo totalmente la pérdida de vidas humanas. Es también difícil de medir algunas formas de infelicidad, dolor y sufrimiento de las familias, la propagación de prácticas de extorsión en barriadas, etc. Singular importancia tiene en este sentido la excesiva criminalización que sufre la sociedad.

La mayor parte de las drogas ilegales se producen en países pobres, pero se consumen en países desarrollados como los europeos, Canadá, USA, Australia y Japón, entre otros.

Las regiones del norte de Birmania, Tailandia y Laos, junto a Turquía son los principales productores de la amapola del opio, de la que se deriva la heroína. Sin embargo, para estos países la droga no es un problema, al menos grave. La hoja de la coca forma parte del consumo de los campesinos peruanos y el opio está más o menos integrado en los hábitos de los pobladores de las montañas de los países productores.

Si el narcotráfico es problemático en estos países es como consecuencia de su ilicitud, pues crea mercados monopolísticos

que concentran grandes ingresos y beneficios en pocas manos, las de los monopolistas. Estos utilizan su enorme poder económico para desafiar a los Estados y para corromper personas e instituciones y hacer que estas funcionen a merced de sus intereses.

Simplismos

El problema estriba, fundamentalmente, en definir qué alternativas tienen los países pobres para dejar de producir drogas. Y como mínimo, los países ricos deben compensar a los pobres afectados por un importe equivalente al "coste de oportunidad" que éstos sufren (lo que dejan de percibir como consecuencia de la prohibición de producir y la consiguiente aparición del narcotráfico).

El fracaso de la actual política penal sobre droga está haciendo aumentar los foros y voces de diversos medios y significación, tanto a nivel internacional como nacional que denuncian la inadecuación o ineficacia de dicha política.

La complejidad del problema de las drogas exige que se afronte serena y comprensivamente, sin viscerosidades ni simplismos del tipo "legalización sí" o "legalización no". Pero cada vez está más claro que si la demanda es rígida (caso de los adictos) aumentar las sanciones a los traficantes supone un incremento del precio y, como consecuencia, de la criminalidad derivada del consumo para poder hacer frente al aumento del precio.

Por lo tanto, si se aumentan las penas, irremediablemente deben potenciarse los programas de tratamiento para los adictos. Y es que, como dijo el poeta: "En otoño dice el viento: / ya no es verdad lo que era / verdad esta primavera. / No hay verdad más que un momento".

PLAZA MAYOR

SEGOVIA Y LOS SEGOVIANOS

P.M.C.

Con cierta frecuencia, Segovia o algunos segovianos, figuran como protagonistas en las ediciones de libros. He comentado recientemente dos títulos que acaban de publicar escritores de Segovia, Luis Larios e Ignacio Marina, y ahora, otro segoviano, no escritor, se convierte en protagonista —disimulado protagonista— de otro libro: Pedro Delgado. Javier García Sánchez es un novelista catalán con varios títulos editados que acaba de publicar una novela sobre el deporte que más le entusiasma, el ciclismo. "El Alpe d'Huez" es el

título del libro editado por Plaza Janés, que lleva como protagonista a un corredor veterano, de 36 años, que gracias a su corazón, a su furia, se convierte en un asombroso triunfador. La figura de este protagonista se la ha inspirado Pedro Delgado (se supone que cuando por él pasen unos años), y el mismo corredor ha manifestado la enorme vivencia experimentada por la lectura del libro, hasta decir que durante ella "vivía el mismo sacrificio que durante la carrera".

La provincia de Segovia también aparece en otro libro, "500 excursiones por la Naturaleza española", de Joaquín Araújo, editado por Espasa Calpe. Concretamente se habla de los pinares de Valsain, las Hoces del Duratón, Montejo de la Vega, el río Moros, Riofrío, las lagunas de Cantalejo, y los alrededores de la capital. Finalmente, el acueducto aparece, como es natural, entre los grandes monumentos que se citan en "La Arquitectura en Europa", de Doreen Yarwood, editado por CEAC.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

ESTADISTICA

— ANUNCIO —

De conformidad con previsiones de la Ley Orgánica del Régimen Electoral General y Orden Ministerial de 26 de mayo de 1994, el Censo Electoral de este Municipio, permanecerá expuesto al público en esta Casa Consistorial, Plaza de la Tierra, nº 3, planta baja, los días 27 de junio actual al 11 de julio próximo, a fin de que puedan ser examinados por interesados.

Las posibles consultas y reclamaciones, serán atendidas en la propia Casa Consistorial, Oficina de Estadística, los días laborables (lunes a viernes), de 9,00 a 14,00 horas.

Segovia, 22 de junio de 1994.

EL ALCALDE



SANTA TERESA
PREFABRICADOS
DE HORMIGONES
LA LASTRILLA Telf. 43 77 00

LOS TOROS

José María de Cossío

Todo sobre el mundo del toreo
de la mano de un maestro.

Por
5.800 pts.
al mes

INFORMACION
Y SUSCRIPCIONES



93 - 752 52 85

José Antonio Escudero, elegido hace 15 días eurodiputado por el PP, ha afirmado que en el Colegio Universitario de Segovia, del que es director, "no soy un señor de ningún partido sino un universitario que dirige un colegio plural para todo el mundo y, a esos efectos, cuando voy allí el carné del partido lo dejo en casa". En una entrevista concedida a este periódico, Escudero indicó que el 12-J, fecha de los pasados comicios, "ha sido un gran día en España desde el punto de vista democrático porque las posibilidades de un régimen político sin una alternancia a medio plazo es lesivo".



José Antonio Escudero dice que en el Colegio Universitario de Segovia no es de ningún partido.

PEÑALOSA

José Antonio Escudero compatibilizará su cargo con la dirección del centro

"Cuando voy al Colegio Universitario el carné del partido lo dejo en casa"

AURELIO MARTIN

Pregunta.— ¿Seguirá compatibilizando su labor de parlamentario europeo con la de director del Colegio Universitario de Segovia?

Respuesta.— Espero que sí. Someteré a consideración la compatibilidad de la dirección del Colegio con mi situación de parlamentario, que es normal, pues las incompatibilidades en el Parlamento Europeo (PE) se plantean en función de que no puedes dedicarte a empresas o actividades que comporten unos intereses que mediaten tu gestión allí.

Esto es una tarea educativa y cultural y a mí me gustaría seguir luchando por el futuro del Colegio. Mi presencia en éste es anterior a mi condición de eurodiputado. Yo allí no soy un señor de ningún partido sino un universitario que dirige un colegio plural para todo el mundo y, a esos efectos, cuando voy al Colegio el carné del partido lo dejo en casa.

Que no se confunda que el hecho de que sea un eurodiputado del PP tenga que ver algo con el Colegio.

P.— ¿Está satisfecho de su gestión en el centro?

R.— Estoy contento. Yo llegué al Colegio hace unos años con 600 alumnos, dos titulaciones y clases sólo por las mañanas. Hemos pasado a más de

2.000 alumnos y titulaciones nuevas, como informática, publicidad o empresariales. Tanto desde el punto de vista cuantitativo como cualitativo, el Colegio ha dado un gran salto.

Intercambio de alumnos

Me gustaría que, como centro educativo, tuviera una mayor relación con el mundo universitario europeo y participara en proyectos con intercambio de estudiantes, por lo que se debe potenciar la vertiente europea del Colegio en función de relaciones con universidades de fuera de España. Luego, habrá que proseguir en esa reflexión de fondo sobre el futuro universitario de Segovia y el papel que debe jugar el Colegio.

P.— En el plano político, ¿cómo valora el resultado que obtuvo el PP en las elecciones

europeas celebradas el 12-J, hace 17 días?

R.— El 12-J ha sido un gran día en España desde el punto de vista democrático porque las posibilidades de un régimen político sin una alternancia a medio plazo es, por sí mismo, lesivo para la vida democrática. Que se haya manifestado que la alternancia es posible, democráticamente es bueno.

El PP obtuvo un gran triunfo y es muy satisfactorio que el electorado español conecte con esa enorme franja del electorado europeo que vota de forma abrumadora y sistemática a este tipo de opciones de centro-derecha, de carácter racional y no demagógico. España, por tanto se alinea con países de gran tradición democrática, como Alemania o Francia.

P.— ¿Esa tónica puede conti-

nuar en otros comicios, como los municipales o generales?

R.— Todos los resultados son extrapolables. En primer lugar, porque cuando se vota por la Unión Europea (UE), Europa no es algo distinto de España. Cada uno defiende el interés europeo a través del interés nacional. El voto del 12-J denunciaba al tiempo la visión de la realidad española que tiene cada elector. Ha sido un voto de castigo al PSOE y presumo que en unas elecciones posteriores, el mapa electoral va a cambiar.

P.— Prácticamente ha desaparecido el CDS, donde usted militó y en cuyas listas accedió por primera vez al PE, mientras que sube IU...

Proceso de desgaste

R.— La subida de IU es lógica porque se lleva una parte importante del electorado de izquierdas, con independencia de que el PSOE sufre un proceso inevitable de desgaste al estar gobernando, aparte de las cuestiones ya sabidas de corrupción o crisis económica.

En cuanto al proyecto FORO-CDS, que en su momento jugó un papel primordial en la historia de la democracia española, una vez asentada la vida democrática, quizá tiene menos sentido pues la gente se alinea en las formaciones mayoritarias.

"En Europa hay que tener en cuenta el interés nacional"

A.M.

P.— ¿Los españoles están convencidos del significado de la UE?

R.— El pueblo español es consciente para bien y para mal de que una parte de las decisiones, relativas a la agricultura, la pesca, el transporte o las infraestructuras, se gestiona desde Bruselas. Por consiguiente es muy importante tener allí gente preparada que defienda no sólo los intereses políticos, sino los nacionales, puesto que en el Parlamento Europeo la gente se trabaja por grupos políticos no por países.

Todos los eurodiputados españoles hemos tenido muy claro siempre que, con independencia de los enfoques políticos, había que tener muy en cuenta el interés nacional. A veces la gente plantea una disyuntiva falsa de si son elecciones europeas o nacionales, porque todo lo nacional es europeo y todo lo europeo es nacional desde que existe la UE.

No es contradictorio defender los intereses europeos y, al mismo tiempo, los nacionales, los regionales de Castilla y León o los locales de Segovia.

Eso es perfectamente ensamblable y forma una unidad. Voy a intentar seguir trabajando en el PE sin ningún tipo de complejos, defendiendo los intereses nacionales, sabiendo que así se defiende el interés de Europa y no como realidades contradictorias. Ese es un equívoco en el que en la campaña electoral se incurrió como error dialéctico.



José Antonio Escudero.

PEÑALOSA

Rectificar la adhesión

A.M.

P.— ¿Cuál será la estrategia del PP en Europa?

R.— Tratará de hacer hincapié en fortalecer el papel del PE que, hasta hace poco, era una especie de asamblea consultiva y ahora es colegisladora en un pequeño grado. Que legisle y controle al Ejecutivo, a la Comisión. La perspectiva del Grupo Popular es fortalecer el papel del PE y los intereses de España que han estado un tanto comprometidos por una adhesión que se hizo sin excesivas contrapartidas. Hay que hacer una rectificación de los términos de la adhesión a través de la política cotidiana, de las directivas y de los otros instrumentos que tiene el PE.

1.500 Plazas AUXILIARES POSTALES Y DE TELECOMUNICACION (Carteros)
CONVOCADAS POR EL ORGANISMO AUTONOMO CORREOS Y TELEGRAFOS

Requisitos de los aspirantes: Mayores de 18 años y Graduado Escolar. Abierto el plazo para la presentación de instancias hasta el 12 de julio de 1994. Recoja hoy mismo las bases de la convocatoria y los textos para la preparación en: **LIBRERIA DIAGONAL, C/ Conde de Sepúlveda, 1 - SEGOVIA.** Información facilitada por EDITORIAL MAD, S.L. Teléfono 95/5630820

CONVOCADAS (BB.OO.EE. 22 Y 11-6-94) 1.964 PLAZAS

- 1.500 PLAZAS para el CUERPO AUXILIAR DE CORREOS Y TELECOMUNICACION, Escala de Clasificación y Reparto. (B.O.E. 22-6-94). Para españoles de ambos sexos, desde 18 años (sin límite), graduado escolar, FP1 o equiv. Plazas para TODA ESPAÑA. Abierto el plazo de presentación de instancias.
- 464 PLAZAS para AYUDANTES de INSTITUCIONES PENITENCIARIAS, AMBOS SEXOS (B.O.E. 11-6-94). Españoles de ambos sexos, desde 18 años (sin límite) con BUP, FP2 o equiv. Instancias hasta 1-7-94 (improrrogable). Pídanos información gratuita y sin compromisos con modelo oficial de instancia de las plazas que le interesan. Diríjase a:

CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS

MADRID ● BARCELONA ● VALENCIA ● SEVILLA

Sagasta 23
Telf.: (91) 445 93 35
28004 MADRID

Velázquez 24
Telf.: (91) 575 34 01
28001 MADRID





Autoridades, regidoras y representantes de los centros segovianos, durante el acto en el Casino.

PEÑALOSA



Ramón Escobar saluda a una de las alcaldesas de los centros.

PEÑALOSA

La LXV edición del Día de Segovia estuvo dedicada a esta longeva institución

Los centros segovianos reunieron en el Casino de la Unión a medio millar de personas

Más de 500 personas provenientes de los centros segovianos de Madrid, Valladolid, Guadalajara y Baracaldo, así como de la Peña de Taxistas Segovianos en la capital de España, vivieron ayer una emotiva jornada de convivencia en la LXV edición del Día de Segovia. Este año, el Casino de la Unión ha recibido el afecto y el reconocimiento de aquellos que sienten esta provincia fuera de sus fronteras.

M. GALINDO

La alameda de la Fuencisla fue el lugar elegido para la cita de los representantes de los distintos centros segovianos, adonde fueron llegando en varios autocares e incluso en vehículos particulares hasta ocupar una buena parte de la explanada cercana al santuario de la patrona segoviana.

A la entrada del templo, el alcalde de Segovia, Ramón Escobar, y el delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Luis Pérez de Cossío, recibieron a los máximos responsables de los centros segovianos, para entrar juntos al santuario de la Fuencisla donde tuvo lugar una misa solemne oficiada por el sacerdote Angel García Rivilla.

En su homilía, destacó el carácter de "encuentro y recordatorio" que tiene esta tradicional reunión anual, manifestando que los segovianos "vuelven a la casa paterna de la que partieron obligados a dejar sus raíces familiares y a afincarse en sus lugares de trabajo".

Tras la ceremonia religiosa, un grupo de jóvenes y mujeres, ataviadas con el traje típico de la ciudad, realizaron una ofrenda floral ante la imagen de la Virgen.

En el Casino

Finalizados estos actos, los representantes de los centros segovianos se trasladaron hasta las

instalaciones del polideportivo del Casino de la Unión, donde también en esta ocasión fueron recibidos a su entrada por el presidente de esta sociedad, Esteban Callejo, y los miembros de su junta directiva.

Tras un breve recorrido por las amplias instalaciones del centro, los participantes se congregaron en la terraza del bar cercano a la piscina donde tuvo lugar un breve acto en el que intervinieron autoridades y representantes de los centros segovianos.

En nombre de las cuatro agrupaciones —y en el de la peña de taxistas—, tomó la palabra el presidente del centro segoviano de Madrid, José Luis Bernal, que en su intervención glosó la trayectoria del Casino de la Unión, como una de las instituciones de mayor renombre en la vida de la ciudad.

Del mismo modo, subrayó su carácter "político pero no partidista" y manifestó su deseo de un "futuro esplendoroso" para una institución que el próximo año cumplirá su 160 aniversario.

Homenaje

Finalizado su discurso, hizo entrega al presidente del Casino de la Unión de una placa conmemorativa de parte de los centros segovianos, que posteriormente, y con una cerrada ovación para corroborar el



Esteban Callejo agradeció el homenaje popular.

PEÑALOSA

acuerdo, fue ofrecida al ex presidente de esta institución, Julio Escudero.

Por su parte, Esteban Callejo agradeció vivamente el homenaje tributado por sus conciudadanos residentes en otras provincias, manifestando que el Casino seguirá trabajando para que la labor fundamental de "repartir amor" continúe día tras día.

Las autoridades tampoco quisieron desaprovechar la oportunidad de dirigirse a los centros segovianos, y el alcalde Ramón Escobar agradeció que esta celebración se siga manteniendo año tras año. "Cada vez que visito uno de vuestros centros —afir-

mó— percibo cómo seguís sintiendo Segovia, y es un sentimiento que a la vez me llena de emoción".

Por su parte, Pérez de Cossío también subrayó el carácter amistoso y cordial de los encuentros entre las autoridades y los "segovianos de la diáspora", manifestando que "nos encanta asistir a cuantas actividades organizáis".

Finalmente, todos los asistentes tuvieron oportunidad de degustar la "tajada" ofrecida por el Patronato Provincial de turismo y de disfrutar de la actuación del grupo folclórico "Trébede", para finalizar la jornada con una comida de hermandad.

Todos los caminos conducen a Segovia

M.G.

Abrazos, saludos y promesas de encontrarse en una próxima cita, son las notas más características de una jornada en la que el aforismo de que "todos los caminos conducen a Segovia" se convierte en una realidad.

José Luis Bernal, presidente del Centro Segoviano de Madrid, asegura que este encuentro constituye "una manifestación de segovianismo de aquellos que sienten la provincia a cientos de kilómetros de ella".

"Sin duda, esta oportunidad es una de las pocas en las que todos nosotros podemos demostrar de manera palpable nuestro amor a la provincia", afirmó.

Por su parte, Eduardo Santos, presidente del Centro Segoviano de Baracaldo, señala que las relaciones entre estas instituciones son "inmejorables", destacando en este sentido que actos como éste son posibles gracias a la colaboración entre todos.

Otro incondicional de la fiesta es Justo del Val, presidente de la Peña de Taxistas Segovianos en Madrid —que agrupa a más de 3.500 profesionales— que considera que actos como éste sirven "para no perder la vinculación con la tierra", aunque son muchos los que aprovechan los fines de semana para volver a sus pueblos.

Nos hemos adelantado.



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Nuestro periódico

Todas las mañanas y domingos estamos en tu kiosco.

El colectivo, integrado exclusivamente por hombres, reclama la igualdad de los progenitores

La asociación de padres separados defiende la custodia compartida

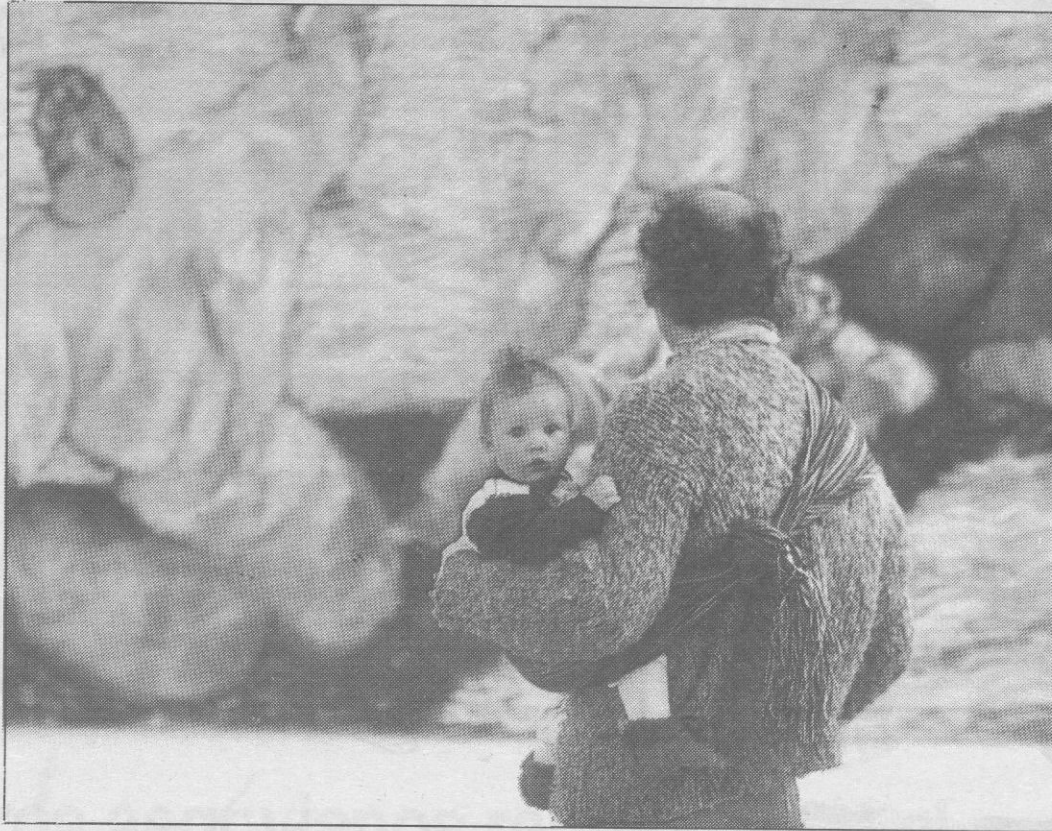
La Asociación de Padres de Familias Separadas (APFS) aboga por la igualdad legal de los progenitores ante los tribunales en casos de ruptura matrimonial. Conseguir la custodia compartida es el principal reto del colectivo que en Segovia representa desde hace unos días José María Monedero.

P. B.

"Trabajamos para que en Segovia no se sienta ningún padre solo o desesperado como consecuencia de un proceso de separación matrimonial y para eliminar la discriminación de los tutores ante la ley". De esta forma define José María Monedero la función de la Asociación de Padres de Familias Separadas (APFS), creada exclusivamente para hombres y que ha iniciado este mes su andadura en Segovia.

Para José María Monedero, la implantación de la custodia de los hijos compartida es el primer paso hacia la igualdad entre padres y madres ante los tribunales. En este sentido los jueces norteamericanos son los que han marcado la pauta con un sistema en el que, según explica el representante provincial, se procura el equilibrio de los menores y se atiende por igual los derechos de los progenitores. En este caso, los hijos, que tienen el usufructo de la vivienda familiar permanecen en la misma, mientras que el padre y la madre se alternan la estancia por idéntico periodo de tiempo.

Monedero asegura que mientras en España se aprecia



Los padres reclaman la igualdad ante la ley en los procesos de separación.

A. S.

que algunos jueces son partidarios de la custodia compartida de regímenes temporales de pensión alimenticia, en la mayoría de los casos que él ha conocido los magistrados "se limitan a hacer las sentencias tipo 'ciclostil', sin analizar las situaciones. Así cuando se llega a un juicio donde hay hijos con menos de seis años, la custodia se da inmediatamente a la madre, sin cuestionarse más", apunta.

En el caso de que el hombre quiera tener consigo a sus hijos "se ve obligado —apunta— a demostrar que la madre es

mala y los niños no pueden estar con ella. Es decir, que en el caso de padre, ya se presupone que no es bueno".

Monedero asegura que la asociación no pretende crear enfrentamientos con las mujeres separadas, pero mantiene que los derechos de los padres no están siendo respetados como marca la Constitución, y se refiere a los artículos 10 y 14, sólo por el hecho de ser varones.

El listado de reclamaciones de la APFS atiende en segundo término a la limitación temporal de las pensiones que se pi-

den de los padres. Frente al régimen vitalicio, el colectivo estima que las pensiones deben aportarse como máximo durante tres años.

Las personas que han vivido o están involucrados en un proceso de separación se han aunado en distintos colectivos en busca, principalmente de apoyo.

La APFS, creada hace un año en Madrid con carácter nacional, ahora busca su expansión en provincias. Segovia ha sido la primera localidad castellano-leonesa donde se ha puesto en marcha, según comenta José María Monedero.

Monedero: "Los hombres ahora no tenemos derecho a rehacer nuestra vida"

P. B.

Las exigencias legales dificultan que los hombres puedan rehacer su vida después de vivir una ruptura matrimonial, según ha criticado el representante segoviano de la Asociación de Padres de Familias Separados.

José María Monedero recuerda que generalmente cuando un hombre se separa "se encuentra que de la noche a la mañana un juez te dice que tienes que dejar tu domicilio, pierdes a tus hijos y te exigen que pagues una pensión vitalicia", una situación para la que en algunos casos hay pocas alternativas. En la mayoría de los casos "cuando el hombre se ve en la calle" vuelve a la casa de sus padres o de algún familiar, pero a veces esta posibilidad no existe. De ahí la creación de la Asociación de Pa-

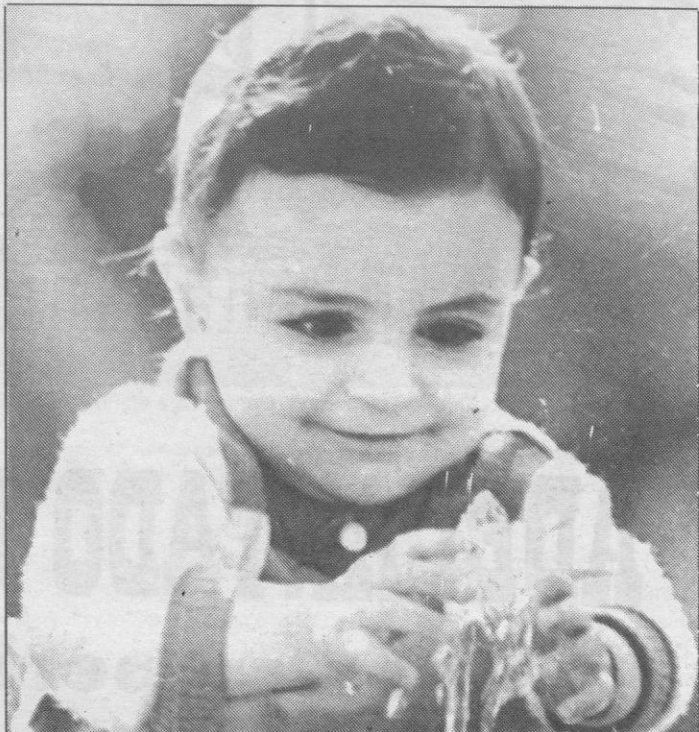
dres de Familias Separadas que brinda a sus socios asesoría jurídica (gabinete de abogados), investigación (detectives titulados), pero sobre todo ayuda humanitaria y terapias de grupo.

Soledad

"No hay que olvidar que además de sufrir unas leyes que son injustas y discriminatorias con nosotros, un hombre cuando se separa viven un duro 'shock emocional'".

Monedero da principal relevancia a esta segunda cuestión, pues sabe, por experiencias conocidas directamente, que la sensación de soledad que se adueña de algunos hombres ha sido la causa de suicidio.

También recalca la diferencia de las penas legales en caso de incumplimiento de los



La lucha por la custodia del menor enfrenta a los progenitores.

A. S.

acuerdos o sentencias. Así, encuentra incoherente que un hombre tenga que ir a la cárcel por el impago de pensiones de forma reiterada, mientras que el incumplimiento por parte de

las madres que tienen la custodia, de los horarios de vista o ponen frenos para los encuentros de padre e hijo, es considerado falta leve de desobediencia al juez.

ANPE critica el modelo educativo del Ministerio de Educación para la región

A. S.

Los miembros de las mesas de trabajo de educación del sindicato independiente ANPE, representantes de los distintos sectores implicados en la mejora del modelo educativo para la Comunidad de Castilla y León, han suscrito un documento en el que se critica al Ministerio de Educación (MEC) ante la postura adoptada en cuanto al desarrollo y planificación del sistema educativo en la región.

Las críticas contenidas en el documento se refieren fundamentalmente a la lentitud impuesta por el MEC en la aludida planificación, el "desprecio" hacia esta Comunidad y la reiterada dejadez. Resulta preocupante, a juicio de ANPE, el hecho de que el Ministerio no haya enviado representante alguno a las diferentes mesas de estudio organizadas por la Junta de Castilla y León, relativas a la formación del profesorado, Universidad, Adultos, FP, Primaria y Secundaria. El sindicato de enseñanza ha criticado esa actitud ministerial ya que supone una prueba más del "desprecio" que desde la Administración central se presta hacia esta Comunidad.

Los firmantes del documento consideran que el MEC ha demorado excesivamente la colaboración con la Junta renunciando a realizar una correcta y adecuada planificación, denuncia que ANPE viene reiterando desde hace un año.

Retrasos

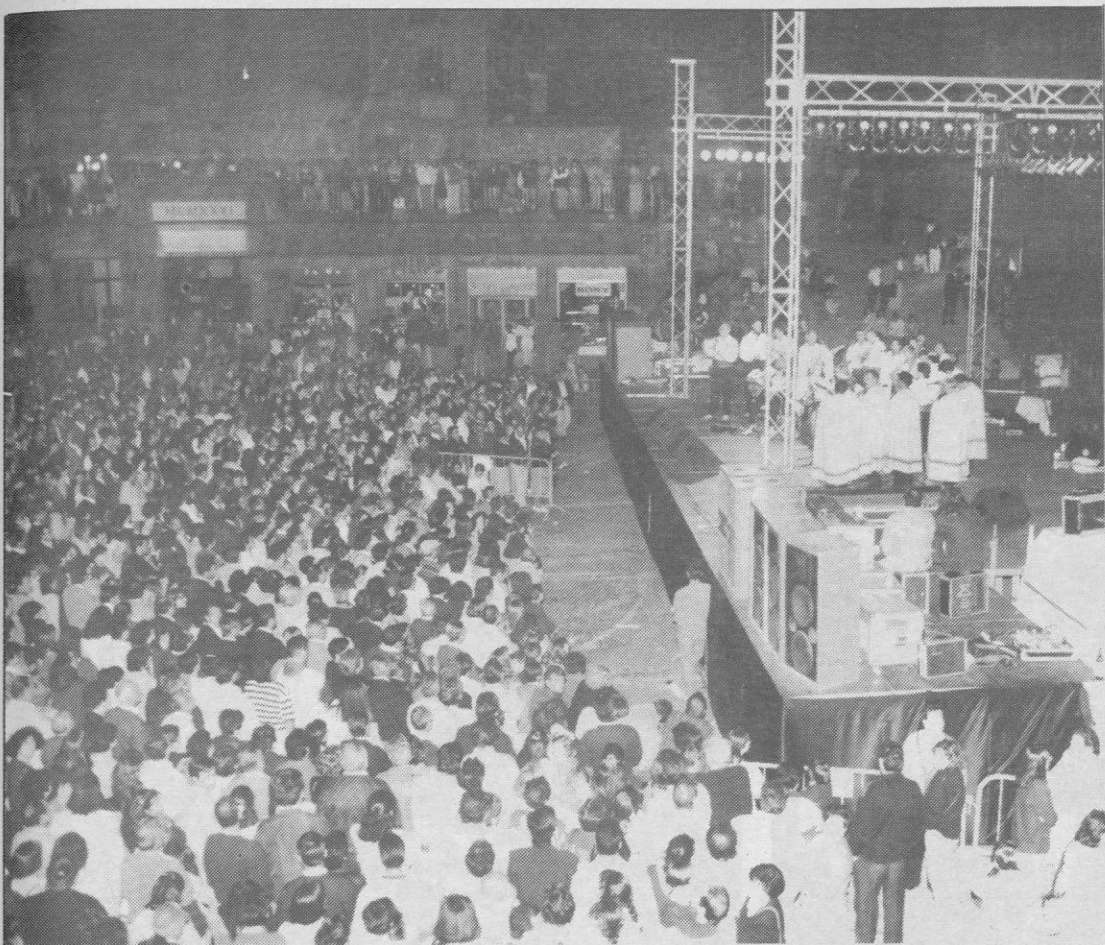
Asimismo denuncia que el MEC haya retrasado la firma del convenio con la Junta durante varios meses pese a la insistencia del director general de Educación, Santiago López, de participar en la organización del curso académico 1994/95.

ANPE ha firmado el documento ante la postura unilateral del MEC por planificar todo lo concerniente al próximo curso. Prueba de ello es que desde las instancias centrales se impone el adelanto de la Enseñanza Secundaria Obligatoria (ESO) a algunos centros en contra de la opinión de la comunidad educativa; imposición que se efectúa sin previsión de nuevos medios educativos y sin apenas información.

Igualmente el sindicato protesta ante la dejadez que existe en el MEC al otorgar, como única cuestión a debatir por la Junta respecto al curso 94/95, el calendario escolar. En este sentido ANPE aplaude la postura del director general de Educación al oponerse a dicho debate "puesto que suponía una clara humillación para la Comunidad".

Por esto, el presidente regional de ANPE, Anastasio Cobres, pide al MEC que cumpla la Ley Orgánica de reforma del Estatuto de Autonomía de la Comunidad al considerar que corresponde a ésta el desarrollo legislativo y ejecución de la enseñanza.

¡ESTAMOS DE FIESTA!



El Azoguejo reboaba de público durante la actuación de Los Sabandeños.

PEÑALOSA



La experiencia y el buen hacer de los canarios cautivaron al público.

El grupo canario abarrotó el Azoguejo con sus incondicionales

El suave rumor de 'Los Sabandeños'

Folclore, música y deporte acapararon las actividades de ayer

Aunque algunos más allegados ya lo sabían, *Los Sabandeños* nos explicaron ayer en el Azoguejo por qué viven tan a gusto en Tenerife, sin necesidad de los versos recitados por el futuro entrenador del Real Ma-

drid. El grupo canario demostró por qué cuenta con una legión de incondicionales en la estepa castellana con un completo recital en el que entremezclaron sus canciones más populares con los temas de sus

últimos trabajos discográficos. Las fiestas segovianas continúan desarrollándose con gran animación, aunque en algunos barrios surgen ya las primeras quejas por el desarrollo de las actividades infantiles.

M.G.

Suavecito, sin grandes alharacas técnicas, pero con la conjugación vocal y musical que les caracteriza, Los Sabandeños ofrecieron al público segoviano un muestrario completo de su trayectoria musical, ya camino de superar las tres décadas.

De las piezas del folclore tradicional canario hasta los boleros y canciones del otro lado del charco, los compañeros de un locuaz Elfidio Alonso consiguieron hacer olvidar las brisas de la sierra segoviana para cambiarla por los aires que soplan por Timanfaya, mucho más calientes sin duda.

Los Sabandeños no quisieron olvidar tampoco su parte del compromiso social y dedicaron una de sus canciones a todas aquellas personas que luchan para que los gobiernos e instituciones destinen el 0,7 por ciento de sus presupuestos al Tercer Mundo.

Mientras tanto, en la Plaza Mayor, la orquesta Alcatraz — fiel a su cita con Segovia en los últimos años — caldeaba el revuelto ambiente climatológico con un espectacular *show* de luz, sonido y música, recreando los éxitos musicales de los últimos meses junto a las canciones de toda la vida.

Insistimos que el inconveniente de estas espectaculares orquestas es que el público solamente participa desde las terra-

zas de los bares, sin introducirse de lleno en el ambiente musical verbenero

Los primeros problemas

En algunos sectores y barrios de la ciudad comienzan a surgir las primeras quejas por el desarrollo de algunas de las activida-

des del programa, sobre todo en lo referido a las organizadas para los niños. El pasado sábado, en el barrio de San José hubieron de suspenderse las actividades debido a problemas en la instalación eléctrica de algunos aparatos.

De igual modo, las asociacio-

nes de vecinos han criticado públicamente la falta de coordinación en el desarrollo de algunas actividades; que al parecer no se ha subsanado pese a las continuas reuniones con los responsables municipales.

Música y arte

Lo más destacado del programa de ayer se centró en lo folclórico y musical, con la exhibición de danzas a cargo del grupo "San Frutos" durante el mediodía de ayer, así como el concierto que tuvo lugar en el quiosco de la Plaza Mayor a cargo del Taller Municipal de Música, dirigido por el maestro Héctor Guerrero.

A la hora de cerrar esta edición, *Duncan Dhu* comenzaba su actuación (y van...) en la plaza de toros; aunque las expectativas sobre asistencia no son especialmente halagüeñas.

Otro de los aspectos destacados de la jornada de ayer, aunque fuera de programa, fue la exposición de una veintena de obras en madera en el Barrio de La Albuera, elaboradas por los alumnos del Taller de la Talla dirigido por Juan Gómez Cantalejo y Juan Gómez del Viso.

Los trabajos fueron expuestos durante toda la mañana de ayer en la calle Cronista Enríquez, frente a la iglesia de San Frutos, siendo visitadas por un numeroso público interesado en este arte.



Alcatraz, el espectáculo hecho música, otra vez en la Plaza Mayor.

PEÑALOSA

Las tunas animarán a los chicos de Clemente

M.G.

Una pantalla gigante, guitarras y bandurrias compondrán la actividad más importante del programa festivo de hoy, para el cual el Ayuntamiento no ha tenido que hacer una gran inversión económica.

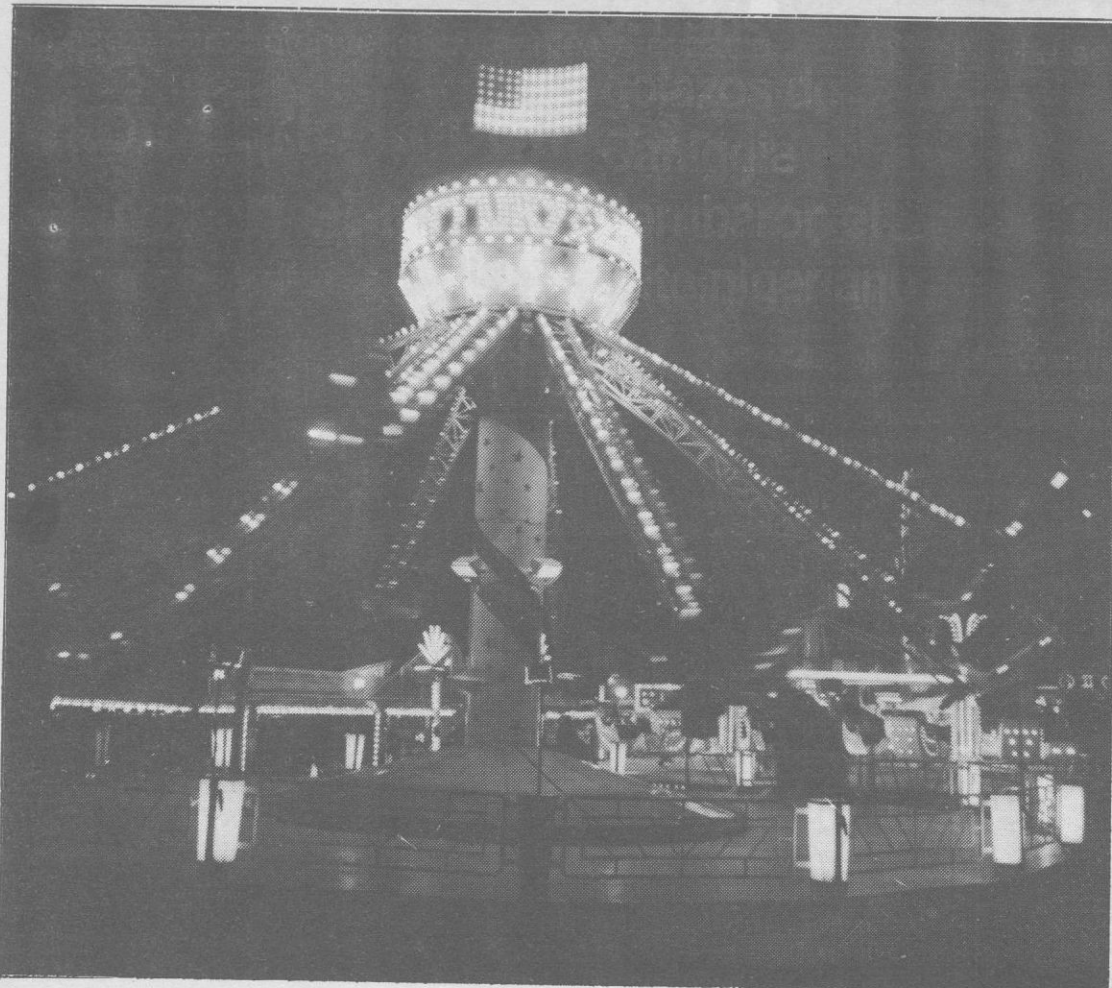
En directo, desde el Soldier Field de Chicago, España se juega sus aspiraciones en el Mundial 94 contra el voluntarioso equipo boliviano del "bigotón" Azkargorta, y seguro que el juego de Caminero, Guardiola y sus compañeros (si no hay sorpresas) se verá impulsado por los ánimos de aquellos que decidan presenciar este partido desde el Azoguejo.

Aunque no alcanzamos a comprender cómo se puede incluir una actividad de estas características en un programa festivo, lo que está claro es que los que acudan a ver el fútbol, junto con el calor del encuentro de tunas, pasarán un rato entretenido.

Por otra parte, el teatro Juan Bravo albergará mañana un concierto de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León, con el patrocinio de la Delegación Territorial de Cultura del Gobierno regional.

Esta joven orquesta ha alcanzado en su corta vida musical un gran prestigio, contando entre sus directores con maestros de la talla de Edmond Colomer.

¡ESTAMOS DE FIESTA!



El recinto ferial es cita obligada para niños y mayores.

JUAN MARTIN



Los más optimistas buscan su suerte en la tómbola.

JUAN MARTIN

Atravesando el ecuador

A.S.

A solamente dos días de que los cohetes de *Pirrotécnica Caballer* vuelen sobre el cielo segoviano en los altos de La Piedad, el balance de las fiestas segovianas no puede ser ecuánime, ya que existirán seguramente 50.000 opiniones distintas sobre cómo se han ido desarrollando los actos organizados por el Ayuntamiento.

Donde seguro que sí ha existido unanimidad es a la hora de aprovechar los momentos de ocio para acercarse a las verbenas, disfrutar con tres cuartos de hora de Lole y Manuel o sumergirse en el Atlántico hasta Tenerife con *Los Sabandeños*; porque la característica que ha definido hasta el momento todas las jornadas festivas es la masiva participación popular.

Cuando atravesamos ya el ecuador de las Ferias '94 —a la espera de que Clemente y sus defensas centrales no nos amarguen hoy la vida— todavía nos quedan sorpresas y actos que sin duda irán directos al corazón.

Mañana, los aficionados a esa música que se agarra a las paredes del alma que es el bolero, disfrutarán sin duda con el grupo que más y mejor ha interpretado este género.

Los Panchos —ya sin Chucho Navarro— van a gustar a todos sin duda, porque el bolero vuelve a ponerse de moda —aunque lo cante (¿?) Maribel Verdú— y el Azoguejo se convertirá en un gran salón de baile en el que sólo faltará Isabel Gemio y su sempiterna rosa (¡Dios mío, espere-mos no haberla invocado!).

Por lo demás, el programa

concluirá a caballo entre la rutina y el tedio de las tardes y el desenfreno de las actividades nocturnas. Los aficionados al jazz también podrán escuchar en la plaza de la Merced —¡que bonito escenario!— a la *Clamores Big Band*, y podremos seguir disfrutando de las evoluciones de las macizas coristas de las distintas orquestas que amenizan las verbenas.

Aunque suponemos que ya lo están haciendo —nuestros responsables de Cultura son inasequibles al desaliento— convendría ir recapitulando sobre los detalles menos consensuados, y sobre todo, evitar que Duncan Dhu y la Unión sean grupos en la nómina municipal.

Item más: Apostamos por un 3-1 para España, con un gol de Julito Salinas...



Los cicloturistas sacaron sus bicis de montaña por la Plaza Mayor.

PENALOSA



Chicos y grandes, ¡todos a bailar!

PENALOSA



Cualquiera es feliz escuchando el alegre sonido de las charangas.

PENALOSA

Pilar Jiménez Martín, Ezequiel González * Alfonso Cañas Fuentes, Conde Sepúlveda, 15
 * Benito Pérez Navas, Plaza Mayor * Consuelo García Martín, Santa Eulalia * M^a Pilar
 Merino Pérez, Mercado de La Albuera * Librería Mauro Lozano, Juan Bravo, 24 * Florencio
 Santos Galán, Pascual Marín, 15 * Juana Yubero Galindo, Conde Sepúlveda, 7 * Guillermo
 Herrero García, Cervantes, 14 * Eugenio Barreno San Benito, Pza. del Azoguejo * Pablo de
 la Flor Campillo, Estación de Autobuses * Lucía Cardiel Muñoz, Obispo Quesada, 2 *
 Natividad Rodao Monterrubio, José Zorrilla * Araceli Mardomingo Vega, Cándido López,
 8 * Purificación Blasco de la Calle, José Zorrilla, 128 * Ignacio Negro Pérez, José Zorrilla,
 60 * Luis Pérez Sanz, José Zorrilla, 46 * Mercedes y Purificación Olmos Díaz, Altamira, 26
 * Aurora García Ayuso, Gob. Fernández Jiménez, 28 * Fernando Molpeceres García, Pza.
 Salvador 6 * Gabriel González Borreguero, Pza. Salvador, 13 * Gema Raquel González
 Iglesias, Ezequiel González, 23 * Juana Patiño Barreno, Ctra. de La Granja * Francisca
 Andrés Arranz, Caño Grande 8 * Federico González Álvarez, Cronista Lecea, 9 * Socorro
 Gilarranz Peinador, Vía Roma, 27 * Juan Antonio Martín Cuesta, Puente de San Lorenzo,
 26 * Adela Migueláñez Navarro, Juan Bravo, 9 * Mariano Ruano Peña, Campo, 5 * María
 Paz Santo Domingo Gil, Caídos División Azul, 12 * María Isabel Perla Robledo, Plza.
 Vendrell, 1 * Henar de Pablo de Pablos, Alonso Ledesma, 26 * Mariano Manuel Vidaechea
 Solís, Plza. de La Merced, 5 * Cándida García Peinador, Helanderas, 19 * Fuencisla
 Valverde, Conde Sepúlveda, 8 * Fernando Cabello Aguilar, Plaza Mayor, 4 * María Luisa
 Cañas Cañas, José Antonio * Esteban Velázquez Notario, Residencia Seguridad Social *
 Pedro María García Col, Obispo Quesada * María del Carmen Corral García, Rancho *
 Julián Vacas Agudo, Alférez Provisional, 10 * José Luis Fuentes Gómez, Curtidores, 6 *
 Isabel Sanz Martín, Caño Grande, 25 * Antonio Suárez Quiroga, Centro Segoviano Madrid
 4 * Victoria Blanco Cuesta, Ochoa Ormategui, 15 * José María Moreno Verdugo, Ezequiel
 González, 31 * Urbano de Miguel de Lucas, Clavel's 11 * María Luisa Alejandro García,
 Tejedores * Ana Velázquez Pérez, Las Nieves, 26 * María Soledad Bravo Roldán, Avda.
 José Antonio, 36 * Juan Ignacio Domínguez Vidaurreta Lizasoain, Fernández Ladreda *
 María Pilar García Vilar, Santa Teresa de Jesús, 12 * Juan Manuel Postigo Antón, Daoiz, 3
 * Jesús Collado García, Ctra. Villacastín, 12 * Basilio Martín Amo, Caño Grande, 2 * María
 del Carmen Morán Martínez, Obispo Quesada, 1 * EL ADELANTADO DE SEGOVIA,
 San Agustín, 3 * Gloria Torres Sacristán, San Ildefonso * Julia Gómez Pincon, Otero de
 Herreros * Montserrat del Campo Sanz, Carbonero el Mayor * Félix Noguera Sabi,
 Maderuelo * Raquel Díez Delgado, Escalón del Prado * César Nevado González, Revenga
 * José Béjar de Prado, Rascafría * José Manzanarez Sanz, Prádena * Aurora Santos Escobar,
 La Lastrilla * Juan Alonso Gómez, San Rafael * Domingo Alvaro Sanz, Boceguillas * María
 de la Peña Maestro Gómez, Navalmanzano * María Teresa Delgado Criado, Zarzuela del
 Pinar * Emiliana Hernán Herrero, San Ildefonso * María Herrero Herrero, Coca * María
 Angeles Onrubia Benito, Sepúlveda * Nélida Plaza de Diego, Cantalejo * Juliana Portal
 Palomar, El Espinar * Marcelina Santos Olmos, Nava de Oro * María del Carmen Moreno
 de Diego, Riaza * Gema Criado Martín, Otero de Herreros * Antonia Cornejo Alameda,
 San Ildefonso * Lucas Arranz Trives, Cantimpalos * Juan Carlos Monterrubio Salido, San
 Ildefonso * Elena García Manso, Santa María de Nieva * Angel Bezos Pérez, Navas de Oro
 * Rosa Tovar Méndez, Navafría * Epifanio E. Manrique Domingo, Turégano * Josefa
 Langa Solano, Cerezo de Abajo * M. Del Camino Gómez Matesanz, San Ildefonso * María
 Isabel Ponce Berzal, Ayllón * Sucesores de Juan Domínguez, Boceguillas * Daniel Muñoz
 González, Bernardos * Pedro Rico Bermejo, Ayllón * Gregorio Olalla Jorge, Nieva *
 Braulio Martín de Miguel, Cabezuella * Andrés Ildefonso Tejedor Tejedor, Fuentepeelayo
 * Laudelina García García, San Ildefonso * Doroteo López Martín,
 Aguilafuente * José García García, Boceguillas * Victoriana Ramos Velasco, Riaza * Felicito
 Polo de Frutos, La Lastrilla * Carmen M. Escobar García, Nava de la Asunción * Luis Sanz
 Consuegra, Sanchonuño * Francisco Javier Conde Antón, Mozoncillo * Miguel Rodríguez
 Herrero, Carbonero el Mayor * Esperanza Manrique García, Pedraza * Soledad Bartolomé
 Flandes, Montuenga * Sanz García Hermanos S.L., Riaza * Argimiro Torrejón Galindo,
 Marugán.

Más de 130 puntos de venta
en capital y provincia

Fue intervenido para practicarle una resección de treinta centímetros de intestino

Evolución favorable del banderillero Rafael Sobrino tras sufrir once cornadas

El torero de plata, Rafael Sobrino Fuentes, de la cuadrilla de "Espartaco", abandonó ayer el Servicio de Rehabilitación del Hospital General para ser trasladado a la habitación 151 de la primera planta, donde se recupera de las graves heridas sufridas el sábado al ser corneado por un toro de Marcos Núñez en las corraletas de la plaza cuando efectuaba tareas de apartado de las reses.

PABLO PASTOR/ F. DESCALZO

El peón de Juan Antonio Ruiz "Espartaco", Rafael Sobrino, de 53 años, mantiene una situación de salud estable dentro de su carácter de gravedad, según la última información del cirujano de guardia, el doctor López, ofrecida ayer a última hora de la tarde.

El banderillero de Puebla del Río (Sevilla) sufrió en la mañana del sábado la embestida de uno de los toros que se iban a lidiar más tarde cuando colaboraba en las tareas de apartado de las reses.

El toro, de la ganadería de Marcos Núñez, le asestó once cornadas por lo que tuvo que ser trasladado al Hospital General de Segovia, donde fue atendido por el doctor Fernando Esteban Collazo, y se recupera satisfactoriamente dentro de la gravedad que revisten algunas heridas.

Resección de intestino

Sin embargo, la más importante fue la de la región inguinal derecha, que con trayecto ascendente le afectó a la cavidad abdominal con perforación intestinal e importante hemorragia por rotura del mesenterio. Además le produjo otra herida desde la región inguinal que le afecta a la arteria ilíaca externa derecha. Esta herida es la más importante, según el parte médico oficial, que ha exigido que se le aplicara una resección intestinal de unos 30 centímetros.

El resto de las heridas le fueron exploradas quirúrgicamente y en ninguna de ellas se han encontrado lesiones de relevancia. Todas ellas le fueron sutu-



El banderillero Rafael Sobrino Fuentes, junto a su esposa, Ana Romero, en su habitación del Hospital.

radas y colocados los correspondientes drenajes.

El cirujano de guardia, el doctor López, informó ayer a última hora de la tarde, que su evolución estable, sin fiebre, es un buen síntoma; aunque el grave carácter de las lesiones producidas por un cuerpo extraño como

las astas, provoca gran contaminación y enormes destrozos interiores y no hará posible una clara predicción hasta dentro de dos o tres días ya que estas heridas no siguen una evolución lineal.

Esta Redacción visitó ayer al herido, veterano subalterno que milita desde hace quince años a

las órdenes del diestro de Espartinas. Sobrino nació hace 53 años en Puebla del Río (Sevilla) y es paisano de los rejoneadores hermanos Peralta. Le quedan dos años para la jubilación, que espera alcanzar toreando, una vez que se recupere de las graves heridas sufridas.

"Si me río, me duele"

P. P./F. D.

Junto al torero sevillano se encuentran ofreciéndole compañía, su esposa, Ana Romero, dos hermanos, una hermana y un cuñado, que se desplazaron el sábado por la tarde desde la capital andaluza hasta esta ciudad.

Su renombre en el mundo de la tauramaquia ha quedado patente por las numerosas llamadas de interés que se han sucedido en el centro hospitalario. Su apoderado y el maestro "Espartaco" estuvieron esa misma noche en el Hospital para oír, de viva voz, el parte médico oficial que ofreció el doctor Jimeno.

"Espartaco" llama cada hora, igual que mis compañeros de cuadrilla —asegura Sobrino—. Me consta el enorme disgusto que se llevaron y que eso tuvo cierta influencia en la plaza la tarde del sábado. Llama gente desde toda España, especialmente desde Sevilla.

Deseo manifestar mi agradecimiento a todo el personal de este magnífico hospital, especialmente a las amables y competentes enfermeras."

P.— Rafael, que te vamos a hacer una fotografía ¿No sonríes?

R.— Haré lo que pueda por aparentar buen talante, pero es que si me río me duele.

Hablando de sus antecedentes, Sobrino explicó que sólo su padre tuvo inclinaciones toreras, pero no llegó a nada importante en esto del toro. "Debuté con un grupo de novales en uno de esos festejos denominados de la 'oportunidad'. Después, con picadores, lo hice por primera vez en Sevilla. Las cosas no las vi claras, pues para lograr cosas importantes en la profesión de torero hay que aportar mucha calidad, grandes actitudes y dinero. Por eso opté por hacerme banderillero".

'Marismeño', Campuzano, Paula, Emilio Muñoz y 'Espartaco'

P.P./F. D.

La enorme fortaleza física del peón sevillano, sus cualidades técnicas, el oficio bien aprendido y su capacidad, tanto con el capote de brega como con las banderillas, le colocan con importantes matadores de toros.

"Empecé a torear con Marismeño —dice—. Después lo hice con José Antonio Campuzano, con quien estuve varios años. Luego, con Rafael de Paula. Permanecí varias temporadas con Emilio Muñoz, y por fin, en 1979, me coloqué con mi actual maestro Espartaco".

P.— Las cornadas son las condecoraciones de los toreros ¿Es así, Rafael?

R.— Algo parecido. A mí me han pegado poco los toros, pero cuando lo han hecho ha sido muy fuerte, muy duro. La peor cornada, o mejor dicho, cornadas me han ocurrido el sábado en Segovia. Espero que esto sea lo último que me pase. Sufrí una cogida grave en Sanlúcar de Barrameda, cuando actuaba con Campuzano. ¿Ves esta cicatriz en la axila? Pues es la secuela de aquella cornada. Fue un toro de Manuel Álvarez en el 89. Tengo otra en el muslo, de 1986. Y aquí (señalándose la tibia de la pierna derecha) tuvieron que hacerme un injerto.



Fuentes Sobrino se recupera.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

BOLETIN DE SUSCRIPCION

Apellidos _____ Nombre _____
Domicilio _____ Teléfono _____
C. P. _____ Localidad _____
Provincia _____ D. N. I. _____

Deseo suscribirme a EL ADELANTADO DE SEGOVIA a partir del día _____ de _____
en las condiciones de pago que a continuación señalo:

MENSUAL ☐ 2.600 ptas. TRIMESTRE ☐ 7.800 ptas.

Forma de pago: ☐ Banco ☐ Giro Postal ☐ Personalmente

(marque el recuadro del periodo escogido y la forma de pago, con una X)

Envíe este boletín de suscripción a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA. San Agustín, 3. 40001 SEGOVIA

Si desea más información llame por teléfono al 43 72 61

DOMICILIACION BANCARIA

de _____ de 19__

Banco o Caja _____
Agencia n.º _____ Domicilio _____

Muy Sres. míos: Ruego a Vdes. que a partir de la fecha y hasta nueva orden, se sirvan abonar a EL ADELANTADO DE SEGOVIA los recibos de suscripción a nombre de D. _____

Dirección _____
Localidad _____

con cargo a mi Cuenta corriente ☐ N.º _____
Libreta de ahorro ☐ (firma)

Atentamente,

LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

REALIZA CUATRO SORTEOS CADA MES

Estos son los resultados de los sorteos del mes de JUNIO 1994

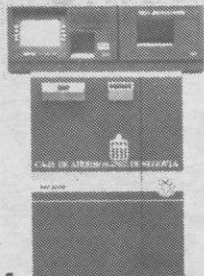
PREMIO CAJA PERMANENTE

100.000 ptas.

Número 03.884

D. Antonio Rodríguez González
OFICINA DE NAVA DE LA ASUNCION

1000000

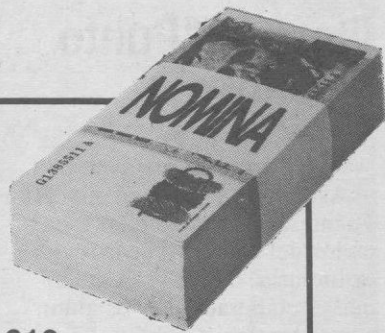


PREMIO NOMINA

100.000 ptas.

Número 319

D. Fernando Rubio Frutos
HABERES: Agencia Estatal de Administración
OFICINA SEGOVIA URBANA 1



PREMIOS COMPRA GRATIS

(Su compra gratis hasta 100.000 ptas.)



Aquí
EFFECTIVA

Cada uno de los siguientes números corresponden a un premio para el cliente por el importe de la compra realizada, y el mismo importe del premio para el comercio:

NUMERO	COMERCIO
3.198	NATUCA
6.592	OPTICA LUXOT
4.521	CALZADOS SOMBRIA
1.589	SUPERMERCADOS EULOGIO, S.A.
5.899	BAZAR BAYON
6.171	SUPERMERCADOS ARCONSA, S.A.
6.437	EL SEGOVIANO
0.193	SUPERMERCADOS ARCONSA, S.A.
1.738	SUPERMERCADOS EULOGIO, S.A.
1.097	AUTOGARSA

PREMIOS PENSION

Dos premios de 50.000 ptas. cada uno

Número 122

D. Julián Dimas Barrio
OFICINA DE VILLACASTIN

y

Número 527

D. Anastasio Yubero Pascual
OFICINA DE TUREGANO



Estos sorteos premian los siguientes conceptos:

- DOMICILIACION DE NOMINA
- DOMICILIACION DE PENSION
- UTILIZACION DE TARJETA «CAJA PERMANENTE» EN LOS CAJEROS y
- REALIZACION DE COMPRAS CON TARJETA EN LOS COMERCIOS SEGOVIANOS

Para más información solicite folleto informativo de bases de participación en su Oficina de La Caja.



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

La Caja de su Tierra

FUENTESAUÇO DE
FUENTIDUEÑA

Presentación de la revista literaria "Punto y seguido"

ABEL PECHARROMAN CEBRIAN

Asistimos en el pueblo de Fuentesauço al acto de presentación del número 4 de la revista literaria "Punto y Seguido" que es elaborada por los alumnos del colegio público "Tres Olmas" de dicho pueblo, desde los más pequeños a los que cursan 8º.

Todos participan en dicha elaboración. El salón de actos del colegio, estaba lleno totalmente. En el pueblo, tienen bastantes niños. En el acto, había más de cuarenta, quienes al estar acompañados de sus madres y varios padres que también dejaron sus quehaceres para asistir al acto; repetimos que el local casi se quedó pequeño.

La labor que están haciendo los profesores del colegio "Tres Olmas" salta a la vista. Hizo la presentación el director del colegio, Alfonso de la Fuente, y seguidamente intervino el periodista Ignacio Sanz, asiduo colaborador del pueblo en estas ocasiones.

Su intervención, hizo la delicia de los asistentes, sobre todo de los niños, ya que su tema fue unas narraciones o cuentos con una moraleja que los avisados chavales supieron captar.

Después, intervino el cartero de Olombrada, invitado por los profesores a esta celebración. Su tema fue inculcar en los pequeños el respeto y agradecimiento al trabajo que los profesores hacen con ellos, así como hacerles ver, que la primera y principal escuela es el propio hogar. Unidos padres y profesores, harán que todo redunde en beneficio de los pequeños.

CARBONERO EL MAYOR

La obra escogida obtendrá un premio de 100.000 pesetas

El Ayuntamiento convoca el concurso del cartel de fiestas

La corporación municipal ha hecho pública la convocatoria de los concursos de carteles, uno para anunciar las fiestas patronales del Bustar para el presente año y otro para la XVII Semana Cultural que precede a aquellas.

DIONISIO ESCUDERO

El tema para ambos versará sobre Carbonero el Mayor, serán inéditos y no contendrán escenas fotográficas o pinturas fluorescentes, finalizando el plazo de presentación el día 14 de julio, haciéndose público el fallo del jurado el día 18 del mismo mes, y la entrega de premios se llevará a cabo el día 21 de septiembre.

Los carteles tendrán un tamaño de 70 cm. de alto y 45 cm. de ancho, dejando un marco en blanco de un centímetro por cada lado, y dentro del mismo se incluirá la inscripción "Fiesta del Bustar 1994" - Carbonero el Mayor - 10, 11, 12, 13 y 14 de septiembre" y "XVII Edición de la Semana cultural" respectivamente; los trabajos se presentarán sobre bastidor de madera y enmarcados con listón del mismo material y un centímetro de espesor como mínimo. Todas las obras llevarán en la parte superior izquierda el escudo heráldico de la villa.

Los autores se abstendrán de firmar los trabajos, los cuales serán identificados por un lema escrito en el respaldo del cartel, y a la vez se entregará un sobre con el nombre y apellidos, teléfono, y D.N.I. del



Las fiestas serán los días 10, 11, 12, 13 y 14 de septiembre. ARCHIVO

autor. Se podrán entregar en la secretaría del Ayuntamiento en horas de oficina.

El cartel de fiestas tiene asignado un premio de 100.000 pts., y el relativo a la Semana Cultural será de 40.000 pts., en único premio. Las obras premiadas quedarán en propiedad de la corporación municipal, que podrá editarlo para los fines publicitarios que considere oportunos, y las no premiadas podrán ser retiradas por los autores o representantes en el plazo de 10 días, a partir de la finalización de la exposición que, con todas las obras presentadas, se realizará durante la citada Semana Cultural, evento anterior a las fiestas patronales del

Bustar, quedando a disposición y propiedad del Ayuntamiento todas aquellas que no fueran retiradas en el plazo establecido.

Los carteles seleccionados serán portada o encabezarán las distintas publicaciones que por esta época festiva edita el Concejo, como son murales, folletos o el programa oficial de festejos, que suele contar, entre los anuncios de empresas, industrias, comercios y establecimientos de Carbonero, y otros lugares de Segovia, con el contenido de actos y festejos, así como treinta fotografías en color y veinte textos históricos u ocasionales, que hacen de la publicación un objetivo de posesión para conservarlo.

El director provincial del MEC cerró el ciclo de conferencias

DIONISIO ESCUDERO

Como cierre del ciclo de conferencias organizado por el instituto de Bachillerato "Vega del Pirón" con motivo del quinto aniversario de su creación y para impartir la sección final del curso, ha estado en el centro cultural "Los Caños" el director provincial del MEC, Antonio Fernández Lentisco.

Con gran asistencia de público, abrió el acto el director del citado centro de EE.MM., Jesús Manuel Martín Díez, que hizo una semblanza histórica del proceso que culminó con la creación, en el que el Ayuntamiento colaboró de forma decisiva con el Ministerio de Educación y Ciencia; se evitaba que cinco autobuses salieran diariamente hacia Segovia para cursar estos estudios. Indicó que en la actualidad están destinados en el Instituto 24 profesores (21 definitivos y 3 provisionales).

La disertación de Fernández Lentisco se puede dividir en dos partes, una en la que de forma breve y concisa expuso los fines y líneas maestras de la Reforma Educativa (LOGSE) pasando por los ciclos, estructura y temporalidad; y otra en la que se refirió a la afectación en Carbonero el Mayor, iniciada ya en el CEIP "San Juan Bautista" de la localidad, en el que para el próximo curso escolar 1994-1995 ya incluirá al tercer ciclo de Enseñanza Primaria (antiguo 5º curso de EGB).

Respecto a la E. Secundaria el instituto de Bachillerato, en el que se van a realizar importantes obras de ampliación, comenzará la citada reforma en el curso 1996-1997, contando en el futuro con 16 unidades de ESO (4 unidades por curso), 6 unidades de Bachillerato (3 unidades por curso) y otras dos unidades del ciclo formativo profesional (aún sin determinar las especialidades).

Fernández Lentisco señaló también que de las cuatro modalidades de Bachillerato se impartirán la Científica y la Humanística; para entonces este centro docente contará con unos setecientos alumnos de toda la comarca.

Se abrió después un coloquio en el que el representante provincial de la Administración educativa estuvo realista y brillante.

Se llevó a cabo después la despedida de los alumnos de COU, con presencia del alcalde Santos Migueláñez, entregándose diplomas conmemorativos de su paso por este Instituto de Bachillerato, acto que la dirección del centro pretende consolidar para el futuro. Pronunció unas palabras de saludo la presidenta de la AMPA, Teresa Merino. Cerrando el acto el citado alcalde de Carbonero que animó a seguir por el camino emprendido.

Los actos han estado organizados por la vicedirectora del centro, Carmen Rubio, con la colaboración del Ayuntamiento, Caja de Ahorros de Segovia y asociación de padres de alumnos.

Automóviles Matesanz S.A.

Concesionario



en Segovia

VENDE

Por renovación del stock de coches de exposición
3 BMW Serie 5 - Modelos 520i ABS, Airbag,
Climatizador, Elevalunas eléctrico
Dirección asistida, cierre centralizado

P.V.P. 4.935.000

BMW 520i color Alpinweiss

OFERTA.- 4.000.000

P.V.P. 5.075.000

BMW 520i color Diamantschwarz

OFERTA.- 4.100.000

P.V.P. 5.075.000

BMW 520i color Calypsorot

OFERTA.- 4.100.000

Teléfono: 921-44 19 18 - Sr. Matesanz
Fax: 921- 43 39 71 - SEGOVIA

A. y C. Matesanz S.L.

Concesionario oficial BERTONE -
DAIHATSU - SUBARU

VENDE

Por renovación del stock de coches de exposición



FREECLIMBER 2 Ri

Aire Acondicionado - Llantas, 2.670.000



FEROZA ELII

Pintura metalizada, 2.400.000



LEGACY 2.2 - 4 WD SEDAN GX

ABS - Aire Acondicionado, 3.150.000

Teléfono: 921-44 19 18
Fax: 921- 43 39 71

SEGÓVIA

LA LOSA



El edificio fue construido en el siglo XII con granito berroqueño.

J.C. LOPEZ



La penumbra de la ermita invita a la oración y al recogimiento del visitante.

J.C. LOPEZ

El poder mágico del tañir de una antigua campana

La ermita de San Pedro, un nostálgico rincón románico en las faldas de la Mujer Muerta

En un hermoso cerro, en las faldas de la Mujer Muerta, donde brotan del suelo piedras de granito berroqueño alegrando el verde primaveral del prado y el amarillo gostizo de las cercas, bordeando las paredes

sin argamasa que rodean las fincas innumerables álamos negros con su cuerpo rectilíneo y alto, se levanta una solitaria ermita que fuera construida allá por el siglo XII, en la época que arquitectónicamente hablando

ha dado en llamarse románica y que destaca por la escasa luz que deja pasar al interior del edificio para que con esa tenebrosidad hacer más fácil la oración y el recogimiento de los fieles en la penumbra.

JUAN CARLOS LOPEZ

La advocación que se venera en este recinto está dedicada a San Pedro y la romería que durante siglos se ha celebrado en este frondoso paraje era a finales de junio.

La jurisdicción a la que pertenece esta ermita es a la de La Losa y era mantenida por una cofradía devota esta de San Pedro, que al fin y al cabo era el que

poseía las llaves del cielo y que para el día de su romería siempre se invitaba a los curas de los pueblos vecinos que hacen monjona de este municipio, y en fiestas antiguas acudían allí lugareños y comarcanos y gentes de la capital que talego en mano esperaban comerse allí una tortilla y pasar un hermoso día de fiesta a la vez que pedían al santo

buenas cosechas y que fuera el año pródigo en frutos.

Así, acudían las gentes con sus boinas y sombreros a rezar una oración y bailar una jota en la procesión que se hacía por la tarde alrededor de la ermita bajando un poco del cerro por entre unos altos álamos negros que allí había y que el tiempo se ha encargado de secar, pero que en esta primavera han brotado sus hijuelos que dentro de unos cientos de años sean tan gigantes como eran sus antecesores, pues este paraje es un frondoso terreno donde brotan por doquier negrillos, fresnos, encinas y robles que acompañan al río y acequias que por allí discurren.

La campana

Y tenía esta ermita en épocas pasadas una pequeña espadaña con una sola campana que estaba situada en el lado del poniente del edificio donde hoy tiene una elevación el tejado que después de la desgracia que sucedió se coronó la pared de la espadaña con tejas para no dar ventaja al deterioro.

Tenía esta campana una virtud muy especial cuando la hacía tañir el sacristán del pueblo, y era la de alejar las tormentas del verano, que echaban a perder las cosechas, mataban los rayos a los animales, y prendían fuego los altos álamos y pastizales que en su rededor había.

Y era común ver cómo salía el sacristán que vivía en el pueblo todo apresurado montado en el burro camino abajo cuando alguna tormenta asediaba el término en el verano y corría para tocar la campana y así ahuyentar

la negrura del cielo, que por aquí en esta zona serrana parecen las tormentas el fin del mundo y salvar así los destrozos que la atmósfera a veces produce. Y así durante cientos de años se salvaron los gigantes álamos negros que en derredor de la ermita nacían, y el pan de los lugareños que con la cosecha conseguían.

Una tormenta

Pero la campana de la ermita, con su inmenso poder, un día cayó en manos de lo que ella tanto había hecho huir: Una tormenta.

Estaba el sacristán en la cama gravemente enfermo, aunque seguramente que sería por empinar el codo el día anterior, dado que le gustaba el chingue, y no paraba de soplar hasta caer derrengado por el efecto del alcohol, y más de un día no pudo tocar a alguna novena, cabodeaño o rogativa por el atollamiento de vino que tenía encima, que lo compraba por arrobas para que no le faltara, y en algún viático tuvieron que asistirle a él en vez de al enfermo, y en más de un misere dejó de cantar por parecer que era él el que la iba a diñar según se le trababa la lengua, y una vez en una "Tremenda" (cántico lunar) tuvo que darle el cura un hisopazo por ver si con las salpicaduras de agua bendita se despabilaba.

Lo cierto es que ese día de verano estaba en cama con un patatús sin poderse mover y sin poder ir a tocar la milagrosa campana y se preparó una tormenta de tal magnitud que cayó un rayo en la espadaña, derribándola y cayendo al suelo el bronce tan preciado.

¡Cómo iba a creer él...!

¡Cómo iba a creer el sacristán en una desgracia tan grande, que la tormenta iba a derribar la campana! El que era campanero y clavero, responsable de la campana y la llave de la ermita de San Pedro, organista entonador de la iglesia de La Losa, alumbrante y lamparero de cuantos curas, clérigos y capellanes pasaban por este templo, saluador de autoridades.

El que tenía la pía costumbre de ir a tocar la campana por el atajo montado en su jumenta cuando algún nubarrón asediaba el término, que cobraba el impuesto de la Primicia a los vecinos con casa abierta por cada grano que sembraran, aunque la cosecha fuera corta, que por el hecho de ser sacristán tenía mercedes de aguas de las cacerías y sangrías del río para unos prados que se aguadañan en derredor de la ermita, que vivía en la casa de esquilón fundada en 1515 por el Sr. marqués de Santiago

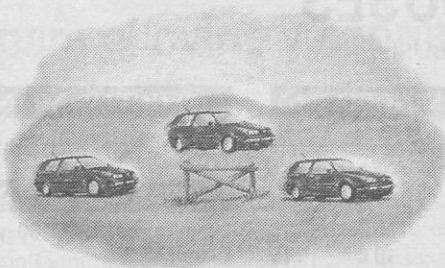
Adiós a la campana

¿Qué le dirían los vecinos ahora que había sucedido esta hecatombe? ¿Por qué había dejado desatendida la campana un día de rayos y truenos?

Lo cierto es que la tormenta que derribó la campana desapareció rápidamente, pues el propio rayo y el golpear de la campana en su caída hizo el milagro que siempre hacía con su tañido: hacer desaparecer la tormenta.

Pero estuvo la campana varios días en el suelo, y fue robada por no se sabe quién. Lo cierto es que en algún otro campanario estará haciendo su función milagrosa, si es que donde está la han descubierto tan fructífera misión, y si así es algún paraje y algunos lugareños se estarán beneficiando del poder mágico que tenía la campana de San Pedro: alejar las tormentas de verano con su tañido.

Obsesión.



Remedio.

200.000 ptas. menos para toda la gama Golf.
Y empiece a pagar en el 95* excepto la entrada (desde un 10%).

Tratamiento.

Venga cuanto antes a su concesionario Volkswagen. Le aplicaremos el remedio o le regalaremos el aire acondicionado. Y, por supuesto, le descontaremos 100.000 ptas. más si se acoge al Plan del Gobierno. *Sistema de financiación Volkswagen Credit a través de Fiseat. TAE 14,9%. Oferta válida hasta el 31-7-94.



VÉALO EN:

NAVACERRADA CAR, S.A.
C/ Navacerrada, 18 - Segovia

Movilización del sindicato de médicos de Castilla y León

Valladolid. (Ical).— La Federación de Sindicatos Médicos de Castilla y León (FESI-MECAL) ha elaborado una relación de medidas de presión que se debatirán el próximo día 29 en una reunión convocada a fin de adoptar una actuación conjunta contra la sentencia del Tribunal Supremo que obliga a los anestesiólogos a realizar al paciente todas las pruebas alérgicas existentes antes de su ingreso en el quirófano.

El calendario de medidas de presión ya han sido trasladadas a los servicios de Anestesiología y Reanimación de los diversos hospitales ubicados en la región castellano-leonesa.

Denuncias

La federación de sindicatos que representa al colectivo de facultativos de la región denuncia que la referida sentencia "adolece de un grave error de carácter médico, científico que crea una total y absoluta inseguridad jurídica a todo el colectivo de médicos especialistas de Anestesiología y Reanimación".

La decisión de convocar medidas de cesión surgió en una reunión de los representantes de anestesiólogos de diversos hospitales de Castilla y León, reunidos en la sede de la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos.

Por otra parte, los médicos del Complejo Hospitalario de Segovia, protagonizan hoy la primera jornada de huelga para pedir el cese del director provincial del INSALUD, Juan Francisco Rodríguez y la gerente de los hospitales, Charlene Arnold.



Juan José Lucas, presidente de Castilla y León.

ARCHIVO

La acto se celebrará hoy en Valladolid

Belloch y Lucas asistirán a la toma de posesión de Conde Duque

El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, y el ministro de Justicia e Interior, Juan Alberto Belloch, estarán presentes hoy en acto que tendrá lugar en Valladolid con motivo de la toma de posesión de Carlos Conde Duque como nuevo delegado del Gobierno en Castilla y León y gobernador civil de Valladolid.

Valladolid. (Ical).— El pasado martes tuvo lugar la toma de posesión en Madrid en la sede del Ministerio de Justicia e Interior y en presencia de su titular Juan Alberto Belloch y de la secretaria de Estado Interior, Margarita Robles.

En el mismo acto también tomó posesión el nuevo director general de la Policía, Ángel Olivares, hasta ahora representante del Gobierno en Castilla y León.

El ministro Juan Alberto

Belloch definió los relevos en la Dirección General de la Policía y en la Delegación del Gobierno en Castilla y León como "una simple permuta de los cargos".

Alta responsabilidad

Belloch destacó la relevancia del puesto de alta responsabilidad dentro del Ministerio que ocupará Conde Duque al frente de la Delegación del Gobierno en Castilla y León y del Gobierno Civil de Valla-

dolid, saliendo así al paso de quienes consideran un retroceso en la carrera política de Conde Duque, hasta ahora director general de la Policía.

El nuevo delegado del Gobierno en Castilla y León nació en Cigales (Valladolid) y es licenciado en Derecho por la Universidad Complutense y técnico de la Administración Civil del Estado y del Ayuntamiento de Madrid.

Entre los cargos que ha desempeñado figuran el de delegado del Gobierno en el Área Metropolitana de Madrid, subdirector del Instituto de la Función Pública y director general de la Policía, cargo en el que ha permanecido los tres últimos años.

Las autonomías productoras de leche piden la regulación de la reserva

(Ical/C.A)

Las comunidades autónomas, sobre todo aquellas que tienen producciones "históricas" de leche, piden al MAPA que se publique en primer lugar la orden que regule la creación de la Reserva Nacional y la redistribución de las cantidades asignadas a la misma, antes que la orden sobre transferencias de cuota.

La intención de esta petición a la Dirección General de Producciones y Mercados Ganaderos es que los ganaderos sepan a qué atenerse a la hora de hacer efectiva la ampliación o venta de su cupo de leche.

No obstante, el Ministerio ha hecho llegar a los responsables autonómicos, antes que a los propios representantes del sector, el borrador de la Orden Ministerial por el que se establecen normas para las transferencias de cuotas en el sector de la leche y los productos lácteos, que aún puede sufrir en los próximos días modificaciones y cuya publicación en el BOE, según el propio ministro de Agricultura, Luis Atienza, estaría para principios de julio.

En dicho borrador de norma se afirma que por transferencias de cuota, bien por entrega a industrias o de venta directa, se entiende la enajenación o venta de las mismas vinculadas a la explotación, que se transfiera por herencia, compraventa, arrendamiento o figuras jurídicas comparables, o bien desvinculadas a la explotación en ciertas condiciones previstas en el Real Decreto 324/94.

Si esta situación se da en una Agrupación de Productores, no tendrá la consideración de transferencias de cuota.

HORARIO DE TRENES y AUTOBUSES

TRENES

MADRID		SEGOVIA		MADRID	
Atocha	Chamartín	Llegada	Salida	Chamartín	Atocha
—	6,25 (1)	8,33	6,25	8,07 (1)	8,21
9,02	9,16	11,05	7,15	8,45 (1)	8,52
10,02	10,16	12,16	9,40	11,21	11,34
12,02	12,16	14,07	11,55 (1)	13,37	13,51
14,02	14,16	16,07	12,55	14,37	14,51
—	15,16	16,46	14,55	16,37	16,51
—	—	—	16,55	18,38	18,51
16,02	16,16	18,07	18,55	20,37	20,51
17,02	17,16	19,15	19,55 (2)	21,12	—
18,54	19,10 (2)	20,40	20,55	22,37	22,51
20,02	20,16	22,08	—	—	—

(1) Circula diario excepto domingos. (2) Circula a diario, excepto sábados.

SEGOVIA - CUELLAR - VALLADOLID

Salidas de SEGOVIA: Laborables: 8,00. Diario: 11,00. Laborables: 13,30 y 18,30. Domingos y festivos: 19,00. Salida a CUELLAR: Laborables, excepto sábados: 17,00.

VALLADOLID - CUELLAR - SEGOVIA

Salidas de VALLADOLID: Laborables: 8,00. Domingos y festivos: 9,00. Laborables: 11,00 y 13,30. Domingos y festivos: 17,00. Laborables: 18,30. Salida a CUELLAR: Laborables, excepto sábados: 17,00 y 19,30.

SEGOVIA - SANGARCIA - HOYUELOS

Lunes a viernes: 8,30, 14,00 y 18,35. Sábados: 14,00.

AUTOBUSES

SEGOVIA - MADRID

	Salida	Llegada
De lunes a viernes	6,00	7,15
De lunes a viernes	7,00	8,15
Diaria	8,00	9,15
Diaria	9,30	11,00
Laborables	10,30	12,15
Diaria	11,30	12,45
Laborables	12,30	13,45
Diaria	13,30	14,45
De lunes a viernes	14,30	16,00
Diaria	15,15	16,35
Diaria	16,15	18,00
Diaria	18,00	19,15
Diaria	19,00	20,30
Diaria	20,00	21,45
Domingos y festivos	22,00	23,15

MADRID-SEGOVIA

	Salida	Llegada
De lunes a viernes	6,30	7,45
De lunes a viernes	7,30	8,45
Diaria	8,30	10,15
Diaria	10,00	11,15
Diaria	11,00	12,45
Diaria	12,00	13,15
Laborables	13,00	14,15
Laborables	14,00	15,15
Laborables	15,00	16,45
De lunes a viernes	16,00	17,15
Diaria	17,00	18,30
Diaria	18,00	19,15
Laborables	19,30	21,15
Domingos y festivos	20,00	21,15
Diaria	21,00	22,15
Diaria	22,15	23,45

SEGOVIA - ARANDA

De lunes a viernes: 13,00 y 17,30. Diario: 13,00.

ARANDA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 7,00 y 17,30. Diario: 17,30.

AUTO-RES (Tel. 443010)

SEGOVIA-SALAMANCA (Abades-Arévalo). Lunes a viernes: 9, 14, 18. Viernes: 20,30. Sábado: 9,14. SALAMANCA-SEGOVIA. Lunes a viernes: 8,30, 13,30, 17,30. Sábados: 8,30. Venta de billetes: Zamora, Benavente, Valencia, Castellón (Playas), Cáceres, Badajoz.

SEGOVIA - LA LASTRILLA EL SOTILLO

SEGOVIA (plaza Oriental): 7,50, 9,15, 13,45, 14,40, 18,30 y 19,45. Las salidas de LA LASTRILLA se producen 7 minutos más tarde, y 15 minutos desde EL SOTILLO.

TAXIS. Paradas

Plaza Mayor: Telf. 43 66 80. Plaza Oriental: 42 02 58. Fernández Ladreda: 43 66 81. Radio Taxi: 44 50 00.

HOYUELOS - SANGARCIA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 6,45 y 16,45. Sábados: 7,45.

SEGOVIA - AVILA :: AVILA - SEGOVIA

De lunes a viernes: 7,30, 9,30, 13,30 y 19,30. :: De lunes a viernes: 9,00, 12,00, 16,15 y 18,30. Sábados, domingos y festivos: 12,00.

SEGOVIA - BARCELONA :: BARCELONA - SEGOVIA

Diario: 13,00. Viernes (combinado). :: Diario: 9,00.

SEGOVIA - VILLACASTIN :: VILLACASTIN - SEGOVIA

Sábados no festivos: 9,30 y 13,30. :: Sábados no festivos: 10,30 y 14,30.

Consenso y continuidad en las citas congresuales de Valladolid y Palencia

El vacío de poder en UGT Soria provoca que la unión regional nombre una gestora

La Unión Regional de UGT de Castilla y León nombrará en los dos próximos días los miembros de la comisión gestora del sindicato en Soria ante la falta de acuerdo en el sexto congreso provincial de la Unión General de Trabajadores, según anunció el secretario regional de Organización, Faustino Temprano.

Soria. (Ical).— La cita congresual terminó con un vacío de poder al no presentarse ninguna lista a la comisión ejecutiva ni lograr llegar a un acuerdo sobre la formación de una comisión gestora pese a las gestiones realizadas.

La gestión de la ejecutiva saliente, dirigida por Juan Antonio Latorre, fue aprobada por unanimidad.

Faustino Temprano apuntó que la ejecutiva regional hará un esfuerzo en los dos próximos días para formar "una comisión gestora de continuidad, donde se integren miembros de la anterior comisión ejecutiva y los secretarios generales de las principales federaciones de la UGT de Soria —FSP y Fete—".

El secretario regional de Organización añadió que en un periodo máximo de tres meses convocará un congreso extraordinario con el único objetivo de elegir una comisión ejecutiva provincial.

"Mientras tanto, la comisión gestora desarrollará con toda normalidad el trabajo diario del sindicato, atendiendo los problemas de los trabajadores y afiliados", según de-



Las diferencias en UGT de Valladolid surgieron cuando Alfonso Maroto dio su apoyo a Méndez.

claraciones de Faustino Temprano.

Continuidad y consenso

Los congresos de UGT en Palencia y Valladolid estuvieron marcados por la continuidad en el primer caso y el consenso en el segundo.

La tranquilidad presidió el séptimo congreso provincial del sindicato ugetista en Valladolid, una organización sindical dirigida desde el pasado mes de abril por una comisión gestora tras la dimisión del entonces secretario general, Juan Antonio Martín Valle.

Carlos Torres Ortega, presidente de la comisión gestora,

salió elegido nuevo secretario provincial en un congreso al que asistieron unos cien delegados en representación de 21.000 afiliados.

Las diferencias en el seno de los ugetistas de Valladolid surgieron en la fase previa del congreso confederal de UGT, cuando las federaciones valli- soletanas manifestaron su apoyo a Manuel Fernández "Lito" como sustituto de Nicolás Redondo, en contra del candidato oficialista Cándido Méndez, que recibió el visto bueno del entonces secretario regional del sindicato en la Comunidad, Alfonso Maroto, y de Juan Antonio Martín Valle.

El voto de las federaciones desmarcó a Alfonso Maroto de la delegación que acudió al congreso confederal en representación de Valladolid, lo que determinó la decisión de Martín Valle de dimitir, arrastrando a toda la comisión ejecutiva provincial.

El secretario de la UGT de Palencia, Javier Donis, fue reelegido para un mandato de cuatro años en el congreso provincial del sindicato. Aunque todo apuntaba la presentación de una candidatura, en el último momento surgió una segunda lista apoyada por las federaciones de Transporte, Comunicaciones y Enseñanza.

Un grupo francés estudia invertir 5.000 millones en Salamanca

Salamanca. (Ical).— Un grupo francés compuesto por una cadena de hoteles y una entidad bancaria ha planteado la posibilidad de invertir unos 5.000 millones en Salamanca con el fin de construir un complejo para atender la formación de trabajadores y acoger turistas fuera de las épocas de reciclaje profesional.

Los inversores franceses han tenido en cuenta Salamanca como ciudad con atractivos turísticos, solera universitaria, y próxima a zonas industriales y ser un foco de formación.

Los galos han manifestado su deseo de construir en España dos "formaparcos", nombre que designa a complejos de utilidad mixta. Durante 180 días al año las instalaciones se destinarían a formación y reciclaje de ejecutivos y empleados de empresas. El tiempo restante quedaría libre para rentabilizar la infraestructura con fines turísticos.

El grupo francés pretende distribuir diez parques de estas características, también llamados hoteles de empresas, por Europa y ha iniciado la construcción de uno de ellos en la ciudad francesa de Vendôme, con un presupuesto de 10.000 millones de pesetas. El centro incluye bungalows, aulas de formación, piscinas, pistas de tenis y zonas de servicios.

Los inversores, que han manifestado su interés por unos terrenos próximos al cementerio de Salamanca, realizarán el próximo mes de septiembre un estudio previo para delimitar las posibilidades de instalar un centro de estas características en la capital salmantina.

Las organizaciones agrarias exigen a la UE medidas urgentes para el ovino y caprino

Madrid. (Ical).—Las organizaciones agrarias ASAJA, COAG y UPA junto con la Confederación de Cooperativas Agrarias han remitido una carta a la Dirección General de Agricultura de la Unión Europea pidiéndole que se analicen con urgencia los problemas que plantea la reforma de la Organización Común de Mercado (OCM) de ovino y caprino, con el fin de aplicar soluciones en el plazo más breve posible.

Los problemas, que afectan sobre todo a la asignación de derechos de prima y transferencias, retrasos y errores en los pagos, se han producido sobre todo en España, Grecia, Portugal e Italia.

Según las organizaciones firmantes de la misiva, al haber sido anulado el comité consultivo de este sector previsto para este mes de junio, los problemas —especialmente los relacionados con las asignaciones— no estarán solucionados antes del próximo 15 de octubre, fecha lí-

mite para liquidar los pagos, por lo que solicitan que sean abordados a la mayor brevedad por los servicios de la Comisión.

Dados los problemas que la aplicación de las primas y el sistema de cuotas está dando en casi todos los estados comunitarios por problemas burocráticos, la Comisión ha elaborado un reglamento que todavía no ha sido publicado en el Diario Oficial de las Comunidades Europeas, que flexibilice en cierta medida la aplicación de las cuotas.

Así, para la campaña 1993-94, los ganaderos que hayan tenido que adquirir derechos por cesión o transferencia y posteriormente hayan accedido a derechos de la Reserva Nacional, están autorizados a ceder o transferir los derechos que hayan adquirido mediante estas operaciones.

También se establece que cuando un ganadero no utilice al menos el 50 % de sus derechos cada uno de dos años civiles, la parte no utilizada el segundo año.



Plaza de toros de SEGOVIA

FERIA DE SAN PEDRO

Reinauguración del coso taurino

MIÉRCOLES 29

Sensacional corrida de toros

6 espléndidos ejemplares de la ganadería de JAVIER PEREZ-TABERNERO para las figuras del toreo

Miguel Báez LITRI
JULIO APARICIO
y JESULIN DE UBRIQUE

MIÉRCOLES 6 DE JULIO

Colosal corrida de toros

6 seleccionados ejemplares de la ganadería del CONDE DE MAYALDE para los consagrados matadores-banderilleros

LUIS FRANCISCO ESPLA
VICTOR MENDES
y Vicente Ruiz EL SORO

Los festejos comienzan a las 7 de la tarde. Regirán los precios del año anterior

Ardanza asegura que si los socialistas no ganan las autonómicas pasarán a ser oposición

Benegas admite que la división del voto pone en peligro el proyecto del PSOE

El secretario de Relaciones Políticas e Institucionales del PSOE, Txiki Benegas, reconoce que la fragmentación de voto progresista entre la abstención y otras fuerzas políticas pone en peligro la continuidad del proyecto socialista.

Madrid (Efe).— En un artículo publicado en la revista *El Socialista*, Benegas justifica la derrota de su partido en las elecciones europeas en que la derecha "ha sido capaz de movilizar y aglutinar todos sus apoyos". Mientras tanto, apunta que parte del voto progresista, tradicionalmente dirigido al PSOE, ha ido a parar a fuerzas "hostiles" a los socialistas, en referencia a Izquierda Unida.

El ex secretario de Organización del PSOE reitera que los recientes casos de corrupción y la crisis económica han contribuido a configurar un panorama "adverso" para su formación.

Para Benegas, ahora se inicia una nueva etapa para los socialistas en la cual el reto es ganar las elecciones autonómicas y municipales de mayo próximo, aunque considera que suponen un "importante desafío en un corto tiempo". Se mostró convencido de que los socialistas ganaran esos comicios del año que viene "si somos capaces de corregir nuestros errores". Asimismo, entiende que el inicio de la recuperación económica y las iniciativas adoptadas por el Gobierno en su lucha contra la corrupción constituyen elementos "positivos para recuperar el crédito perdido durante los últimos meses".

Txiki Benegas asegura que estas medidas contribuirán a que la acción política de los socialistas se libere de los "condicionantes a los que se ha visto sometida" y sea percibida en términos positivos por los ciudadanos.

Por su parte, el presidente



Txiki Benegas.



José Antonio Ardanza.

del Gobierno vasco, José Antonio Ardanza, ha advertido que si los socialistas lanzan un mensaje antinacionalista en la campaña para las próximas elecciones autonómicas y no ganan, "serán oposición". En una entrevista publicada ayer en el *El Correo*, Ardanza mantiene que los socialistas, con los que el PNV gobierna en coalición desde hace dos legislaturas, tratan de retomar su discurso de "post-nacionalismo" de cara a los comicios vascos y asegura que este camino es "una equivocación".

Ruptura social

Según su argumentación, si el PSE-EE/PSOE lanza un mensaje de "frente antinacionalista" durante la campaña electoral "no cabe que, pasadas las elecciones, pongan cara de chicos buenos y digan: vamos a ver ahora cómo nos entendemos". Si finalmente optan por este planteamiento, según afirma, significa que apuestan por la ruptura social y por la división de la sociedad en dos bloques, lo que, a su juicio, significaría volver a la

confrontación después de años gobernando en coalición, un hecho que califica de "imperdonable, grave y responsable".

Ese planteamiento, según Ardanza, quiere decir que los socialistas "han asumido el reto total: si ganan, gobernarán en Ajuria-Enea, y si no, estarán en la oposición". "Sería muy poco creíble —añade— que un partido que pone como hito el post-nacionalismo, no frente al PNV en concreto, sino frente a todo un bloque social que es muy importante y mayoritario en sentimiento, pretenda gobernar si pierde las elecciones". Ardanza no desvela las posibles alternativas a la coalición PNV/PSE-EE, aunque precisa que su "ilusión oculta", incluso al margen de las elecciones, sería "traer la relativa paz a la familia democrática nacionalista", rota tras la escisión de EA en 1986.

Fin de la violencia

El presidente del PNV, Xabier Arzalluz, señaló ayer que espera que la próxima legislatura vasca —que comenzará este otoño— "posiblemente

sea la del declive y el fin de la violencia". Arzalluz intervino en el acto en el que José Antonio Ardanza fue proclamado candidato a la reelección como lehendakari por el PNV. Se espera que las elecciones autonómicas se celebren el próximo mes de octubre.

El presidente del PNV dedicó buena parte de su discurso, realizado siempre en un tono moderado, a elogiar la figura de Ardanza, con esporádicos ataques a los socialistas.

Arzalluz leyó una carta que le envió Ardanza hace cuatro años, cuando fue designado lehendakari para la actual legislatura, en la que éste le comentaba su propósito de no presentarse a la reelección, sobre todo por motivos familiares y de "salud democrática".

Arzalluz indicó que el PNV le ha pedido otra vez que se presente porque Ardanza "es una garantía de seriedad, de no aventura, de una administración rigurosa, porque inspira confianza ante la violencia y porque nadie le puede asimilar a la corrupción".

Sochaga afirma que los partidos se financiaron como en todas las partes

Madrid (Efe).— El ex portavoz del Grupo Parlamentario Socialista, Carlos Solchaga, señala que cuando llegó la democracia a España, las organizaciones políticas pensaron en financiarse de la manera "que vieron que se hacía en todas partes". *El País* publicó ayer en su dominical una entrevista con Solchaga, primera que concede tras su dimisión como portavoz y diputado del Grupo Parlamentario Socialista, en la que el ex ministro de Economía repasa su actuación política y habla sobre la corrupción en la financiación de los partidos.

El ex responsable del Grupo Parlamentario Socialista señala que, al inicio de la democracia, se entabló un debate sobre si el coste que tenía "el aparato político" debía depender o no de los presupuestos (como había ocurrido en el franquismo), y "se pensó mucho. Lo que pasa es que se fue por la vía que te enseñaban los ejemplos de los otros países", afirma.

Las fórmulas de financiación elegidas por los partidos políticos españoles a las que alude Solchaga, y que no especifica en ningún momento de la entrevista, empiezan a "estar mal vistas" a mitad de los años ochenta", señala. Para el ex diputado "eso nos afecta a todos, pero particularmente a los que tenemos más posibilidades de estas financiación —siempre se tienen más oportunidades desde el poder que desde la oposición—. Es normal".

En otro momento de la entrevista, Carlos Solchaga, preguntado sobre "qué es lo que le produce" más satisfacción, responde que "... el poder. ¿Entiende? El poder".

Respecto al caso Mariano Rubio, el ex ministro de Economía y Hacienda considera "un escándalo" el incumplimiento del ex gobernador del Banco de España "con sus deberes fiscales" y dice que creyó que éste era "trigo limpio", hasta que "aparecieron los hechos este año".

DAILY FAMILY

SÓLO 1.900.000 VENTAJAS



- 7 m³ de capacidad.
- 3.170 Kg de PMA.
- Motor de 2,5 L y 75 CV.
- Inyección directa, cinco velocidades.
- Frenos delanteros de disco y posteriores de tambor.
- Dirección servo-asistida de serie.
- 6 cómodos asientos con segunda fila fácilmente desmontable.
- Tapizado integral de paredes y techo en cabina.
- Revestimiento en zona de carga.
- Sistema de calefacción y aireación de tres velocidades.
- Etc., etc.
- Y todo, por sólo 1.900.000 ptas. (todo incluido excepto IVA, matriculación y transporte).



IVECO
EL GRAN SALTO

HIGARSA

TELEFONO 921-420200

FAX 921-434394

c/. Navacerrada, nº 21
POLIGONO INDUSTRIAL "EL CERRO"

40006 - SEGOVIA



Blanca Rodríguez ingresó 355 millones de pesetas en un banco suizo

El cuñado de Luis Roldán dice que llevar dinero a Suiza no es delito

José Luis Rodríguez Porto, hermano de la esposa del prófugo Luis Roldán, manifestó ayer a las puertas de la cárcel donde se encuentra internada Blanca Rodríguez que el hecho de ingresar dinero en cuentas bancarias suizas "no es ningún delito" y "no implica responsabilidad penal".

Avila/Madrid (Efe).— José Luis Rodríguez Porto acudió a la cárcel abulense de Brieva, acompañado de su padre, para visitar a Blanca, al igual que lo hicieron el día anterior.

Rodríguez Porto respondió, a preguntas de los periodistas, sobre las acusaciones a la esposa de Roldán de haber ingresado 355 millones de pesetas, que recogía un diario nacional, que "este hecho, considerado en sí mismo, no es ningún delito".

El hermano de Blanca Rodríguez, quien dijo hablar "como letrado y no como familiar" de la esposa de Roldán, argumentó que "hay que pensar que ella no es propietaria económica de ningún tipo de saldo ni movimiento que haya en esa cuenta".

Además, agregó que, en su opinión, "es absurdo pensar que tras dieciséis años de gestión del señor Roldán, Blanca Rodríguez vaya a ser responsable de todo lo que haya pasado en las épocas anteriores". "No creo que alguien pueda decir que todo lo que hipotéticamente haya hecho el señor Roldán se haya producido en los dos últimos años", añadió José Luis Rodríguez. "Y aún en ese supuesto —puntualizó— tendría que comprobarse que ella tenía conocimiento del origen de ese dinero".

Acerca de la fianza de cincuenta millones de pesetas so-

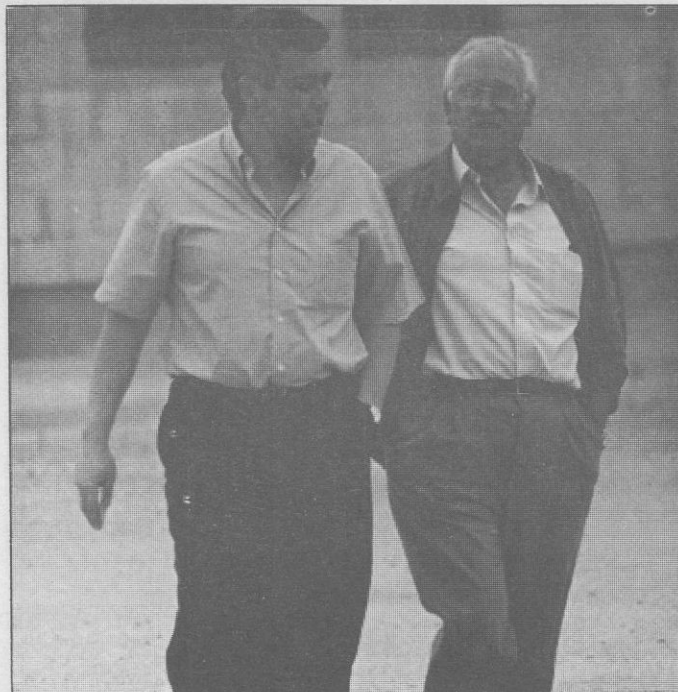
licitada por la Justicia, Rodríguez dijo que el abogado solicitará formalmente a la titular del juzgado número deiciséis de Madrid, Ana María Ferrer, que rebaje la cantidad, fijada en cincuenta millones de pesetas, de acuerdo con la forma de actuación en otros supuestos. "Seis u ocho personas nos repartiremos un poco la carga para dar solución al problema", respondió a preguntas sobre la situación en que se encontraban las gestiones para reunir el dinero exigido como fianza.

Tres cuentas

Blanca Rodríguez Porto, en la prisión abulense de Brieva desde la madrugada del pasado jueves, ingresó un total de 355 millones de pesetas en tres cuentas cifradas de la Union des Banques Suisses, en Ginebra, entre 1992 y 1993, informa el diario *El País*.

El periódico asegura que se desconoce el actual paradero del dinero, cuyo ingreso en las tres cuentas aparece en la contabilidad secreta de Luis Roldán hallada por un juez suizo. Añade que tampoco se sabe dónde están otros cien millones de pesetas que Blanca Rodríguez recibió por la venta, el pasado 1 de abril, del chalé que el matrimonio poseía en la isla antillana de San Bartolomé.

Blanca Rodríguez Porto, según la información de *El País*



El hermano de Blanca Rodríguez

era cotitular en las tres cuentas cifradas. La primera y más importante era la que compartía con su marido, en la que constan ingresos por valor de 140 millones de pesetas en 1992 y 115 millones en 1993. La segunda cuenta la compartía con su hermana Laura María y en ella se reflejan ingresos por 75 millones en 1992 y otros 10 al año siguiente. La última cuenta está a nombre de su madre, sus dos hermanos y ella y tuvo ingresos de 15 millones en 1992.

Fuentes de la investigación, según *El País*, creen que, a pesar de esos ingresos de 455 millones de pesetas que ha tenido en los últimos años Blanca Rodríguez Porto, la familia del prófugo evita en lo posible

cualquier movimiento bancario para no dar pistas a la Policía.

No afecta al Cuerpo

El subdirector general de la Guardia Civil, Pedro Catalán, dijo ayer que los últimos sucesos acaecidos en relación con el anterior director de este instituto armado, Luis Roldán, no deben afectar al Cuerpo que ahora cumple siglo y medio de existencia. Catalán aseguró que "no se puede juzgar la labor de un Cuerpo por los sucesos de los últimos meses cuando durante 150 años ha demostrado honradez, moralidad, comportamiento leal y obediencia" para todo lo relacionado con temas de seguridad nacional.

Urrusolo prepara otro comando de ETA, según San Epifanio

Madrid (Efe).— El etarra José Luis Urrusolo Sistiaga, "Joseba", trata de poner en marcha un nuevo comando, dirigido por él, y cuenta para su proyecto con el visto bueno de la dirección de ETA, según Felipe San Epifanio, uno de los cabecillas de la organización. Según una información difundida ayer por la Cadena SER, Felipe San Epifanio, "Pipe", recientemente detenido por la Guardia Civil, aseguró a un alto mando de la lucha antiterrorista que "Joseba" le había comentado su intención de volver a la lucha armada y reconstruir un comando, proyecto para el que le había autorizado ya la dirección de ETA, representada por Iñaki de Rentería.

Los investigadores sospechan que Urrusolo —al que se atribuye la planificación del secuestro del empresario Emiliano Revilla, el asesinato del comandante Ynestrillas y el coche bomba de la plaza de la República Dominicana— puede estar detrás de los atentados de este año contra el coronel García Campos y el general Hernández Rovira. Urrusolo Sistiaga escapó al sur de Francia tras la detención de Fernando Díaz Torres y permaneció allí hasta finales de 1993, cuando regresó a España, a pesar de que la dirección de ETA se había ofrecido a facilitarle una fuga a México.

De acuerdo con la SER, ETA dispone actualmente de 12 activistas y de dos comandos activos, uno de ellos en la provincia de Vizcaya —el primero de la organización etarra que opera bajo un nombre de mujer— y otro encargado de cometer atentados en Madrid.

El viento puede reavivar el fuego que ha arrasado 5.000 hectáreas en Valencia

Valencia (Efe).— Los tres frentes del incendio que afecta al interior de la provincia de Valencia, que ha afectado a un perímetro de entre 4.500 y 5.000 hectáreas, se mantienen estables, sin llamas, aunque persiste el peligro de que pueda rebrotar algún foco a causa del viento previsto para ayer a última hora. Fuentes de la oficina de incendios de la Generalitat, han indicado que la situación "es bastante buena", debido a que el viento de poniente ha sido flojo a lo largo de la mañana y ha permitido la actuación de los medios aéreos.

Estas mismas fuentes insisten en que el incendio, que se inició el pasado miércoles a causa de una imprudencia humana, no se dará por controlado hasta que hayan pasado veinticuatro horas de la desaparición de las llamas, para que no se repita la situación del sábado en que rebrotó el fue-

go por el fuerte viento, después de que el viernes el incendio fuera calificado de controlado.

El conseller de Administración Pública, Luis Berenguer, cuyo departamento es responsable de las tareas de extinción de incendios forestales, destacó ayer la coordinación de los medios y su esfuerzo ante las dificultades atmosféricas.

Este incendio, ocurrido en una comarca en la que en los últimos meses han ardido más de 10.000 hectáreas de terreno forestal, afectó hasta el pasado viernes a unas 1.700 hectáreas de los términos de Calles, Chelva, Loriguilla, Domeño y Losa del Obispo, pero el sábado afectó a más de 3.000 hectáreas debido a la velocidad del fuego, impulsado por el fuerte viento de poniente.

En Huelva, un nuevo incendio se declaró ayer en el Parque Nacional de Doñana, en la zona conocida como Pinar de la Para-



Miembros de los equipos de extinción llenan la cisterna de un camión para apagar el incendio.

TELEFONO EFE

da y en el término municipal de Almonte (Huelva), siniestro que se suma al ya sufrido por este paraje natural la pasada semana, según fuentes del Icona. Estas fuentes indicaron que el incendio se declaró a las 11:20 horas

de ayer por causas aún desconocidas, precisaron que se descarta la intencionalidad y dijeron que hasta el momento no se sabe la superficie a la que afecta, de matorral y pino piñonero.

También en Andalucía, los in-

cendios que se declararon el sábado en Jaén y Almería, uno de ellos intencionado, fueron extinguidos tras arrasarse distintas superficies de matorral y pastizales, informó el Plan de prevención y extinción de incendios.

Las ETT contratarán a 400.000 personas en un año

“Entenderse con los sindicatos le vendría bien al PSOE”

El secretario general de UGT, Cándido Méndez, aseguró ayer en Vitoria que “el entendimiento con los sindicatos le vendría bien al PSOE”.

Vitoria (Efe).— Méndez intervino en la clausura del sexto congreso de UGT de Euskadi, que terminó en Vitoria con la reelección como secretario general de Josu Frade, encabezando una lista que ha obtenido el 77,34 por ciento de los votos. Asistieron al congreso 400 delegados que representan a los 41.050 afiliados que tiene la UGT de Euskadi.

El secretario general, Cándido Méndez, señaló en su intervención que “hay que abrir una brecha en la patronal y hacer las relaciones más fluidas”. Méndez advirtió que el futuro de España “pasa por la industrialización”, y recordó que la industria ha sido la gran perjudicada por la crisis.

A su juicio, el Gobierno dio la espalda a los trabajadores y esto influyó decisivamente en el fracaso del Partido Socialista en las pasadas elecciones europeas. “El entendimiento con los sindicatos le vendría bien al PSOE”, subrayó.

Méndez consideró que la política económica del Gobierno debería sufrir un cambio de rumbo, en el que se explotaran los nuevos yacimientos de empleo derivados de las nuevas necesidades sociales, por ejemplo, empleos en torno al tiempo de ocio y la preservación del medio ambiente. Para Méndez, la época de crisis en que nos encontramos es el momento en que más necesario es el estado del

bienestar, en el que el Gobierno pretende hacer ciertos recortes: “debemos mantener la seguridad ante el infortunio, la solidaridad intergeneracional en materia de pensiones de jubilación y la solidaridad entre empleados y parados”, subrayó el líder de UGT.

ETT

Las empresas de Trabajo Temporal (ETT), que entraron en vigor el pasado jueves, contratarán a unas 400.000 personas en los doce meses siguientes a partir de su aplicación legal, según estimaciones de la patronal del sector GEESTA (Asociación Española de Empresas de Trabajo Temporal). Con la entrada en vigor de las ETT, que operaban en España de forma ilegal y cuya actividad es contratar a personas para cederlas a empresas que soliciten sus servicios denominadas usuarias, la patronal se propone “mantener la limpieza del sector erradicando el intrusismo y las prácticas de competencia ilegal” detectadas en los últimos meses.

En este sentido, GEESTA advierte, en un comunicado, de las prácticas irregulares de compañías que, bajo la denominación de empresas de trabajo temporal, incumplen la legislación, y cita el ejemplo del cobro a personas por quedarse con el curriculum o cobrar un tanto por ciento del sueldo si se le consigue traba-



Cándido Méndez. TELEFOTO EFE

jo. Ante estas irregularidades la patronal, integrada en CEOE, ha iniciado una campaña de saneamiento dentro del sector.

El informe de GEESTA destaca que el 88% de las empresas asociadas responde a la configuración de la pequeña y mediana empresa; sin embargo, el grueso principal de los clientes lo componen las multinacionales debido, según el documento, a que “conocen perfectamente el funcionamiento de las ETT ya que operan desde hace más de veinte años en sus países de origen”. La mayor demanda de los servicios que prestan las ETT corresponde a la empresa privada con un 80% del total y el 20% restante lo acaparan las administraciones públicas.

Miles de afectados por la PSV exigen la dimisión de Arsenio Lope Huerta

Madrid (Efe).— La coordinadora de asociaciones de cooperativistas de PSV-IGS reunió ayer en Madrid a unos 5.000 afectados (2.500 según la Policía) que se manifestaron de forma pacífica y exigieron “la dimisión del delegado de Gobierno, Arsenio Lope Huerta” por las últimas actuaciones policiales.

Los manifestantes se concentraron en la calle Fuencarral, a la altura de la sede de IGS, vestidos con pañuelos verdes y con globos blancos en la mano, unos 3.000 que repartieron los organizadores, desde donde partieron a las 11 de la mañana encabezados por la pancarta “Por nuestra dignidad, viviendas ya”.

La Delegación de Gobierno “rechazó los seis recorridos que presentamos y nos impuso pasar por delante de la sede del Partido Popular al recorrer Fuencarral, Sagasta, Génova, Colón, Caste-

llana y Cibeles”, según dijo el presidente de la Asociación de Futuros Vecinos de Valdebernardo (AFUVEVA), Juan Antonio Monge. El responsable de los vecinos se quejó por “no haber ni un policía municipal a lo largo de Fuencarral y Sagasta que regule el tráfico por lo que nosotros tenemos que hacerlo para no afectar al ciudadano madrileño, mientras la Policía se concentra y nos espera ante la sede del PP”.

Ante la sede del PP, en la calle Génova 13, que estaba custodiada por veintiséis policías antidisturbios y rodeada de vallas, dos de los cooperativistas depositaron un corona funeraria de flores con la esquila “PP, Valdebernardo no te olvida” mientras los asistentes guardaron un minuto de silencio que fue roto con gritos contra la oposición y aplausos.

Pierre Pierat, nuevo presidente de AGF Unión-Fénix

Madrid (Efe).— El francés Pierre Piérart presidirá la firma AGF Unión - Fénix, empresa aseguradora que nace de la fusión de La Unión y el Fénix y de AGF Seguros, según anunció ayer Alfredo de la Puente, hasta ahora presidente de La Unión y el Fénix. La junta general de accionistas de La Unión y el Fénix aprobó, con una mayoría por encima del 75% del capital social, el proyecto de fusión entre ambas compañías, decisión que mañana será presentada a la junta de accionistas de AGF Seguros.

Piérart recibió el nombramiento como nuevo presidente

de La Unión, en sustitución de De la Puente, nombrado por la Dirección General de Seguros que intervino la aseguradora el 29 de diciembre de 1993, 24 horas después de la sustitución por el Banco de España del consejo del Banco Español de Crédito. El nuevo presidente explicó que el nuevo consejo de la compañía, participada en un 8% por Banesto y en un 70% por AGF, ha encargado a un bufete de abogados el estudio de la conveniencia de entablar una acción social contra el consejo de administración presidido por Mario Conde hasta el pasado diciembre.

EDICTO

DON RAFAEL PUENTE MORO, Magistrado Juez del Juzgado de Primera Instancia nº TRES de Segovia y su Partido:

HACE SABER: Que en los autos nº 442/93, seguidos a instancia del Procurador doña María Teresa Pérez Muñoz, en nombre y representación de La Entidad Mercantil “TROQUELADOS ERESMA, S.A.”, en solicitud de declaración del estado legal de suspensión de pagos de dicha Entidad Mercantil, se ha dictado auto con fecha 15 de junio de 1994, cuya parte dispositiva dice así:

Aprobar el Convenio votado favorablemente en la Junta General de Acreedores celebrada el día 2 de junio de 1994, en el expediente de suspensión de pagos de “Troquelados Eresma, S.A.”, trasncrito en esta resolución, que será pública mediante edictos que se fijen en el tablón de anuncios de este Juzgado, en el Boletín Oficial de esta provincia, y en el periódico en el que se publicó la convocatoria a aquella Junta, expediéndose mandamiento por duplicado, con transcripción de la parte dispositiva de esta resolución, al Registro Mercantil de esta provincia y al Registro de la Propiedad correspondiente, a los efectos de cancelación de las anotaciones causadas, en su caso, por este expediente. Participase igualmente la parte dispositiva de esta resolución a los demás Juzgados de Primera Instancia de esta ciudad, así como a todos aquellos a los que se comunicó el auto declarando deudor en estado de suspensión de pagos. Anótese en el Libro Registro especial de Suspensión de Pagos y Quiebras de este Juzgado; Cese la Intervención Judicial de los negocios del mencionado suspenso, y por tanto cesen los Interventores nombrados. Poniéndose en las actuaciones certificación del mismo, incluyase este auto en el Libro de Sentencias. Magistrado Juez, Rafael Puente Moro; Secretario, Rosa Lafuente de Benito, rubricados”.

Asimismo, se hace constar que el convenio a que hace referencia la parte dispositiva del auto y que en el mismo se contiene, se encuentra en la Secretaría de este Juzgado, para quienes quieran informarse.

Y para su publicación y a los oportunos efectos, y para que sirva de notificación a los acreedores que no puedan ser notificados personalmente, expido el presente en Segovia, a veintiuno de junio de mil novecientos noventa y cuatro.

Te ayudamos
en el embarazo
no deseado



No estás sola
Telf. 42 42 15
Horario
comercial

Cambio de titularidad

C.B. Escribano Sala
Comunica que cesa como
titular del Restaurante
Tejadilla, haciéndose
cargo del mismo D^a Yo-
landa Escribano He-
rranz.

Super Ofertas “DIEZ”

camisas, pantalones,
polos, sueters, etc.

“La moda dejó
de ser cara”

“DIEZ” Pza. Huertos



Junta de
Castilla y León

Delegación Territorial

Servicio Territorial de Medio Ambiente
y Ordenación del Territorio

COMISION PROVINCIAL DE URBANISMO,
SESION DE 29 DE JULIO DE 1993

ANUNCIO

INFORMACION PUBLICA PARA AUTORIZACION DE CONSTRUCCION EN ALCONADA DE MADERUELO

Se hace público para general conocimiento, que de acuerdo con lo prevenido en el artículo 44 del Reglamento de Gestión Urbanística, en relación con los artículos 15 y 16 del Texto Refundido de la Ley sobre Régimen del Suelo y Ordenación Urbana y con el artículo 128 del Reglamento de Planeamiento, se abre información pública, por plazo de quince días sobre el expediente para autorización de emplazamiento, que a continuación se reseña:

— Granja caballar, en la Cuesta del Rebollo, parcela nº 67, polígono 5, de ese término municipal, promovido por D. Jorge Varela Bueno.

El expediente de referencia se encuentra expuesto al público, durante las horas de oficina, en los locales del Servicio Territorial de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio, de la Junta de Castilla y León, c/ Infanta Isabel, nº 16, donde podrá examinarse por quien lo desee y formularse las alegaciones que se estimen oportunas durante el expresado plazo.

LA SECRETARIA DE LA COMISION P. DE URB. Fdo.: M^a Paz Plaza Santamaría.
V^o B^o, EL DELEGADO TERRITORIAL, Fdo.: Luis Pérez de Cossio.

Dehaene mentendrá su candidatura para suceder a Delors

Bruselas (Efe).— El primer ministro del Gobierno belga, Jean Luc Dehaene anunció ayer que mantendrá su candidatura a la presidencia de la Comisión Europea, a pesar del fracaso en la elección durante la cumbre comunitaria de Corfú (Grecia).

En unas declaraciones a la televisión belga, Dehaene lamentó el veto impuesto por la Gran Bretaña a su candidatura e insistió en que "se condiera legitimado" para presidir la Comisión, "ya que once de los doce estados miembros me prestaron su apoyo".

"Retirar mi candidatura significaría poner en una posición difícil a todos los países que han apoyado mi nombramiento", señaló Dehaene.

También resaltó que "claudicar ante el veto británico prestaría un mal servicio a la toma de decisiones en el seno de la Unión Europea (UE)".

Los jefes de Estado y de gobierno reunidos este fin de semana en la cumbre comunitaria de Corfú no consiguieron ponerse de acuerdo en el nombramiento del sucesor de Jacques Delors para presidir la Comisión Europea a partir del primero de enero de 1995, al tropezar con el veto de la delegación británica.

El Reino Unido frustró también el gesto del primer ministro en funciones holandés, Ruud Lubbers, el otro de los principales candidatos, que se retiró en un intento por facilitar el consenso.

Consenso

Jean Luc Dehaene se pronunció por un "consenso entre los Doce para elegir al presidente del Ejecutivo comunitario" y se mostró contrario a que "el proceso europeo se bloquee por la intransigencia de un primer ministro (John Major), que actúa movido por cuestiones de política interna". "Major ha preferido intentar reforzar su imagen en el interior de su país en detrimento del consenso que tiene que presidir el avance dentro de la UE", señaló Dehaene.

Los palestinos critican duramente el informe judicial

Ningún militar israelí será juzgado por la matanza de Hebrón

La comisión israelí que investigó la matanza de 29 palestinos a manos de un extremista judío en Hebrón, el pasado 25 de febrero, presentó ayer su informe, en el que señala la negligencia del Ejército que posibilitó la masacre, pero no recomienda juzgar o destituir a ningún militar.

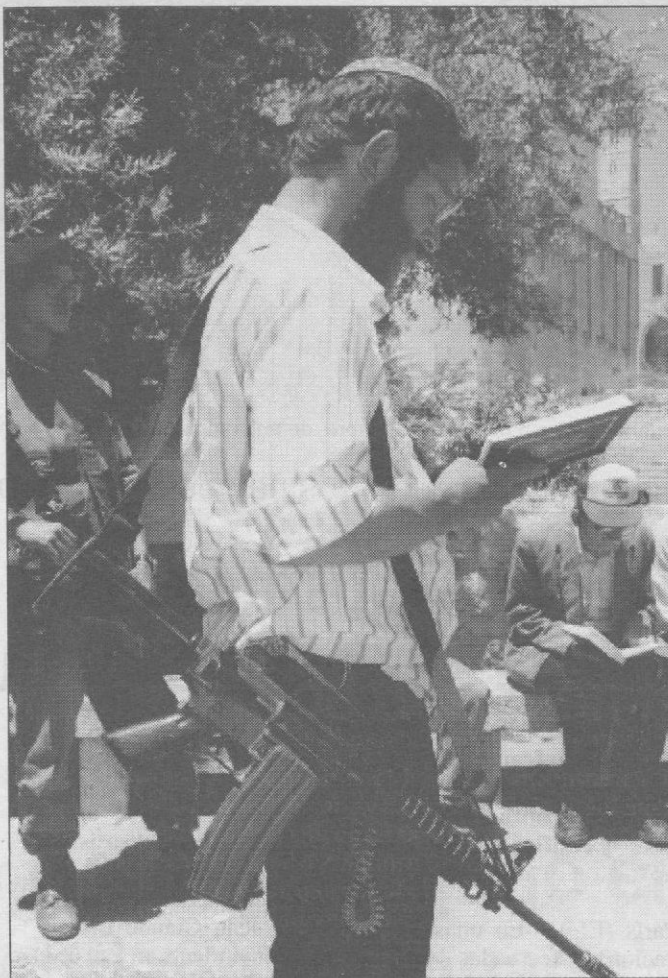
Jerusalén (Efe).— El informe de la comisión investigadora establece que el Ejército y la Policía de Israel no aplican en Cisjordania ocupada, en la que se encuentra la mezquita de Hebrón en la que el colono Baruj Goldstein perpetró la masacre, la misma ley para judíos y palestinos.

La comisión critica el hecho de que los soldados del Ejército y los guardias de frontera dependientes de la Policía que vigilaban la mezquita entendieran, por la falta de claridad de las órdenes de sus superiores, que tenían prohibido disparar contra judíos aun cuando éstos abrieran fuego contra palestinos.

Según el informe, el Ejército además hizo caso omiso de las advertencias de los Servicios Generales de Seguridad (el secreto "Shin Bet") respecto a la existencia de terroristas judíos, en particular en el seno de los 135.000 colonos que viven en los 125 asentamientos de Cisjordania.

En el informe, entregado al Gobierno israelí, se establece que el único culpable de la masacre de palestinos es su autor, el colono judío de extrema derecha Goldstein, que actuó solo el día de la matanza, antes de ser muerto por otros fieles musulmanes que se hallaban en la mezquita de la Cueva de los Patriarcas.

Goldstein, médico del asentamiento judío de Kiriath Arba próximo a Hebrón y capitán de la reserva, mató a los 29 palestinos mientras éstos oraban en la mezquita, después de entrar armado y con



Un judío armado lee a la puerta de la Cueva de los Patriarcas

uniforme al santuario, también venerado por los judíos y en el que existe también una sinagoga.

La comisión investigadora fue creada por decisión del Gobierno israelí a principios del pasado mes de marzo, cuenta con cinco miembros y está encabezada por el presidente del Tribunal Supremo, el juez Meir Shamgar.

Recomendaciones

Los palestinos y los pacifistas israelíes criticaron duramente el informe que ayer dio a conocer la comisión judicial que investigó la masacre.

Las recomendaciones de la comisión, que responsabiliza exclusivamente a Goldstein fueron debatidas y aceptadas

por el Gobierno de Isaac Rabin.

"Este informe no me satisface, pues el Ejército israelí, que tenía que defender a los musulmanes que oraban en la mezquita, no lo hizo y su conducta no ha sido condenada por la comisión", dijo a la prensa el alcalde de la ciudad de Hebrón, Mustafá Natshe.

El asesor político de Yaser Arafat, Nabil Shaat, negociador de la autonomía palestina, informó ayer en Gaza de que enviará una copia del informe de la "Comisión Shemgar" a Túnez para que lo estudie la OLP. Entre otras recomendaciones, la comisión recomienda impedir el ingreso de colonos israelíes armados al santuario que veneran por igual judíos y musulmanes.

El SPD da un paso de gigante en el Parlamento de Sajonia

Magdeburgo (Efe).—La victoria con un 34,2 por ciento de los votos de la Unión Cristiano Demócrata (CDU) del canciller alemán, Helmut Kohl, y la fuerte ascensión del Partido Socialdemócrata (SPD), con un 33,6 por ciento, hacen que el "land" de Sajonia-Anhalt pueda ser gobernado por una gran coalición CDU-SPD.

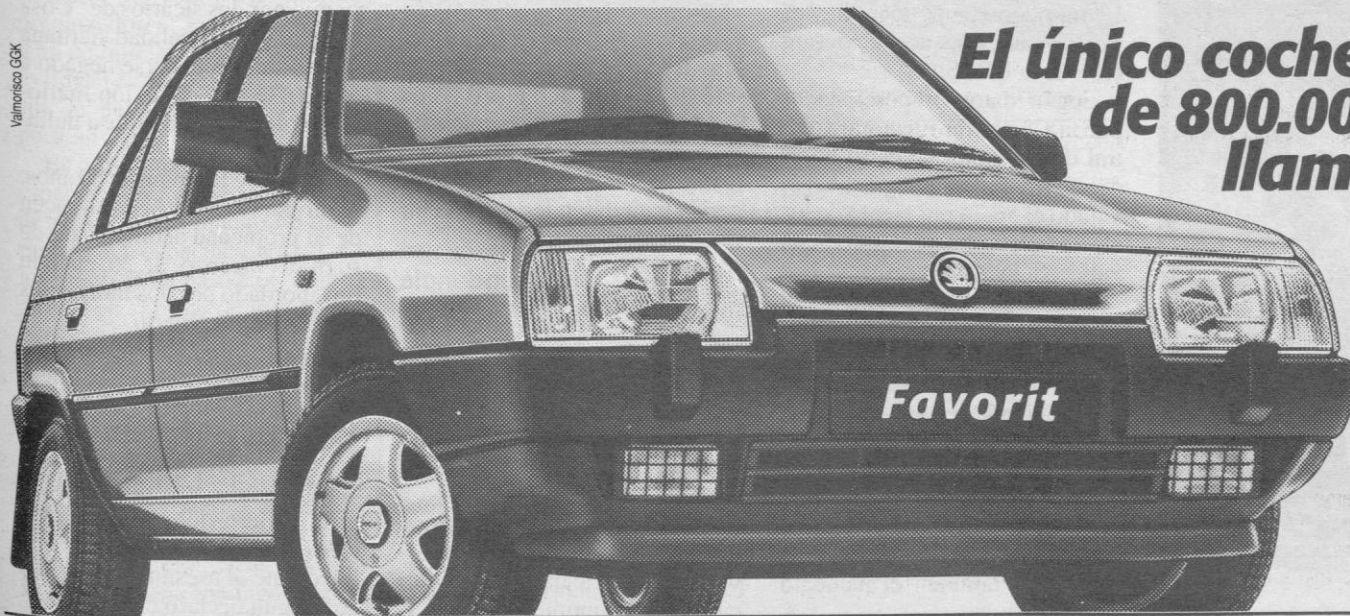
El Partido del Socialismo Democrático (PDS), los ex comunistas de la antigua RDA, han obtenido el 19,7 por ciento, y los liberales del FDP el 3,7, lo que supone una fuerte derrota para éstos, según los resultados provisionales ofrecidos anoche por el Gobierno de Magdeburgo. Los datos oficiales se facilitarán mañana, lunes.

Los resultados del SPD suponen un paso de gigante para los socialistas alemanes de Rudolf Scharping, que tuvo que hacer frente en las recientes elecciones europeas a una fuerte derrota con sólo el 32,2 por ciento de los votos, y pone un tono de optimismo en su seno de cara a las elecciones generales del próximo 16 de octubre.

Los socialdemócratas han logrado subir un 8,4 por ciento con respecto a las últimas elecciones en este "land" germanooccidental en octubre de 1990, mientras que la CDU ha perdido un 3,8, el PDS ha ganado un 6,7 por ciento y los liberales han perdido un 9,9.

El candidato del SPD, Reinhard Hoeppner, se mostró "muy contento del gran avance" logrado con el resultado y aseguró que el problema ahora será el de "hacerse entender con la CDU". Por su parte, el líder de la CDU, Christoph Bergner, ya ha mostrado su disposición a coligar con el SPD.

Más de 2,2 millones de votantes fueron llamados ayer domingo, a las urnas en las elecciones parlamentarias del estado federado de Sajonia-Anhalt, pero sólo un 54 por ciento de ellos acudió a votar, frente al 65,4 por ciento en las elecciones europeas.



**El único coche de menos
de 800.000 pts. que merece
llamarse coche.**

Skoda Favorit INJECTION
Desde 799.000 pts.*

* PVP recomendado,
transporte, impuestos,
descuento promocional
y subvención
gubernamental incluidos.



Grupo Volkswagen

Concesionario Oficial: SERVICIOS TÉCNICOS DEL AUTOMOVIL. Siete Picos, 18. Segovia. Tel.: 42 45 00.

"New York Times" se alza contra la política de EE.UU. en Cuba

Nueva York (Efe).— En un editorial titulado "El agujero negro llamado Cuba", el "New York Times" se alzó ayer contra las restricciones aplicadas por el Gobierno de Bill Clinton a los viajes de ciudadanos norteamericanos a Cuba.

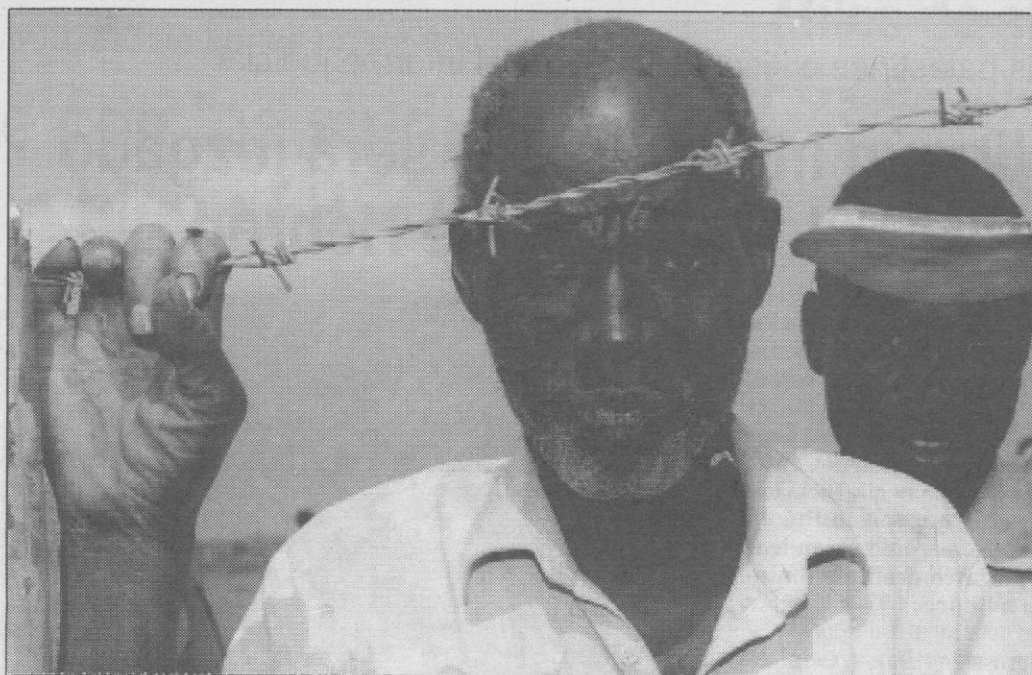
"El Telón de Acero" erigido por Estados Unidos da al dirigente cubano, Fidel Castro, una "plena coartada" para su política, incluído el reciente rechazo de reformas económicas, y encubre "las verdaderas causas de las miserias de Cuba", afirmó.

Esta semana, 200 norteamericanos desafiaron la prohibición contra los viajes a Cuba, y el Departamento del Tesoro bloqueó la cuenta bancaria del grupo organizador "Libertad para Viajar".

El Tesoro pudo actuar así porque los viajes no autorizados a la isla son ilegales según la "mal llamada" Ley para la democracia Cubana, adoptada en 1992 y que el entonces candidato Clinton respaldó "descuidadamente", dijo el rotativo.

Los responsables de la política exterior de la administración Clinton dicen que la propagación de la libertad es la meta de EE.UU., pero hay "un gran agujero negro a sólo 90 millas de Florida, a donde los norteamericanos tienen prohibido viajar so pena de 10 años de cárcel y multas de 250.000 dólares".

Y resulta que los 200 norteamericanos que esta semana emprendieron un viaje ilegal a Cuba se encuentran en la singular posición de "defender los valores libertarios contra un presidente cuyo segundo nombre es Jefferson", agregó.



Un ruandés mira a través del alambre de un campo de refugiados en la frontera con Tanzania.

A la espera de que otros países se incorporen a la operación

Francia, satisfecha con la acogida de sus tropas en Ruanda

El ministro francés de Defensa, Francois Léotard, aseguró ayer que las tropas francesas enviadas a Ruanda para poner fin al conflicto han sido acogidas como una "fuerza de paz" y calificó el desarrollo de la operación de "satisfactorio".

París (Efe).—En unas declaraciones efectuadas a la emisora "Europe-1", Léotard indicó que, ahora, las tropas se plantean el papel a adoptar hacia los refugiados y la ayuda a las organizaciones no gubernamentales presentes en la región.

Asimismo, el ministro francés se preguntó "cómo hacer para que poco a poco los contingentes de otros países africanos vengan con nosotros, para sustituirnos o para respaldarnos".

Por su parte, el general

francés Jean Claude Lafourcade, comandante en jefe de la intervención francesa, denominada "operación Turquesa", aseguró en unas declaraciones a la cadena de televisión "France-2" que la población ha acogido "favorablemente" a sus soldados.

Precisó que un millar de soldados franceses, de los 2.500 que está previsto que participen en las operaciones bajo mandato de la ONU, ya ha tomado posiciones en campamentos en las fronteras de Ruanda.

Mientras, los cascos azules en Kigali trataban ayer nuevamente de evacuar a los civiles, atrapados entre las líneas de combate en la capital ruandesa, informaron en Nairobi fuentes de las Naciones Unidas. Unos 200 tutsi, en su mayoría niños, se encuentran refugiados en la iglesia de la Sagrada Familia de Kigali, en territorio ocupado por las tropas gubernamentales, a la espera de ser evacuados a una parte de la ciudad ocupada por la guerrilla del Frente Patriótico Ruandés.

La ONU también pretende trasladar a varias decenas de civiles refugiados en el Hospital Rey Faisal, en territorio guerrillero, a la zona de las tropas gubernamentales.

Continúan los combates en Yemen, cerca de la ciudad sureña de Adén

El Cairo (Efe).— El nuevo alto el fuego establecido en Yemen el sábado, fracasó y las tropas del Sur y el Norte de este país combatían ayer cerca de la ciudad sureña de Adén.

Los líderes suryemeníes, citados por Radio Adén afirmaron que las fuerzas nordistas, que cercan la ciudad desde hace más de 40 días, continuaron sus ataques contra Adén y "que centenares de personas murieron en estos ataques".

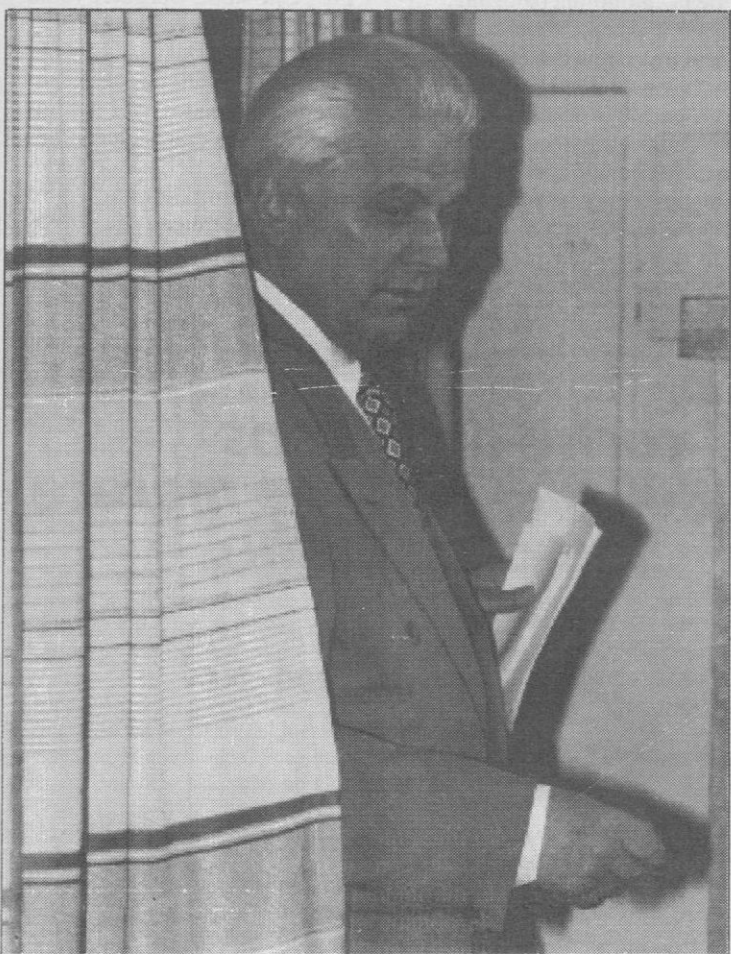
Algunos medios de prensa extranjeros en Yemen informaron que lanchas suryemeníes bombardearon desde el Golfo de Adén las posiciones de las tropas nordistas que avanzan hacia la ciudad.

Según estas informaciones, las fuerzas leales al presidente Ali Abdulá Saleh, lograron el sábado aislar Adén de la refinera de petróleo que está a unos 15 kilómetros del centro de esta ciudad, cuya población es de unos 400.000 habitantes.

Huída de habitantes

La mayoría de los habitantes de los barrios del Jeque Ozmán y Al Mansura, en el norte de Adén, abandonaron sus casas y viajaron hacia el sur por temor que las fuerzas de Saná (norte) lleven a cabo una amplia operación militar para apoderarse de la ciudad, capital de la antigua Yemen del Sur.

Los líderes suryemeníes rechazaron el sábado la nueva propuesta de Saná para establecer el alto el fuego, y dijeron que "es una nueva trampa de los nordistas para preparar una campaña militar contra la población civil".



El presidente, Leonid Kravchuk, tras emitir su voto.

El electorado ucraniano emite masivamente su veredicto a la gestión de Kravchuk

Kiev (Efe).— El electorado de Ucrania, unos 38 millones de ciudadanos, acudió ayer masivamente a las urnas para emitir su veredicto sobre los dos años y medio de gestión del presidente, Leonid Kravchuk, uno de los tres firmantes del acta de defunción de la URSS.

Según datos proporcionados por la Comisión Electoral Central de Ucrania, a cuatro horas del cierre de los colegios, había votado el 56,74 por ciento de los electores censados, lo que le da validez a los comicios.

Kravchuk, uno de los siete candidatos que disputan la Presidencia, se vio obligado a intentar refrendar su mandato de forma anticipada después de que las huelgas mineras del verano pasado concluyesen con la convocatoria de parlamentarias extraordinarias que el Legislativo anterior aceptó con la condición de acortar también el mandato del presidente.

En un mes de campaña electoral, Kravchuk logró elevar su nivel de popularidad de poco más del 10 por ciento a por encima del 30, según las encuestas hechas en vísperas de la jornada electoral.

Apremiado por el tiempo, y sin desdeñar el populismo, el jefe del Estado ucraniano no ha vacilado en prometer aumentos de salarios y pensiones, así como la indexación de los ahorros bancarios para defenderlos de la inflación.

Independencia

Al mismo tiempo, en una hábil maniobra, consiguió atraer a su bando a los sectores más nacionalistas, sus antiguos enemigos, bajo el lema de la defensa de la independencia de Ucrania.

Sin embargo, el punto flaco del presidente Leonid Kravchuk es la calamitosa situación de la economía del país.

Asesinado un empresario por negarse a pagar el impuesto de "Cosa Nostra"

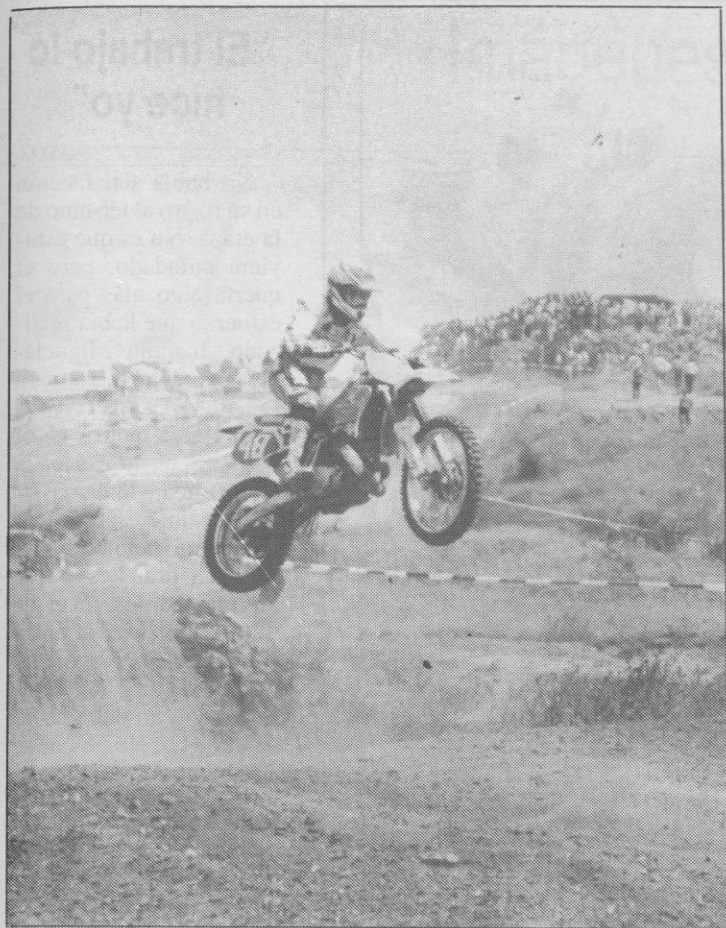
Agrigento (Italia).—Un empresario de la construcción fue asesinado a disparos delante de su hijo por dos sicarios de "Cosa Nostra" en la localidad siciliana de Licata, tras haberse negado a someterse a la extorsión mafiosa, informó ayer la prensa italiana.

Salvatore Bennici, de 60 años, se dirigía el sábado a un almacén de su propiedad acompañado de su hijo Vincenzo, de 26, cuando fue abordado por dos individuos con el rostro cubierto.

Uno de ellos apuntó una pistola a la cabeza del joven, mientras que el segundo sicario efectuó cuatro disparos a bocajarro sobre el empresario.

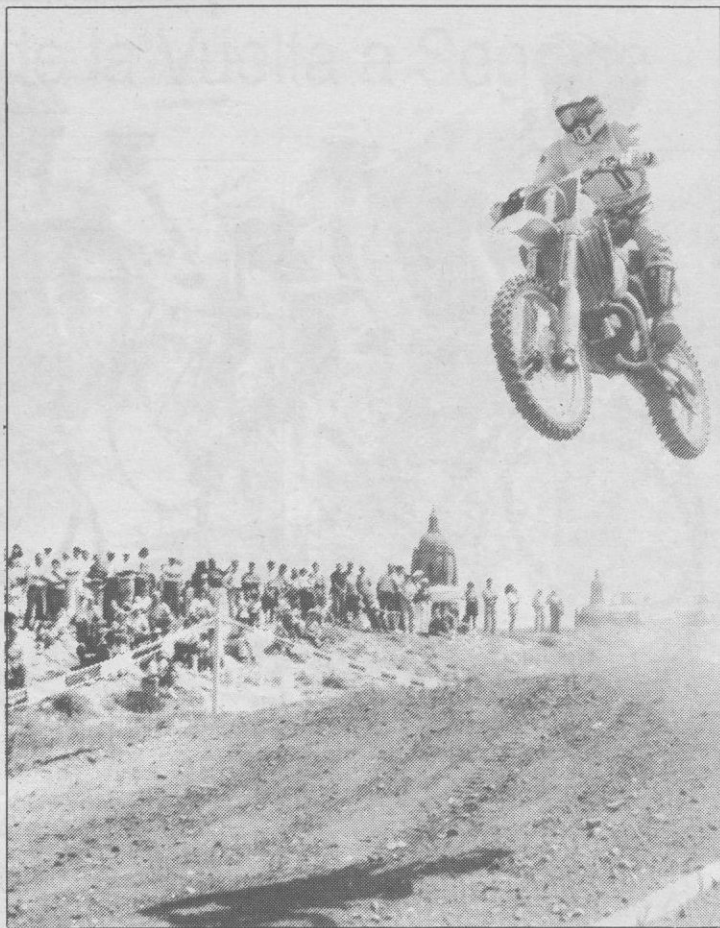
"Tranquilo, a ti no te pasará nada", dijeron los mafiosos a Vincenzo Bennici, mientras asistía impotente al asesinato de su padre, según declaró el joven.

MOTOCROSS



Las motos tuvieron un circuito espectacular.

JUAN MARTIN



Miles de personas presenciaron las pruebas.

JUAN MARTIN

Cientos de espectadores siguieron las pruebas de motor

El burgalés Roberto Rodríguez ganó en motos y Carlos Avendaño en 'quads'

El cualquier caso hay que dejar constancia del gran espectáculo que desarrollan las pruebas de motocross. Cientos de espectadores, que seguramente serían varios miles, se dieron cita ayer en el circuito de La Piedad para observar una competición extraordinaria.

JOSE M^a MARTIN

Los organizadores de la Competición Nacional de Motocross que ayer se disputó en Segovia pueden sentirse satisfechos del gran espectáculo que ofrecieron a los cientos de espectadores que se dieron cita en el circuito de La Piedad. El lugar tiene mucho de atractivo, tanto para los participantes como para los espectadores. Habrá muy pocos circuitos que reúnan las características de visibilidad que ofrece el de Segovia. Magníficamente acondicionado, por otra parte, por los organizadores. Javier Matesanz y un equipo fenomenal de trabajo llevan adelante una labor que sin su dedicación difícilmente podrían llegar tan lejos.

El programa reunía ayer dos espectáculos, que si bien ambos de motor, tenía mucho de diferentes. La espectacularidad de las motos daba paso a la "comodidad" en el rodar de los Quads, que en ningún caso levantaba la expectación que el rodar rápido, de habilidad y de constantes saltos, que ofrecían las motos.

La inscripción de 58 participantes hizo que la organización hubiera de reducir el número a fin de que la seguridad del circuito fuera total. Tras las dos mangas de entrenamientos oficiales treinta fueron los pilotos que se situaron en parrilla de sa-



Los 'quads' no llamaron tanto la atención.

JUAN MARTIN

lida. El arranque fue espectacular. En la primera curva caen dos pilotos que sólo sienten el contratiempo de quedar relegados a posiciones que no querían. Roberto Rodríguez, del Moto Club Burgalés, tomó la iniciativa desde la primera vuelta y con un dominio total de la máquina fue poniendo tierra por medio de sus más inmediatos seguidores, su compañero Pedro Luis Covarrubias, Miguel Angel Cuadrado, de Zamora y Ulpiano Trilla, de Benavente.

La prueba final no bajó de interés en ningún momento y los espectadores no tuvieron tiempo

para el aburrimiento. El fuerte rugir de los motores y el polvo que levantaban las ruedas — pese al esfuerzo de los hombres del Parque de Bomberos que estuvieron regando a lo largo de la mañana —, no fue causa para que nadie dejara el lugar elegido donde presenciar la prueba.

Hay que destacar que entre los participantes había siete pilotos segovianos, cinco de Cuéllar y dos de Turégano.

Los cómodos 'Quads'

Los vehículos de cuatro ruedas, la inscripción fue de 17 si

bien sólo participaron en la fase final diez, no tienen la capacidad de reacción en circuito que tienen las motos. Seguramente prefieren un circuito urbano que uno de tierra, donde los obstáculos no les permiten sacar grandes velocidades, por lo que dan una impresión muy diferente a lo que de ellas se esperaba.

La prueba, puntuable para el Campeonato de España, estuvo organizada por la Delegación Provincial de Motociclismo y el Club BMP, de Avila, que mostraron una gran profesionalidad.

Valentín Arteaga, sobre Yamaha Basshee, no encontró rivales desde el momento de la salida, realizando un gran trabajo en la conducción de su vehículo. Nueve fueron los que concluyeron la prueba.

Cientos de vehículos se situaron a lo largo de los alrededores del lugar de competición, lo que hizo que el trabajo de la Policía Local hubiera de ser tan importante como eficaz. En la pelouse, bocadillos, bebidas, gorras, olor a carburante, prisas por arreglar el fallo de última hora... Un mundo apasionante el del motor que mueve a miles de personas en cada una de sus pruebas.

CLASIFICACIONES FINALES

Motocross

- 1º Roberto Rodríguez, Club Motor Burgos
- 2º Javier Fernández Alonso, Club Motor Miranda
- 3º Ulpiano Trilla, Moto Club Benavente

'Quads'

- 1º Carlos Avendaño, actual Campeón de España

TENIS

Saltó la sorpresa

España fue eliminada por el equipo de Bélgica

Comenzó ayer en las pistas del Club de Tenis Juan Bravo el Campeonato de Europa Infantil de tenis, trofeo Costa del Sol. Al final de las eliminatorias del día se produjo la presentación de todos los jugadores y capitanes de los 7 equipos que disputarán el torneo. En la pista 1 del club estuvieron todos los participantes con las banderas representativas de sus países y además también sonaron los himnos nacionales.

Los resultados, sobre todo para el equipo español, fueron menos brillantes que la ceremonia inaugural. Hizo mucho calor a lo largo del día y el viento en esta ocasión no molestó. Los marcadores de ayer fueron los siguientes:

España 2 - 3 Bélgica
Mellisse (Bel) a Ferrero por 6/7, 6/2, 8/6

Tres horas duró el encuentro entre los dos números uno de ambos equipos y esto es aún más meritorio si sumamos que momentos antes estos dos jugadores habían disputado también el encuentro de dobles. Fue una derrota inesperada del jugador español que no pudo con la regularidad de su rival.

Rochus (Bel) a Muñoz por 6/2 - 6/3

Con tan solo 13 años Rochus se ha convertido ya en una de las estrellas del torneo por lo menos para el público. Tiene una envidiable preparación física y muy buenos golpes tanto de drive como de revés.

Moreno a Driessen (Bel) 7/5 - 6/0

Lo tuvo complicado el jugador español en el primer set, pero en el segundo una mejor preparación física hizo posible una cómoda victoria.

Cánovas a Berton (Bel) 6/0 - 6/0

Sin ningún problema para Cánovas que demostró una gran superioridad sobre su rival.

En el partido de dobles Mellisse-Rochus a Ferrero-Muñoz por 6/3 - 6/4.

No se esperaba este resultado ni mucho menos, pero Rochus volvió a deleitar y los españoles a pesar de desarrollar un buen juego no pudieron hacer nada ante el acierto de los belgas.

Decepcionó España en esta eliminatoria donde partía como favorita. Su derrota la aleja definitivamente de la victoria y tendrá que jugar el próximo miércoles por no ser último.

Las otras eliminatorias:
Eslovaquia 3 - 2 Israel
Holanda 5 - 0 Portugal
Para mañana los encuentros serán los siguientes:
Bélgica - Holanda
Eslovaquia - Alemania

Los partidos darán comienzo a partir de las 10 de la mañana en el club de tenis Juan Bravo.

CICLISMO



En la meta no hubo diferencias

JUAN MARTIN

Joaquín Migueláñez hizo el trabajo pero no pudo ganar

Alfonso Rodríguez se impuso al segoviano en la línea de meta al sprint

Alfonso Rodríguez, del equipo Model Sport, de Madrid, ganó la primera etapa de la Vuelta Ciclista a Segovia que dio comienzo ayer en la localidad de Villovela de Pirón y en la que tomaron parte un total de 98 corredores, que llegaron a meta con diez minutos de adelanto sobre el horario previsto.

JOSE M^a MARTIN

Sobre un recorrido prácticamente plano, sin viento y fuerte calor, se desarrolló la primera etapa de la Vuelta Ciclista a Segovia 94, con un total de 140 kilómetros. La salida se situó en las calles de Villovela. La localidad dejó huella de bien hacer y mostró lo acogedor de sus gentes para quienes allí llegaron. Si para la localidad fue una fiesta recibir a los corredores, a quienes acudimos como invitados nos sorprendió gratamente su magnífica acogida. Joaquín Migueláñez reside en una gran localidad.

La etapa tuvo como mayor enemigo el calor. Las llamadas de radio vuelta era sobre todo para que los directores acudieran a cola de pelotón para dar agua a sus corredores. En el segundo paso por Villovela, donde se situó la primera meta volante de la jornada, el pelotón viajaba compacto. Carlos Pierna se adjudica el primer puesto. Se rueda a fuente tren al paso por las localidades de Escalona y Aguila-fuente. Pocos kilómetros después, en la carretera local de esta última localidad a Fuentepelayo, el pésimo estado del asfalto hace que los pinchazos sean numerosos.

A la salida de esta última localidad hay un intento de escapada a cargo de José A. Lastra



Los escapados a su paso por el Puente Uñez.

JUAN MARTIN

(Santesteban), Gustavo Rubio (Ciclos Nico) y Emilio J. Terán (Costa Siete Villas), que no consiguen fructificar. A los lados de la carretera muchos espectadores. Se deja notar que la jornada es festiva. La mala suerte se ceba en David García (Ciclos Nico), que a la altura del kilómetro 60 rompe el cuadro de la bicicleta. "Sólo me faltaba esto", comenta cuando pasamos a su lado. Le dan otra bicicleta que no es de sus medidas y desde la radio se busca otra. Se encuentra, pero el tiempo perdido es demasiado para enlazar con el pelotón.

En Campo de Cuéllar, a 60 kilómetros para meta, hay una escapada que parecía ser interesante. Se meten en ella siete corredores que toman 50 segundos

al pelotón. En Navas de Oro ya superan el minuto. A partir de aquí las diferencias, porque en el pelotón había interés porque la escapada no fructificara, comienzan a descender y en Nieva se acaba.

A partir de Santa M^a de Nieva el trabajo en cabeza del pelotón se hace difícil. Hay continuos intentos de salida que en el kilómetro 115 consiguen siete corredores. Entre ellos se encuentra un combativo Joaquín Migueláñez, que en ningún momento ha perdido la cara a los continuos ataques. Cuando se llega al Puente Uñez la ventaja ha superado ya el minuto, pese a que por detrás no ceden en su esfuerzo por cazar.

Migueláñez intenta dejar a sus compañeros de escapada en la

subida a la Cuesta de los Hoyos. Consigue hacerlo con cinco pero aguanta muy bien sus ataques Alfonso Rodríguez, que sin dar un sólo relevo, aprovechándose del esfuerzo del segoviano, le gana al sprint en la misma línea de meta de Fernández Ladreda. Nadie podrá poner un sólo reparo al trabajo del corredor de Cropusa. Fue uno de los animadores de la carrera y el que estuvo siempre atento a cualquier movimiento del pelotón. Corrió con gran inteligencia, demostrando que conoce perfectamente como es el ciclismo en esta categoría.

CLASIFICACIONES (Tiempos oficiales)

- 1º Alfonso Rodríguez, Model Sport, 5.22.30
- 2º Joaquín Migueláñez, Cropusa, m.t.
- 3º Jesús Peral, Soliss, a 12"
- 4º Francisco Sánchez, Model Sport, m.t.
- 5º José Manuel Vázquez, Frío Julymar, m.t.
- 6º José Luis Jiménez, Bar Sol, m.t.
- 7º Santiago Galera, Saunier Sport, m.t.
- 8º Pedro Díaz, Soliss, a 35"
- 9º Miguel Angel Martín, Soliss, m.t.
- 10º David García, Ciclos Nico, m.t.

Metas Volantes

- Villovela de Pirón
- 1º Carlos Pierna, Costa Siete Villas
 - Nava de la Asunción
 - 1º Alges Maaskmets, Cropusa
 - Sprint Especial
 - Navas de Oro
 - 1º Jesús Caro, Soliss
- Montaña
- Alto de Santa María (3ª)
 - 1º Pedro Díaz, Soliss
- Equipos en la etapa
- 1º Model Sport

"El trabajo lo hice yo"

J.M.M.

No había satisfacción en su rostro al término de la etapa. No es que estuviera enfadado, pero él quería algo más para el esfuerzo que había realizado. Joaquín Migueláñez comentaba así para "EL ADELANTADO" los últimos metros de la carrera, "en la escapada había trabajado demasiado. Me interesaba sacar tiempo al pelotón y no dudé en tirar desde que nos marchamos. En el último kilómetro, ya en la Cuesta de los Hoyos, he tenido que tirar de Alfonso porque no daba ni un sólo relevo. No ha querido ponerse delante en ningún momento, como clara muestra de que lo único que pretendía era ganar la etapa".

Lo cierto es que el segoviano llevó todo el peso de la escapada, "porque la gente iba racaneando", clara muestra de que la compañía, para lo que Migueláñez buscaba, no era la mejor, "por ello he sentido más el no ganar la etapa. Yo se que si me reservo más había ganado, pero también busco otras cosas en la carrera".

Sobre la etapa aclara que para él "ha sido muy loca. Yo esperaba que el viento la hiciera más difícil, pero no sopló en ningún momento. Lo que ya no me esperaba es que pudiera salir una escapada en los últimos kilómetros. Me había hecho a la idea de que llegaríamos en pelotón".

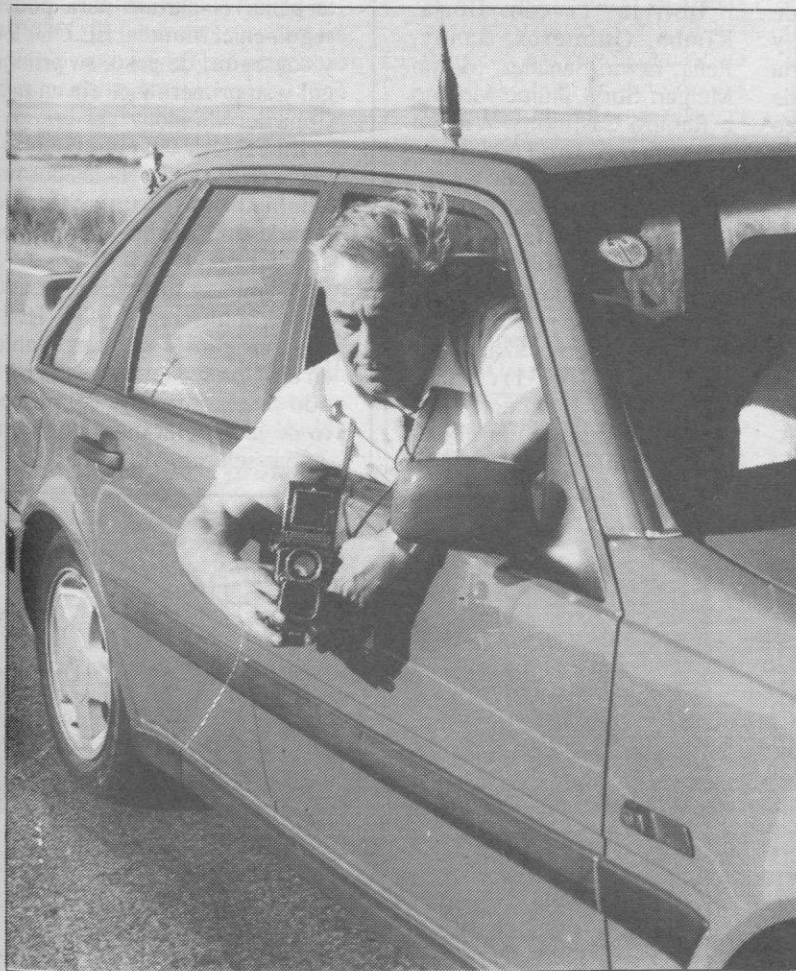
El ganador de la etapa, Alfonso Rodríguez, dijo que si no había tirado cuando salió a la rueda de Migueláñez, "fue porque a él le interesaba sacar tiempo para la general y a mí la etapa. Cada uno en carrera mira por sus intereses. Los dos hemos llegado al final muy justos de fuerzas y yo he tenido suerte al final".

El detalle

Joaquín Migueláñez, padre del corredor, había preparado en Villovela 500 extraordinarios bocadillos de chorizo, sangría y sandía para cuantos acudimos a presenciar la salida de etapa. "Había prometido el pasado año que si mi hijo ganaba la Vuelta a Segovia regalaría una ternera para dar una fiesta. Al parecer había más dificultades para poder guisar la carne y lo hicimos más fácil".

Un detalle que todos agradecieron por la sencillez con que se llevó a efecto.

Imágenes de la Vuelta a Segovia



Tras un comienzo extraordinario en Villavela, el reportaje de **JUAN MARTIN** recoge los instantes más destacados de la primera etapa, donde se refleja tanto el esfuerzo de los corredores como la alegría de todo un pueblo. Por muchas razones fue una etapa emotiva

FUTBOL.— USA'94

Voro podría ser el sustituto del lesionado Rafael Alkorta

Clemente mantiene en secreto el equipo inicial que jugará hoy ante Bolivia

Javier Clemente, seleccionador nacional español, no quiso facilitar ayer su once inicial ante Bolivia para no dar pistas a Javier Azkargorta, técnico rival. El técnico vasco sí reconoció que de vencer hoy a Bolivia no desearía encontrarse con Estados Unidos en los octavos de final del torneo.

(Illinois, EE.UU.) (Efe).— La selección española, con la baja de Rafael Alkorta por lesión, afronta hoy su último partido de la primera fase del Mundial con la obligación de ganar a Bolivia, un equipo del que no se fía Javier Clemente, a pesar de que no ha marcado un solo gol todavía en este campeonato.

Clemente esconde la alineación inicial porque no quiere dar pistas a Javier Azkargorta, seleccionador de Bolivia, y su objetivo en las últimas horas ha sido el de mentalizar a sus jugadores de que tendrán en frente un enemigo potente que puede hacerles daño si España "se duerme" como lo hizo en los minutos finales ante Corea del Sur.

Rafael Alkorta, quien se lesionó el sábado en un entrenamiento, sufre una rotura fibrilar que le tendrá apartado del Mundial al menos 8 días.

El regreso de Julen Guerrero al equipo inicial puede ser la gran novedad de Javier Clemente, quien afirmó ayer que Julio Salinas ha superado sus problemas de abductores y por ello el nuevo delantero del De-



Voro dialoga con el lesionado Alkorta en el hotel de concentración.

TELEFOTO EFE

portivo estará en condiciones de saltar al césped del Soldier Field de Chicago.

Entrenamiento a puerta cerrada

Clemente dirigió ayer la última sesión de entrenamiento a puerta cerrada en las instalaciones del Illinois Benedictine College de Lisle, donde hará de nuevo hincapié en mejorar los lanzamientos de faltas.

España cambiará hoy su uniforme habitual por su segunda indumentaria y los jugadores lucirán camiseta y pantalón blancos.

La selección de Bolivia se entrenó ayer en el Hinsdale High School de Oak Brook y su técnico Javier Azkargorta cuenta con el inconveniente de no poder contar con Marco Antonio Etcheverry, Julio César Baldiviés y Luis Cristaldo, todos ellos sancionados.

Al partido acudirán el Príncipe Felipe de Borbón, quien aterrizará hoy en Chicago, Gustavo Suárez Pertierra y Javier Gómez Navarro, ministros de Educación y Comercio, respectivamente, y Rafael Cortés Elvira, secretario de Estado para el Deporte.

Alineaciones probables:

Bolivia: Trucco; Borja, Rimba, Quinteros, Sandy, Peña; Erwin Sánchez, Milton Melgar, Soria, Jaime Moreno o Ramiro Castillo; y William Ramallo o Alvaro Peña.

España: Zubizarreta; Ferrer, Abeldardo, Hierro, Sergi; Goicoechea, Caminero, Guardiola, Luis Enrique, Julen Guerrero o Bakero; y Julio Salinas.

El partido comenzará a las 22,00 horas (TVE-1) en el estadio Soldier Field de Chicago y será dirigido por el Rodrigo Badilla (Costa Rica).

Azkargorta no cambiará el sistema de juego de su equipo

Fall River (Massachusetts, EE.UU.) (Efe).— El entrenador de la selección boliviana de fútbol, el español Javier Azkargorta, dijo ayer a Efe que no va a ser necesario que salga él a jugar con su equipo para marcar goles a España en el partido que se disputará hoy en Chicago.

Azkargorta aseguró que no va a cambiar el esquema de juego de su equipo frente a España. "El que tenemos siempre nos ha dado excelentes resultados", aseguró.

El seleccionador boliviano insinuó que frente a España mantendrá a Ramallo solo en la delantera, y recordó que con esa estrategia su equipo "marcó 22 goles durante las eliminatorias" suramericanas para el Mundial de EE.UU.'94.

Sobre el equipo español, el entrenador boliviano se limitó a recordar las expectativas de victoria por goleada que tenía antes de jugar contra Corea del Sur y, sin embargo, el resultado que consiguió fue de empate a dos.

La selección boliviana necesita ganar el partido para poder seguir en el Mundial EE.UU.'94 y conseguir, de paso, su primer gol y su primera victoria en una Copa del Mundo.

En EE.UU.'94, el fútbol boliviano ha superado ya los dos retos históricos de clasificarse para la fase final y puntuar por primera vez en su historia.

Al empatar sin goles el pasado jueves con Corea del Sur, Bolivia consiguió su primero punto en un Mundial de fútbol. El partido contra España era el primero de la historia que enfrenta a ambas selecciones.

Nueva polémica con Johan Cruyff

Bloomington (Illinois, EE.UU.) (Efe).— Joan Gaspart, vicepresidente del Barcelona, ha comentado que el seleccionador Javier Clemente no debería molestar ahora a Johan Cruyff, técnico del equipo azulgrana, pues debe concentrarse en el partido contra Bolivia.

Gaspart llegó el sábado al hotel de concentración de España en la localidad de Bloomington, a las afueras de Chicago, y se encontró con nuevas manifestaciones de Clemente sobre Cruyff, hechas al diario deportivo "Sport".

En las mismas, Clemente dice que el Barcelona "explorará con Cruyff en el vestuario", que éste "no tiene sentimientos" hacia los jugadores y que es simplemente un "alineador de jugadores". Clemente y Cruyff mantienen desde hace meses una agria polémica en los medios de comunicación.

Gaspart precisó que el seleccionador "muestra un desconocimiento total sobre Cruyff en cuanto a los aspectos humanos" y sobre la oportunidad del mo-

mento señaló que no sabía "si éste era el idóneo para hablar de un colega". "Clemente debería concentrarse en el partido decisivo ante Bolivia y no en molestar a Cruyff, que está ahora de vacaciones", subrayó.

El vicepresidente del Barcelona reveló que llamó a Javier Clemente tras la final de la Copa de Europa contra el Milán, pues él personalmente no está de acuerdo con que exista una polémica entre los dos técnicos, y que también habló con Cruyff. Ambos le dijeron que no tenían problemas para arreglarse.

Gaspart, presente en la concentración en calidad de miembro de la Real Federación Española de Fútbol, apuntó que viene "a apoyar a la selección para que se clasifique para octavos de final del Mundial". "Mi visita es estrictamente para eso. Hablaré con los jugadores, no sólo con los del Barcelona, y no he venido a negociar con nadie", incidió.

Gaspart negó que fuera a pedirles aquí a los barcelonistas Beguiristain y Goikoetxea que

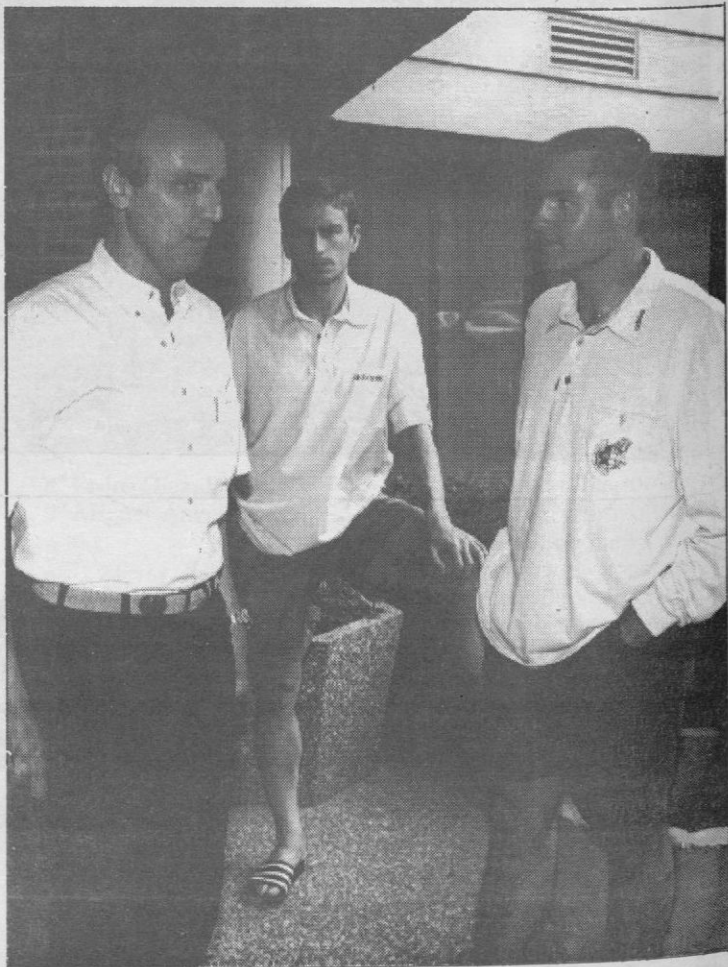
acepten irse al Athletic de Bilbao en la operación Eskurza y recordó que tienen contrato en vigor. También precisó que Cruyff solicitó el fichaje de Eskurza y de Alkiza, de la Real Sociedad, pero que no puso un plazo inmediato para esta temporada.

"Hacha de guerra"

Por su parte, Javier Clemente, rechazó ayer en conferencia de prensa que haya "levantado el hacha de guerra" contra Johan Cruyff y el FC Barcelona.

"He hecho unas declaraciones con buen talante explicando mis opiniones sobre la salida de Zubizarreta del club. Creo que no tienen que generar polémica. Las hice con buen tono", afirmó el seleccionador.

En cuanto al partido de esta noche frente a Bolivia, Javier Clemente indicó que la selección boliviana deberá aplicar mayor intensidad al partido puesto que el rival ellos necesita imperiosamente la victoria para intentar acceder a la siguiente fase.



Joan Gaspart, junto al portero Santiago Cañizares.

TELEFOTO EFE

2-1 Dos golazos de Caniggia derribaron el mito nigeriano

Boston, (Efe).— La selección de Argentina se impuso a la de Nigeria por 2-1 con dos golazos de Claudio Caniggia en un partido en el que sólo se exigió lo necesario frente a un rival apagado, poco creativo y sorprendentemente conservador.

Con esta victoria, el equipo que dirige Alfio Basile se aseguró la clasificación para la segunda fase del Mundial de Estados Unidos '94 y se consolidó como líder del grupo D, en el que también participan Grecia y Bulgaria.

Los argentinos regularon el ritmo de juego en el segundo tiempo, tras haber dominado en la última media hora del primero, y no corrieron demasiados riesgos, pese a que en algunos pasajes se distrajo peligrosamente.

El domino nigeriano obtuvo sus frutos a los 8 minutos, cuando Siasia descolocó a media defensa albiceleste y abrió el marcador con una jugada notable.

Casi los mismos problemas que los argentinos habían tenido hasta ese momento en la zona central del campo los tuvieron los africanos en su defensa cuando Balbo, Batistuta y Caniggia lograron entrar a esa zona con la pelota dominada.

Un rechace del portero Rufai a un tiro libre de Batistuta y un pase de antología de Maradona le dieron aire a Claudio Caniggia para anotar el empate y poner en ventaja a su equipo, que poco a poco paso a dominar el partido.

Constantes protestas

En la segunda parte cayó el ritmo del encuentro por los errores cometidos por ambos equipos, por una sucesión de faltas que los argentinos protestaron sistemáticamente al árbitro y también porque Argentina retuvo excesivamente el balón para provocar el adelantamiento de Nigeria, que se produjo sólo esporádicamente.

La selección argentina atravesó momentos discretos en su juego y se dedicó a mentener lejos de su portería a Nigeria, que careció de reacción.

Nigeria, que en su primer partido ante Bulgaria había deslumbado por su actitud ofensiva y la facilidad con que abrió la defensa de su rival para rematarlo con un 3-0, no tuvo luces en su juego y frente a Argentina fue nada más que una sombra de lo que exhibió cinco días antes.

El encuentro fue arbitrado por el colegiado sueco Bo Karlsson, auxiliado en las bandas por Mikael Everstig (Suecia) y Luc Matthys (Bélgica).

Partido correspondiente al grupo D de la primera fase disputado en el estadio Foxboro, de Boston, ante unos 56.000 espectadores. Asistió al encuentro el ex presidente estadounidense George Bush.

La selección griega fue siempre a remolque y careció en todo momento de eficacia

4-0. Hristo Stoichkov abrió la primera victoria de Bulgaria en el Mundial

Hristo Stoichkov, al transformar dos penalties, encarriló el primer triunfo de Bulgaria en una fase final mundialista ante una selección de Grecia que fue siempre a remolque en el marcador y que careció de eficacia atacante para culminar su ficticio dominio territorial.

Chicago (Illinois, EE.UU.) (Efe).— La mayor calidad del equipo búlgaro tardó poco en imponerse en el centro del campo, que además alimentó de balones a los tres estiletes ofensivos, Hristo Stoichkov (pegado a la banda izquierda), Nasko Sirakov y Emil Kostadinov. En el minuto 4, Alexandros Alexoudis, que había bajado a marcar a Trifon Ivanov en un saque de falta, se cayó tras el salto y retuvo el balón con la mano. El penalti lo convirtió Stoichkov.

Aunque fue un auténtico jarro de agua fría para los griegos, éstos buscaron de forma rápida equilibrar de nuevo el marcador. Merced a su presión y a la continua lucha, amén del apoyo del estadio, comenzaron a inquietar a los de Dimitar Penev, que pecaron en determinados momentos de suficiencia y de excesiva calma para sacar el balón. Pese a ello, los búlgaros tenían lo que querían. Aunque Grecia se preocupó de guardar posiciones en defensa, el mayor adelantamiento general de sus hombre dejó más huecos a Stoichkov y compañía, que lo volvió a intentar en el minuto veinte con un disparo desde fuera del área pero que se le marchó desviado.

Bulgaria se limitó a esperar y a intentar aprovechar en algún balón a la contra su velocidad, pero no encontró el ob-

jetivo que deseaba. Stoichkov se desesperó en reiteradas ocasiones y Kostadinov y Sirakov sólo aportaron gotas de su presencia, pero sin frutos.

Un despiste en defensa de los griegos, que supuso el segundo penalti, dió al traste con su continua lucha y brega. Aunque no realizaron un buen juego en este su segundo encuentro sí buscaron con tanta insistencia como ineficacia la espalda de la defensa búlgara. Sin embargo, los griegos volvieron a encajar un tanto gracias a la jugada fabricada entre Iankov y Lechkov, con lo que quedó sentenciado el choque, que cerró Borimirov en el minuto final con el definitivo 4-0.

18 partidos

La selección búlgara ha necesitado dieciocho partidos para conseguir una victoria en la Copa del Mundo, que llegó ayer en Chicago aderezada de un resultado goleador frente a Grecia (4-0), en el grupo D.

Bulgaria debutó en la fase final de un Mundial en la edición de 1962, con sede en Chile. Dos derrotas, frente a Hungría por 6-1 y contra Argentina por 1-0, y un empate a cero con Inglaterra la dejaron fuera de competición en la primera ronda. Después participó en Inglaterra '66, Brasil '70, Alemania '74 —en los tres eliminada en primera fase— y Méxi-



TELEFOTO EFE

Los jugadores búlgaros celebran el triunfo ante los griegos.

co '86. En este último campeonato pasó a octavos de final, donde cayó eliminada por el equipo anfitrión (2-0).

El balance de resultados de Bulgaria en los Mundiales arrojaba hasta ayer una estadística abrumadora. En diecisiete partidos había sufrido once derrotas y había obtenido seis empates. Su primera victoria ha llegado con el valor añadido de la goleada frente a un equipo debutante en la Copa del Mundo.

Después del triunfo de Bulgaria, quedan ahora en Estados Unidos tres selecciones que no conocen todavía la victoria en campeonatos del mundo: Grecia, Corea del Sur y Bolivia.

Incidencias: Partido del Grupo D del Mundial de Estados Unidos disputado en el estadio Soldier Field de Chicago ante unos 60.000 espectadores. Los seguidores griegos estuvieron en abrumadora mayoría.

La selección surcoreana, dispuesta a librar la gran batalla física a los campeones del mundo

Dallas (Texas, EE.UU.) (Efe).— La selección de Alemania, campeona mundial en ejercicio, se encontrará hoy en el estadio Cotton Bowl de Dallas a un aguerrido equipo de Corea del Sur dispuesto a librar feroz batalla de fuerza y resistencia para sobrevivir en la Copa del Mundo.

La hora fijada para el comienzo del partido —tres de la tarde (diez de la noche, hora española)— y la previsible temperatura cercana a los 40 grados sobre el terreno de juego serán aliados fieles de los coreanos, que a falta de efectividad goleadora han demostrado una capacidad de resistencia casi milagrosa en estas condiciones.

“La temperatura es una pequeña ventaja para Corea”, ha dicho el centrocampista Kim Joo Sung. El seleccionador, Kim Ho, se ha mostrado más preciso: “El calor es malo para los coreanos, pero es aún peor para los alemanes”.

A las difíciles condiciones ambientales que rodearán el partido, se añade, en el campo germano, la recaída del defensa Thomas Strunz en su lesión muscular de la pierna derecha. Ausente, por esta causa, en el partido inaugural contra Bolivia, el jugador se resintió durante el último entrenamiento.

Contratiempo

Para Berti Vogts, el seleccionador, este nuevo contratiempo le obliga a modificar todos los planes que había concebido para este encuentro en busca de una mayor capacidad goleadora. Strunz, aparte de sus labores defensivas, tenía encomendadas tareas atacantes por el ala derecha.

El doble empate surcoreano en los partidos precedentes ha redundado en una clara mejora del equipo de Kim Ho en la consideración de los alemanes.

Kim Ho considera que su equipo tiene velocidad, fuerza y

resistencia. “Sólo nos falta hacer goles”, comentó.

Corea del Sur, la gran esperanza asiática en el Mundial estadounidense, necesita una victoria ante Alemania para asegurarse un puesto en la segunda fase. El empate le deja pocas opciones de seguir adelante.

Kim Ho está trabajando con sus jugadores en el plano psicológico a fin de convencerlos de que la victoria sobre los tricampeones mundiales está a su alcance. “Tened calma, conservad el balón. No penséis nunca que Alemania es superior, pensad que vosotros sois mejores”, recomendó el técnico a sus jugadores.

La selección alemana jugará con dos delanteros y ciertos ajustes tácticos, ha comentado Dallas el entrenador del equipo campeón del mundo, Berti Vogts. El técnico confirmó que Juergen Klinsmann no actuará tan aislado como ante Bolivia y España. Su compañero en la lí-

nea de ataque será, previsiblemente, Karl Heinz Riedle.

Vogts reconoció que el equipo alemán ha jugado “mal” en los dos primeros partidos, en los cuales, no obstante, sumó cuatro puntos. “Tenemos que jugar mejor para ser primeros de grupo y seguir en Chicago. Los jugadores son también conscientes de que lo han hecho mal hasta ahora”, explicó.

Alineaciones probables:

Alemania: Bodo Illgner; Thomas Berthold, Juergen Kohler, Lothar Matthaeus, Andreas Brehme, Stefan Effenberg, Rudy Voeller, Thomas Hassler, Matthias Sammer, Karl Heinz Riedle y Juergen Klinsmann.

Corea del Sur: Choi In Young; Kim Pan Keun, Park Jung Bae, Shin Hong Gi, Hong Myung Bo, Lee Young Jin, Noh Jung Young, Kim Joo Sung, Ko Jeong Woon, Seo Jung Woon, Hwang Sung Hong.

Estadio: Cotton Bowl de Dallas (22,00 horas).

CICLISMO

Miguel Induráin protagonizó la escapada de la jornada, al rodar en solitario 150 kms

Abraham Olano se proclamó campeón de España de fondo en carretera

El guipuzcoano Abraham Olano, del equipo italo español Mapei, logró el doblete en los campeonatos de España de Carretera al ganar hace un par de días la contrarreloj individual y ayer la prueba en línea disputada en un circuito de la localidad oscense de Sabiñánigo sobre 239,4 kilómetros.

Sabiñánigo (Huesca) (Efe).— La nueva promesa del ciclismo español invirtió en los 239,4 kilómetros 6 horas, 4 minutos y 19 segundos, mismo tiempo que los catalanes Angel Edo (Kelme) y Melchor Mauri (Banesto) que, por ese orden, acompañaron a Olano en el podio.

El triunfo de Olano, que se encuentra en un momento dorado de forma pues en un mes ha logrado, además de los dos títulos nacionales, la clásica de Alcobendas y la Vuelta a Asturias, no sorprende a nadie ya que es uno de los corredores más completos del pelotón español.

Junto al triunfo de Olano el nacional de fondo en carretera tuvo como hombre destacado al todopoderoso Miguel Induráin, pues protagonizó la escapada del día al pedalear en solitario durante 150 kilómetros y ser el encargado de hacer dura la prueba, pues obligó al resto de favoritos para el triunfo a trabajar mucho antes de lo esperado.

Al final la exhibición de Miguel Induráin, que abandonó poco después de ser neutralizado en el kilómetro 191, no tuvo la recompensa esperada, pues



Olano se impuso a Edo y Mauri en el sprint final de Sabiñánigo.

TELEFOTO EFE

además de Induráin el resto del equipo tampoco escatimó esfuerzos para marcar el ritmo que más le interesaba a Mauri, baza del equipo bancario y que tuvo que conformarse con el tercer puesto.

Induráin hizo trabajar, principalmente, a los hombres del Mapei Clas de Olano y Escartín y al Kelme que había preparado meticulosamente el campeonato para Angel Edo y por ello que hacía el 62 se quedaba definitivamente como cabeza de carre-

ra. Miguel Induráin llegó a tener hasta 5:45 minutos a falta de un centenar de kilómetros para el final, diferencia que obligó a al pelotón a hacer causa común para tratar de restar protagonismo al corredor navarro.

Movimiento en el pelotón

Fue hacia el kilómetro 160 cuando el pelotón conducido por los hombres de Euskadi, curiosamente esa situación no la entendía nadie, pues deberían de ser los corredores de Kelme

por aquello de que defendían el título de García Camacho o el Mapei Clas, ya que en sus filas se encuentra el corredor de la tierra Escartín y Olano, flamante ganador hace unos días de la contrarreloj.

Tras el abandono de Induráin que pedaleó en solitario unos 150 kilómetros, Banesto no arrojó la toalla y prueba de ello es que siguió su protagonismo particular con Angel Luis Casero que durante algunos kilómetros fue cabeza de carrera.

Control de Banesto

Banesto seguía haciendo dura la carrera, pues en los kilómetros finales lanzó a Ramón González Arrieta, Marino Alonso, Delgado y Mauri entre otros, pero a esas alturas todo estaba preparado para una llegada masiva, pues tanto Kelme, muy activo durante toda la carrera, como Euskadi y Artiach respondían con seguridad a los numerosos tirones que se produjeron. Por ello que al último kilómetro se llegaría en grupo y con Edo bien colocado al igual que González Salvador —campeón de España en dos ocasiones— al ser los más rápidos de todos.

González Salvador protagonizó la anécdota del día, pues pinchaba en el primer kilómetro y luego en el último.

Esos mil metros finales en ligera subida y con viento de cara jugaron una mala pasada a Angel Edo, pues no calculó bien y al tratar de responder a los tirones de Escartín, José Rodríguez y Arenas, malgastó fuerzas que luego iba a necesitar; mientras que González Salvador quedaba descartado a las primeras de cambio al pinchar.

En los últimos metros Olano hizo valer su potente pedalada para tomar la iniciativa y marcharse en busca de la victoria pues tanto Fernández Giner como Escartín le habían llevado en volandas al tramo final.

Así, una prueba que resultó más dura de lo esperado debido al gran trabajo del equipo Banesto y que tuvo como brillante ganador al joven Abraham Olano.

BALONCESTO

La selección española se concentra hoy en Valencia para preparar el Mundial

Madrid (Efe).— La selección española empezará hoy en Valencia la concentración para preparar el Campeonato del Mundo, que se disputará en Toronto y Hamilton (Canadá) entre el 4 y el 14 de agosto próximos.

El equipo español permanecerá concentrado hasta el 28 de julio, fecha prevista de salida hacia Canadá, y jugará varios encuentros amistosos antes de su partida.

Lolo Sainz, seleccionador nacional, ha convocado a trece jugadores y prescindirá de uno antes de conformar el bloque definitivo de doce seleccionados una vez que haya visto la evolución de los hombres con problemas físicos.

Santi Abad, jugador del Taugrés de Vitoria, ha sido el elegido por Sainz para cubrir la posible baja de los jugadores que arrastran lesiones, Antonio Martín y Andrés Jiménez. En caso de que alguno estos hombres no su-

pere satisfactoriamente sus contratiempos físicos Abad se quedaría en la lista definitiva, pero sino el alero del Taugrés será el descartado.

La selección jugará los primeros partidos de preparación entre el 12 y el 14 de julio en Liria (Valencia) frente a Finlandia, Croacia y Canadá. El país anfitrión del Mundial se medirá nuevamente a España el 15 de julio en Castellón.

El equipo que dirige Lolo Sainz disputará un torneo más en Córdoba ante Francia, Argentina y Cuba el 20 y el 21 de julio, y cerrará su preparación antes de viajar a Canadá con Croacia en Fuenlabrada el 27 del mismo mes.

Una vez en Canadá, la selección jugará un nuevo choque con los anfitriones del Campeonato del Mundo el 30 de julio.

Relación de seleccionados
Bases: José Miguel Antúnez, Rafael Jofresa y Pablo Laso.

Aleros: Santiago Abad, José

Cargol, Alberto Herreros, Andrés Jiménez, Juan Antonio Sanepifanio y Jordi Villacampa.

Pivots: Enrique Andreu, Antonio Martín, Ferrán Martínez y Juan Antonio Orenga.

Torneo de Marbella

Los equipos del Joventut de Badalona y F.C. Barcelona se impusieron a Marbella y Unicaja de Málaga, respectivamente, en la primera jornada del I Torneo Internacional Juvenil de Baloncesto "Ciudad de Marbella", que se disputa en esta ciudad de la Costa del Sol.

Joventut, que venció al conjunto marbellí por 75-69, se coloca como primero del grupo, mientras que el club azulgrana ganó a Unicaja por un solo punto, 58-57.

En este torneo, cuyos partidos se disputan en el pabellón municipal marbellí, participan también los conjuntos de Juve Caserta y Real Madrid.

AUTOMOVILISMO

Victoria de Adrián Campos en el circuito de Montmeló

Montmeló (Barcelona) (Efe).— Adrián Campos (Alfa Romeo 155 TS) fue el vencedor de la quinta prueba del campeonato de España de Superturismos, disputada ayer en el circuito de Cataluña, al superar en casi tres segundos a su compañero de equipo, Luis Villamil, que sigue al frente de la general provisional.

Campos y Villamil dominaron la carrera favorecidos por la fuerte disputa que se mantuvo por la tercera plaza que al final logró Josep Arqué (Opel Vectra GT). Campos, con el coche más rápido de los participantes, consiguió con esta victoria situarse en la segunda plaza de la general, que sigue liderando Luis Villamil con 73 puntos a tan sólo 8 del segundo clasificado.

La disputa de la tercera plaza se entabló, inicialmente, entre cuatro pilotos, Luis Perez Sala (Nissan Primera 2.0 GT), Carlos Palau (Ford Mondeo Ghia V6), Josep Arqué (Opel Vectra GT) y

Alain Ferté (BMW 318i), aunque una salida de pista en la tercera vuelta protagonizada por Pérez Sala dejó a tres los pilotos luchando por la última plaza del podio.

El francés Alain Ferté, ganador de las dos últimas carreras y sin duda el más agresivo de los conductores, se vio obligado a abandonar a causa del bloqueo de una rueda al apurar una frenada, camino que estuvo a punto de seguir Carlos Palau (Ford Mondeo Ghia V6), que quedó descolgado al quedarse sin neumáticos, y, aunque ya sin posibilidades, finalizó la carrera.

Entre los turismos la primera posición fue para Ricardo García Galiano (Ford Escort Cosworth), tras sufrir Josep Bassas un problema en la junta de la culata de su BMW M3, cuando lideraba la competición. La segunda posición en turismos fue para Rafael Barrios (Ford Escort Cosworth) con 82 puntos.

Los restos de María de las Mercedes van a reposar pronto en la Catedral madrileña de la Almudena

Murió a los 18 años, después de 155 días de reinado, consumida por unas fiebres tifoideas

"Prototipo de la garbosa española, llena de finura y aristocracia"

Está a punto de cumplirse la última voluntad de una de las reinas más populares en España, pese a la brevedad de su paso por el Palacio Real de Madrid: María de las Mercedes de Orleans, primera esposa de Alfonso XII, el bisabuelo del actual monarca, Juan Carlos I.

Por JUAN FRISUELOS
Efe-Reportajes

Los restos mortales de María de las Mercedes, cantada en coplas por lo dramático de su muerte en la flor de la vida, y encarnada en el cine -muchos años después- por la actriz Paquita Rico, van a descansar pronto en la recién terminada catedral madrileña de Santa María la Real de la Almudena, como ella pidió y conforme al deseo de su desconsolado esposo. Así lo ha comunicado el Rey Juan Carlos al patronato catedralicio.

Aquella reina, muerta en plena juventud, nació en Madrid, en el Palacio Real, la noche de San Juan de 1860. Y en la misma ciudad murió un 26 de junio de 1878, sólo dos días después de cumplir 18 años, y 155 días después de su matrimonio con su primo hermano Alfonso XII.

Desde su nacimiento, Mercedes fue Infanta de España, como hija de Luisa Fernanda, hermana de Isabel II -madre de Alfonso-. Su padre fue Antonio de Orleans, duque de Montpensier, hijo del que fuese rey de Francia, Luis Felipe de Orleans. La joven infanta era la séptima de los diez hijos habidos en el matrimonio de Luisa Fernanda y Antonio de Orleans, quienes acariaron la idea de llegar a reinar en España mientras se pensaba que Isabel II y su consorte Francisco de Asís no podían tener hijos varones.

Ello movió a los Montpensier a instalarse en suelo español, en Andalucía, en los palacios de San Telmo (Sevilla) y de Villamanrique de la Condesa, cerca de la capital hispalense, en las marismas del Guadalquivir.

Por los años pasados en Andalucía, la princesita madrileña María de las Mercedes tenía un fuerte acento andaluz y un carácter alegre y despierto, aseguran las crónicas de su tiempo.

Se cuenta que cerca de Villamanrique, en Sanlúcar de Barrameda, una gitana le hizo un día un vaticinio a Mercedes después de leer su mano: **"Gracia y hermosura rodean tu vida y veo en tu diestra una corona de reina. Veo que con ella serás coronada por gracia de tus virtudes y por virtud de tus gracias. Un rey y un pueblo se pondrán de rodillas a tus pies, pero..."**. Ahí se detuvo la gitana, soltó la mano, frunció el ceño y se alejó de la princesa.

Según las crónicas, su padre, ambicioso y aventurero, no dudo en sumarse a quienes conspira-



ban contra su cuñada, Isabel II, en su deseo de alcanzar el trono. Después de un duelo con el Infante don Enrique (hermano del rey consorte, Francisco de Asís), en el que murió el segundo, tuvo que marchar de España e instalarse en Francia, en el palacio de Randán, cerca de Vichy, que le cedió en usufructo la mayor de sus hijas, Isabel, casada con el Conde de París.

Pero la Familia Real española marchó al exilio en 1868, cuando la Revolución -apodada la "Gloriosa"- derrocó a Isabel II y puso fin a once siglos ininterrumpidos de Monarquía en España. En Francia se reconciliaron Isabel II y su cuñado.

Amor a primera vista

Alfonso, nacido en noviembre de 1857, que era casi tres años mayor que Mercedes, se enamoró de ésta en Francia, en Randán, a donde acudió durante el exilio, cuando la joven princesa, de alabada belleza y simpatía, sólo contaba doce años.

En su biografía de Alfonso XII, Julián Cortés-Cabanillas escribió que: **"el flechazo fue tan certero y profundo que se enamoró perdidamente de la bellísima prima. Desde entonces -dice la Infanta Paz [hermana de él]- no pensaba más que en ella, y ella en él. No confió el secreto más a que a su hermana mayor [la Infanta Isabel, apodada "La Chata"], y ésta lo guardó religiosamente. Sabían que esa intimidad entre las dos**

familias no agradaría a la Reina".

El mismo le dijo un día a su madre, Isabel II, justificando su elección, que Mercedes **"apareció ante mis ojos como la imagen perfecta de la felicidad y la virtud"**.

Enamorados, los dos adolescentes se vieron un par de veces, casi a hurtadillas, en el parisien- se parque del *"Bois de Boulogne"*, teniendo como únicos y mudos testigos al ayudante del futuro rey y a una dama de compañía de la princesita.

Dicen los biógrafos que en uno de sus furtivos paseos, Mercedes hizo un anuncio a Alfonso que se hizo realidad. **"Cuando entres en Madrid te arrojarán flores las mujeres y tu irás montado en un caballo blanco..."**, predijo. Así sucedió cuando el general Martínez Campos se sublevó en Sagunto y proclamó rey a Alfonso, el 29 de diciembre de 1874.

Hondo desagrado

Alfonso sólo se decidió a exponer sus planes de casamiento después de iniciar su reinado y a la vista de los que hacía para él Antonio Cánovas del Castillo. Causó un hondo desagrado tanto a su madre como al gabinete.

Es anecdótico que Cánovas planease casar a Don Alfonso con la princesa inglesa Beatriz, hija de la Reina Victoria y hermana del soberano reinante, Eduardo VII, que sería después madre de la Reina Victoria Eugenia, esposa de Alfonso XIII.

El 15 de septiembre de 1877, el Rey comunicó a su madre, en El Escorial, sus deseos. La Reina salió de la entrevista con ojos llorosos, dice en su diario Paz, la hermana menor de Alfonso. Éste había dicho **"jamás cederé en mi libertad personal a la hora de elegir esposa. Elección que hace tiempo tengo ya hecha"**.

La cuestión se discutió en el Congreso. Cánovas, amparado en su gran influencia sobre el Monarca, se permitió aconsejarle la posible inconveniencia del enlace, por tratarse de una hija del duque de Montpensier, personaje poco apreciado en Madrid, y hasta le advirtió de los riesgos para la propia Corona.

Poniendo una mano sobre su hombro, el Rey, amable pero seguro, le dijo al veterano político: **"Me tiene por completo sin cuidado un azar que hoy por hoy es incierto. Quiero casarme con la mujer que amo, y ésta es una princesa real mucho mejor que cualquier otra y espero vivir con ella en el trono hasta que seamos los dos muy viejos"**.

En el parlamento Claudio Moyano hizo una decidida defensa de la novia de Alfonso XII. En tono poético, el diputado zanjó la cuestión cuando dijo: **"Doña María de las Mercedes está totalmente fuera de ésta o cualquier otra discusión, señorías...¡Porque los ángeles no se discuten!"**

Al día siguiente, 16 de septiembre de 1877, acudieron a La Granja los Montpensier. Se formalizaron los planes de boda. El Rey, cuentan las crónicas, no cabía en sí de gozo. Con su fino olfato político Cánovas aceptó el matrimonio al que se oponía y, según relata Benito Pérez-Galdós, dijo: **"Lo importante, lo definitivo, es que la Infanta Mercedes, futura reina de España, atesora las cualidades más bellas: linda, modesta, dócil, amable, inteligente, apenas lanzado su nombre en el remolino de la opinión, se ha hecho popular. ¿Qué más podemos apetecer?"**. La boda se fijó para enero.

Alfonso y Mercedes se casaron en la basílica de Atocha, en una misa oficiada por el Patriarca de las Indias. Ella, ataviada con un traje de novia que él le había regalado, entró bajo palio en el templo mientras sonaba la Marcha Real. Alfonso, pletórico, vestía uniforme de gala. La Infanta Isabel Alfonsa, que fue Princesa de Asturias hasta el nacimiento de Alfonso, y el Rey consorte, Francisco de Asís, actuaron como padrinos.

Las celebraciones duraron hasta el 27 de enero. Madrid se engalanó para la ocasión. Hasta estrenó el alumbrado eléctrico. Se instalaron globos de cristal multicolores, cientos de coronas, escudos, banderas, gallardetes, arcos de triunfo y guirnalda. Galdós recuerda que hasta hubo magníficos festejos taurinos.

Pocos actos

A pocos actos asistió Mercedes en su breve reinado de 155 días: a la recepción de las embajadas del Sultán de Marruecos y del Emperador de Anam por su boda, y al estreno del drama *"Consuelo"*, de López de Ayala, en el Teatro Real. En mayo 1878 comenzaron a circular por Madrid rumores sobre la salud de la Reina. Primero se habló de tisis. Como otros hijos de los Montpensier habían muerto de extrañas fiebres, se habló de una maldición que pesaba sobre su familia.

Después se pensó que la Reina estaba embarazada. Al fin se supo que sufría unas fiebres tifoideas. Mercedes se trasladó a Aranjuez, para ver si se reponía, pues en ese tiempo se decía que el aire del campo lo curaba todo. El 18 de junio cayó en cama y el 22 se acentuó su gravedad y se evaporaron las esperanzas de curación. Madrid se puso en pie y la multitud, respetuosa y en silencio, invadió el Palacio de Oriente y sus alrededores a la espera de noticias.

A las doce de la mañana del 26 de junio falleció Mercedes. Alfonso, tenía sus manos entre las suyas. El rey se desplomó sollozando sobre el cadáver de Mercedes. Otro tanto sucedía en la calle. Hubo que recordarle al Monarca su condición y el que los reyes no pueden permitirse el lujo de llorar en público. Se retiró a sus aposentos y se negó a salir en muchas horas.

Recibió sepultura provisional en la basílica escorialense, y Alfonso XII ordenó que se grabase en su lápida una inscripción en latina cuya traducción es la siguiente: **"MARIA DE LAS MERCEDES DE ALFONSO XII LA DULCISIMA ESPOSA"**

El Rey, se hundió en la amargura algún tiempo y hasta descuidó algunos deberes propios de su rango. Pasó unos meses de aislamiento en el Palacio de Riofrio, cerca de Segovia, lejos de los recuerdos de su amada. Quemó etapas en su intento de olvidar el drama y lo hizo en brazos de diversas amantes (se conocen numerosas aventuras del monarca).

Al fin, un 29 de noviembre de 1879, sólo año y medio después de la muerte de Mercedes, Alfonso XII contrajo matrimonio de conveniencia con una archiduquesa austriaca poco agraciada, pero, católica, bondadosa y tildada de **"princesa más digna de Europa"**. María Cristina de Habsburgo-Lorena, un año más joven que él.

El 25 de noviembre de 1885, poco más de siete años después de la muerte de Mercedes, Alfonso XII -que, aunque sólo tenía 27 años, parecía mucho más viejo- dejó de existir en El Pardo y su viuda, embarazada de tres meses de su heredero -el que sería desde su nacimiento Alfonso XIII-, se quedó como regente. Culminó así una romántica historia de amor.



El nuevo y atractivo Lantra.

HYUNDAI

El Lantra 1.8 GT 16V

Armonioso. Elegante. Deportivo. Cada uno de estos adjetivos describe al nuevo Lantra. Desde, un extremo al otro, el nuevo Lantra transmite un ambiente de lujo, refinamiento y funcionalidad. Un producto Hyundai.

Su línea es limpia y sencilla, su capó y nuevos faros armonizan a la perfección tanto con el parachoques, del mismo color que la carrocería, como con el alerón inferior.

Junto a esto los tiradores, cristales de las puertas integrados y los retrovisores aerodinámicos contribuyen a lograr una línea limpia y sencilla y un reducido coeficiente CX.

El alto perfil del maletero, con sus grupos ópticos traseros de diseño envolvente, mejora la aerodinámica y resalta la so-

fisticada línea del nuevo Lantra. Desde cualquier ángulo, el nuevo Lantra presenta una estética elegante y atractiva.

Se conduzca por ciudad o por carretera, el nuevo Lantra es igualmente adecuado. Y además, está sólidamente construido para proporcionar muchos años de servicio fiable.

CARACTERISTICAS

Lleva motor transversal 1.8 DOHC; tiene 1.836 cm³; 4 cilindros en línea, 16 válvulas; tracción delantera; dirección de cremallera asistida; velocidad máxima, 189 km/h.; cierre centralizado; elevalunas eléctricos delanteros y traseros, etc. Como opciones en el 1.8 GT 16V, el aire acondicionado, ABS y airbag.



Seguridad en la frenada.

MERCEDES

Mercedes Benz introduce el control asistido de estabilidad

M.C.

Tras la incorporación del Airbag-Fullsize, el Sistema de Frenos Antibloqueantes (ABS), y la Regulación de Resbalamiento al Acelerar (ASR), Mercedes Benz marca un nuevo hito en el área de la Seguridad del Automóvil: Un nuevo sistema, desarrollado conjuntamente por los ingenieros de Mercedes Benz y Bosch, minimiza de forma automática el riesgo de accidente en situaciones de estabilidad comprometida. Una vez finalizado con éxito el amplio periodo de pruebas, el sistema está listo para su incorporación a la fabricación en serie y a partir de la próxima primavera, Mercedes Benz comercializará los primeros modelos provistos con control asistido de estabilidad.

OPTIMA ESTABILIDAD Y BAJO RIESGO DE DERRAPAJE

Con ayuda del nuevo sistema

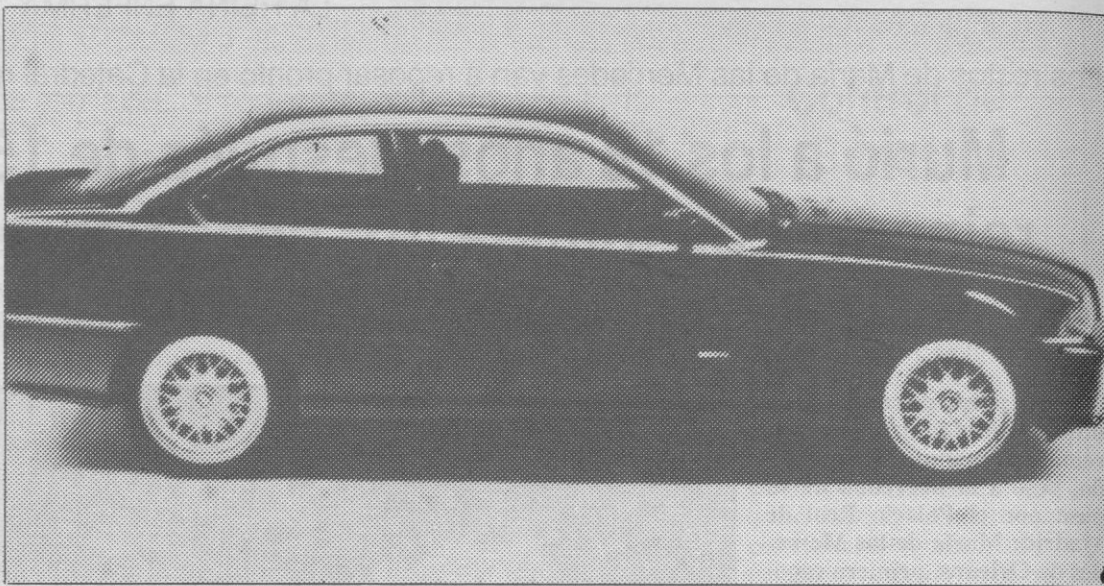
estabilizador los turismos Mercedes Benz son más fáciles y seguros de conducir. El control asistido de estabilidad aumenta notablemente la seguridad, sobre todo en aquellas situaciones críticas en las que el conductor apenas tendría la posibilidad de hacerse con el vehículo, bien frenando o accionando el volante.

El estabilizador actúa en los siguientes casos:

* Al frenar, al acelerar, o simplemente en retención, el control asistido de estabilidad minimiza la tendencia a derrapar sobre cualquier pavimento de forma automática.

* En curvas o en maniobras de evasión, mejorando sensiblemente la estabilidad de trazado incluso en la zona límite.

* Al frenar en curvas o cuando sólo las ruedas de un lado pisan sobre suelo resbaladizo, reduciendo la distancia de frenado.



BMW Coupé 318is

BMW

Comercialización de unidades creadas para la competición por BMW M

M.C.

Con motivo de la fabricación de las 2.500 unidades necesarias para la homologación internacional de los nuevos BMW de competición, BMW Ibérica va a comercializar un reducido número de estos vehículos, desarrollados especialmente por BMW M. Se trata de tres nuevos modelos, que toman como base el 318is en versión berlina y coupé (homologación FIA Clase II y Grupo N, respectivamente) y el 325i coupé (Grupo N). Las modificaciones introducidas en ellos, fácilmente reconocibles a simple vista, permiten adecuar la aerodinámica y el chasis del coche a las cada día mayores exigencias de la competición del motor.

Por lo que respecta al 318is cuatro puertas, el nuevo modelo se denomina "318is/4 Clase II", todo el trabajo realizado sobre el mismo está enfocado hacia los circuitos. Por una parte, se ha modificado la aerodinámica incorporando un equipo M Technic con el spoiler delantero modificado y la entrada de aire al radiador como la del M3 en negro, además de un spoiler trasero doble y ajustable. Por otra, el bastidor cuenta con una no menos elaborada preparación deportiva: las llantas son de aleación ligera de cinco brazos, calzadas con neumáticos 225/55 ZR en llanta de 16 pulgadas (estética similar a la de los modelos de competición) y la suspensión es la deportiva M, con ajuste especial de los amor-

tiguadores.

En los dos coupés, el 318is y 325i, el desarrollo aerodinámico de la carrocería ha sido similar, aunque con adecuaciones específicas a su destino "grupo N". Las diferencias son: llantas de aleación ligera con diseño de radios cruzados M (dos piezas) y medida 7 1/2 Jx17 con neumáticos 235/40 ZR 17, paquete aerodinámico específico, tubo de escape cromado e inscripción BMW Motorsport en las manillas de las puertas. Por su parte el anagrama sobre la guantera es el correspondiente a BMW Motorsport International. La gama de colores disponibles es: rojo brillante, blanco alpino, negro cosmos, plata ártico, verde boston y azul mauricio (las cuatro últimas metalizadas).

EN RUTA

P.M.C.

Nombres

—Mónica Pons, 29 años, ha sido nombrada jefe de Prensa de Ford España. Estudió Periodismo en la Universidad Autónoma de Barcelona y en Fordham University de Nueva York; ha trabajado en un periódico de Naciones Unidas y en los tres últimos años, en el departamento de producción de deportes en la compañía americana de televisión privada NBC, de la capital neoyorquina.

—El presidente de General Motors Corporation, John F. ("Jack") Smith Jr., ha sido distinguido con la Orden del Mérito de la República de Hungría, cruz con una estrella, el más alto galardón oficial para un extranjero. Le fue entregada por el mismo presidente de la República, Árpád Göncz, en Budapest, coincidiendo con la presentación del Opel Omega en el mercado húngaro.

—Rover ha sido galardonada con el Premio de Artículo de Consumo Más Duradero en la edición de 1994 del Premio ITV de Marketing por segundo año consecutivo.

También de la misma marca, la serie Rover 600 ha quedado en segundo lugar, tras apretada

votación, para conseguir el título del Vehículo Más Bello del Mundo, otorgado por los estados del programa líder de motor de la TV francesa, "Automoto". El primer lugar fue para el Citroën Xantia.

Seat y Mapfre Asistencia

Seat ofrece a sus clientes cobertura de asistencia en caso de inmovilización en viaje de su vehículo dentro del programa Serviseat. El servicio es gratuito y cubre los casos tanto por avería como por accidente. Para ello ha firmado contrato con Mapfre Asistencia. El servicio entra en vigor el 1 de agosto próximo y puede tener duración de hasta cinco años.

El Audi A6

Los nuevos Audi A6, en sus versiones berlina y Avant, toman el relevo del modelo 100. El A6 llegará al mercado este mismo mes, con un equipamiento básico más completo, incluso con nuevo aspecto exterior. Se dispondrá inicialmente de tres motorizaciones: 2.6, 2.8 con motor de gasolina de 150 CV y 174 CV respectivamente, y la 2.5 TDI, con motor Diesel de 115 CV. En el último trimestre

del año se incorporará el motor 2.3 de cinco cilindros y 133 CV.

Lancia Delta: Un año

Desde el inicio de su comercialización en mayo del pasado año, el nuevo Lancia Delta ha vendido más de 40.000 unidades en los mercados europeos; de ellas, 26.000 en Italia. Después de diez meses de venta en España, se han adquirido 2.100 unidades; en Alemania y en Francia han superado las 4.100 y 1.700 unidades de venta; en Grecia más de 1.500 y en Portugal, más de 2.000 en siete meses.

La planta de Iwaki de Nissan

La planta de Iwaki, el octavo centro importante de producción de Nissan. Este equipo motor V6 de doble árbol de levas y 24 válvulas se fabricará en ciclindradas de 2.0, 2.5 y 3.0 litros. Está previsto que sea el motor utilizado para los turismos Nissan gama alta durante los próximos años.

Lea Vd.
EL ADELANTADO

Lunes

27
junio

CALENDARIO

PARA HOY

Van: 178 días, faltan 187.
Sol: De 6,46 a 21,49.
Luna: De 0,24 a 11, 11.
Cuarto menguante el 30 en Aries. Decrecen las mañanas.

SANTORAL

HOY: Cirilo de Alejandría, Crescente, Zoilo, Aniceto, Crispo, Crispiniano, Benedicta, Juan, Adelino, Ladislao, Nª Señora del Perpetuo Socorro.

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy: Ramos Rodrigo, Carretera de Villacastín, 10. (Frente a estación de Ferrocarril).

ADEMAS

Biblioteca Pública

La Biblioteca Pública modifica el horario habitual durante las fiestas locales y los meses de julio y agosto.

Hasta el día 30 de junio el horario será: Por las mañanas, sala de lectura y préstamo de 9,30 horas a 14,00 horas; sala infantil-juvenil de 10,00 a 13,30 horas. Por las tardes, de 16,00 horas a 20,30 horas.

A partir del 1 de julio y hasta el 31 de agosto el horario será: Por las mañanas de 8,30 a 14,30 horas y los sábados de 10,00 a 13,30 horas.

Aparcamiento de vehículos

El Ayuntamiento de Segovia comunica que hasta el próximo día 30 de los corrientes, inclusive, permanecerá abierto al público el patio del Seminario, como aparcamiento de vehículos, desde las 8,00 a las 22,30 horas.

Horario de banca

El horario de atención al público en las entidades bancarias comprendido entre los días 24 al 30 de junio, ambos inclusive, será de 9,00 horas a 13,30 horas.

Piscinas municipales de Segovia

Se comunica a todos los interesados que desde el pasado día 25 de junio, han quedado abiertas al público las piscinas municipales de Segovia situadas en la ciudad deportiva de La Albuera.

El precio será de 150 ptas. los niños y 395 ptas. los adultos.

Los cursos de natación darán comienzo el próximo viernes, día 1 de julio.

TERMOMETRO



PROVINCIAS	TEM MAX.	TEM. MIN.	PL./M²
Avila	18,0	7,6	
Burgos	14,8	8,2	3,3
León	19,0	6,4	
Palencia	19,2	6,0	
Salamanca	20,7	7,6	
Segovia	18,4	7,2	
Soria	16,2	8,1	3,0
Valladolid	21,5	8,4	
Zamora	21,0	10,2	

MODERADO ASCENSO DE LAS TEMPERATURAS

Hoy, poco nuboso o despejado; moderado ascenso de las temperaturas, máximas previstas entre 19 y 24 grados y mínimas para la próxima madrugada entre 10 y 14 grados; vientos flojos variables.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

Torreón de Lozoya (Obra Cultural Caja Segovia)

— Grabados, 1980-1994. Daniel Gil Martín. Hasta el 3 de julio.

— "Mito y espíritu en la escultura Shona de Zimbabwe". Caja Segovia y Paradiso. Hasta el 29 de junio.

— "Segovia: Así la vemos los mayores". Taller de fotografía de las aulas culturales de las mayores del Ayuntamiento. Durante las fiestas.

Plaza de San Martín

— Feria de Artesanía Iberoamericana. Hasta el 29 de junio. Horario de 11,00 a 22,00 horas. Fiestas de San Pedro.

Barrio de San Frutos

— "Segovia entre vetas". Talla de madera. Organizada por la asociación de vecinos "La Albuera". Plaza de San Martín, día 2 de Julio. Horario de 10 a 14 horas.

La Casa del Siglo XV

— Pintura. Juan Pita. Hasta el 4 de julio.

Autotecnica Segovia

— Exposición Internacional de Maquetismo Estático. Hasta el día 30 de junio. Fiestas de San Pedro. Paseo Ezequiel González.

Centro Social Caja Segovia

— "El agua: Apréciala en lo que vale". Junta de Castilla y León. Hasta el 30 de junio.

SAN ILDEFONSO

Real Fábrica de Cristales (Fundación CNV)

— Exposiciones permanentes: "Cristal de La Granja", siglo XVIII y XIX. "Vidrio Europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". "Vidrio artístico contemporáneo". "Teatro

catóptrico esférico" Horario de visitas: de 11,00 a 20,00 horas ininterrumpidamente. Lunes y martes, las salas permanecerán cerradas.

— Exposición temporal: Ana Thiel. Escultura en vidrio. Hasta el 4 de septiembre. "Venecia Cristal". Hasta el 2 de octubre.

Canónigos

— Oleos (Temática variada y rincones de Castilla). Fernando Aguilar Escudero. Hasta el 4 de julio. Horario: De lunes a sábado de 19,30 a 21,30 horas. Domingos de 12,00 a 14,00 horas y de 19,30 a 21,00 horas.

CUELLAR

Centro Caja Segovia

— "Agruy" Exposición itinerante. Hasta el 30 de junio.

CONVOCATORIAS

Colegio Oficial de Médicos

El Colegio celebra hoy con motivo de su Patrona, Nuestra Señora la Virgen del Perpetuo Socorro, una misa en la Iglesia del Corpus Christi a las 13 horas.

A continuación, la Corporación Médica ofrecerá a las autoridades y colegiados asistentes

RECOMENDAMOS

FIESTAS DE SAN PEDRO

—Concierto de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León. Teatro Juan Bravo, 20,00 horas.

—"II Milla Urbana Nocturna Ciudad de Segovia" Plaza del Azoguejo, 20,30 horas.

—Encuentro de tunas y retransmisión en pantalla gigante del encuentro de fútbol: España-Bolivia. Plaza del Azoguejo, 22,30 horas.

—Verbena a cargo del grupo "Magníficos". Plaza Mayor, 0,00 horas.

un vino en el Palacio de la Floresta.

Voluntarias de San Vicente de Paul

Las Voluntarias han organizado hoy a las cinco de la tarde su reunión fin de curso. Será en los Salones Parroquiales de la Santísima Trinidad.

Residencia de la Tercera Edad del INSERSO

Con motivo de las ferias y fiestas de Segovia, la Residencia de la Tercera Edad del INSERSO ha organizado una serie de actos:

—Espectáculo de magia y humor a cargo de "Javier y Emilio". Hoy lunes.

—Ginkana de juegos y Concurso de chistes. Mañana martes.

—Comida en honor de San Pedro y espectáculo de música española "Isabel y Montoyita". Miércoles, día 29.

Día de Campo y Paz

Por noveno año consecutivo, la Obra Social y Cultural de Caja Segovia compartirá un día con todos los jubilados. En esta ocasión se celebrará en Robledo, el próximo día 13 de julio. La jornada dará comienzo con una misa de campaña, continuando con juegos autóctonos y participativos, actuaciones de grupos, tanto de jubilados como de animación. A media tarde, se premiará a los ganadores de los concursos convocados con motivo de este. Para concluir la jornada todos los asistentes podrán disfrutar de un baile.

Gasóleos
AVA, S.A.

SERVICIO 24 HORAS
Incluso domingos y festivos

Teléfonos: **44 22 86**
42 74 99
42 04 47

BONOLOTO

Viernes, 24

8 14 37 39 45 46 Com. 21 Rein. 0

Miércoles, 22

9 15 18 19 27 37 Com. 47 Rein. 5

Martes, 21

3 10 16 21 40 47 Com. 30 Rein. 2

Lunes, 20

19 24 34 35 39 49 Com. 20 Rein. 9

PRIMITIVA

Gordo

12 17 26 31

45 Com.41 Rein. 9 49

Sábado, 25

3 8 22 27 33 41 Com.47 Rein. 0

Jueves, 23

1 12 23 35 40 45 Com. 2 Rein. 9

ONCE

Viernes, 24

67.893

Serie 134

Jueves, 23 Miércoles, 22
10.516 13.689

Martes, 21 Lunes, 20
17.662 87.706

Anuncios en

EL ADELANTADO

San Agustín, 3
Teléfono 437261TARIFA OFICIAL
INSERCCIONES
DE 9 A 14 HORASOFERTAS EMPLEO
COMERCIALES
INMOBILIARIASRepresenta
en Madrid

ACCION IP

ALQUILERES ▼

ALQUILO piso céntrico, tempora-
da verano. Teléfono 433880.ALQUILO piso amueblado en Ur-
banización Parque Robledo.
424633.MADRID. Galileo, 44. Alquilo
apartamento amueblado. Teléfo-
nos 420339-435853.APARTAMENTO céntrico, con o
sin muebles. Teléfono 426828.ALQUILO piso con patio exterior,
amueblado. Julio o septiembre.
Teléfono 445271.SE ALQUILA o vende piso amue-
blado en José Zorrilla. Teléfono
433814.SE ALQUILA piso amueblado.
Teléfono 437229. Llamar de 4 a 6.SE ALQUILA piso, totalmente
amueblado, calefacción central.
La Albuera. Teléfono 424061.

ENSEÑANZAS ▼

SE DAN CLASES matemáticas,
física y química FP, BUP, COU.
Teléfono 422747.INMINENTE convocatoria de 3-4
plazas para Policía Local en Se-
govia. Exámenes en diciembre.
Tenemos textos y test. Comenza-
mos preparación el 1 de julio.
Academia Nobel. Independencia,
9. Teléfono 426915.ACADEMIA NOBEL. Cursillo de
verano. Recuperación de asigna-
turas pendientes de ciencias y
letras e inglés: EGB, BUP, COU y
FP de 1º y 2º grados. Mecanogra-
fía. Cálculo y Contabilidad.
Comienzo clases, día 4 de julio.
Independencia, 9. Teléfono
426915.ESTUDIANTE de 5º curso de Ma-
temáticas, da clases de Matemáti-
cas, Física y Química a BUP, COU
y FP y Matemáticas de carreras
técnicas y superiores. Todos los
niveles (grupos reducidos). Telé-
fono 426814.OPOSICIONES DE CORREOS.
Convocadas 1.500 plazas, auxi-
liares clasificación y reparto.
Instancias hasta el día 12 de julio.
Inicio preparación el día 4 de julio
—por funcionarios de Correos—.
Información: de 5,30 a 8 horas
(tardes). Academia Colón. C/
Colón, 5 (frente Hacienda). Telé-
fono 434349.

FOTOGRAFIA ▼

REVELADO de sus carretes en
una hora. "París", San Francisco,
44.

TRABAJO ▼

SE PRECISAN soldadores y ali-
catadores en La Granja. Razón:
Bar La Golondrina y teléfono
983341765.NECESITO ayudante camarero.
Teléfono 440235.

TRASPASOS ▼

SE TRASPASA bar-restaurant
en calle Real. Llamar teléfono
432003.TRASPASO bar Dalmata, barrio
El Carmen, económico. Teléfo-
no: 437266.

VARIOS ▼

L.A.T. Planos topográficos, medi-
ciones, replanteos. Teléfono
461082.AGENCIA CANTABRIA. 942-
612798. Contactos serios, espo-
rádicos. Discreción. Nivel nacio-
nal.SINGER. Máquinas de coser.
Electricidad Ruiz. Juan Bravo, 3.
Teléfono 430397.

VEHICULOS ▼

VENDO Citroën CX-2.400. Aire
acondicionado. Teléfono 437427.SE VENDE Renault-9, GTD Die-
sel. Perfecto estado. Teléfono
500045.

VENTAS ▼

VENDO estiercol de ovejas.
240.000 kilos. Teléfono 553138
(noches).VENDO planta principal, casa
dos plantas. Santa María Ríaza.
553354.SE VENDE caravana, Benimar.
Teléfonos 472310 y 141970.Vendo plazas de garaje
Barrio El Carmen
12.398 pts./mes.
Teléfono: 430512 (horas 9 a 2,30)CERCADOS Reques, cercados
de fincas, materiales para cerra-
mientos. Teléfono 485176. Fuen-
temilanos.VENDO piso. Calle Infanta Isabel.
3 habitaciones. Teléfono 460290.

INMOBILIARIAS ▼

TOVAR: Vende chalets adosa-
dos. Palazuelos. Parcelas indivi-
duales. 6 únicas unidades.TOVAR: Vende pisos. San Cris-
tóbal. 3 dormitorios. Con garaje.
Facilidades.TOVAR: Próxima construcción.
Pisos 3 dormitorios. Desde
11.500.000 pesetas.TOVAR: Vende piso. La Albuera,
c/ Cáceres. 3 dormitorios.

43 59 50 ☎ 43 54 61

EZEQUIEL GONZALEZ, Nº 6

AMBITO. Vende piso 3 dormito-
rios, con garaje. Plaza Mayor.AMBITO. Vende apartamento,
dúplex en Navafría. A estrenar.
Vistas panorámicas. Ocasión.AMBITO. Vende solar urbano, 3
alturas, 110 m. Bernuy.AMBITO. Alquila apartamento re-
habilitado. Calle Real. Cocina
amueblada. Todo exterior.AMBITO. Vende piso Nueva Se-
govia. 4 dormitorios, 2 baños,
cocina amueblada, garaje, traste-
ro. Mejoras. Exterior.¿COMPRA, ALQUILA O
TRASPASA UN LOCAL?Infórmese en AMBITO
¡Los mejores sitios! Telf. 44 30 33FINCAS NOVO. Vende piso, zona
San Lorenzo, 3 dormitorios, coci-
na amueblada, garaje, 3 terrazas,
105 m². Teléfono 441729.FINCAS NOVO. Vende chalet,
San Cristóbal. 220 m², con parce-
la de 250 m². Individual. Pendien-
te finalizar. Teléfono 444055.ALQ.OFICINAS A ESTRENAR
EN PLENO JOSÉ ZORRILLA
DIFERENTES SUPERFICIESugarte 44 46 47
44 54 55

C. CARDIEL, S.A.

Comunica a sus CLIENTES,
la entrega de llaves de los CHALETS
"EL SEÑORIO DE SEGOVIA"
Y, a sus amigos, que iniciamos la VEN-
TA de la 3ª FASE, con un Proyecto
Nuevo y una situación irrepetible dadas
sus espectaculares VISTAS. Infórmese:
43 48 88 o VISITENOS. C/ Ríaza, s/n.UN DIARIO
es, también,
un excelente amigo.Y
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

lo es de usted

EL SEÑOR

D. Fco. Javier Calvo Martínez

Falleció en Segovia el día 26 de junio de 1994

A los 56 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada esposa, María Isabel Alonso Hernanz; hijos, María, Fco. Javier y Ricardo
Calvo Alonso; madre política, María Herranz de la Fuente; hermanos, José-Luis, Tomás,
Jesús, Mercedes, Sonsoles y Carmen Calvo Martínez; hermanos políticos, sobrinos y
demás familia,Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma se
oficiará hoy día 27 a las 12 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Andrés y acto seguido el cadáver recibirá
cristiana sepultura en el cementerio del Santo Angel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 28 a las
10,30 de la mañana en dicha iglesia. Casa doliente: Tanatorio San Juan de la Cruz.

Agencia Funeraria Santa Teresa, S.A.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

ANUNCIOS POR PALABRAS

Si usted desea anunciarse en esta sección, puede hacerlo de la siguiente forma: Utilizando el adjunto boletín
y enviándolo a EL ADELANTADO DE SEGOVIA, calle San Agustín, nº 3, 40001 SEGOVIA (Sección Publicidad)

TEXTO

BOLETIN

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

43 59 50

DATOS PERSONALES

NOMBRE _____

DIRECCION _____

POBLACION _____

TELEFONO _____ NIF _____

DIAS DE PUBLICACION _____

Coste del anuncio: Precio por día 480 + IVA (máximo 10 palabras). Cada palabra más, 48 pts + IVA (15%)
Calcule el importe e incluya en el envío resguardo de giro postal, telegráfico o talón nominativo a favor
de EL ADELANTADO DE SEGOVIA.



- 07.55.- NOTICIAS
08.00.- ESTAMOS DE VACACIONES
11.25.- NOTICIAS
11.30.- VACACIONES DE CINE. "Senda mortal" (1977 - 83'). Director: Andrew V. McLaglen. Intérpretes: Jim Davis, Larry Wilcox
Pop y Beech, dos vaqueros, acarrean 22 caballos desde las tierras altas de Arizona hasta el ferrocarril.
13.00.- LA FAMILIA MONSTER
13.30.- EL MENU DE KARLOS ARGUINANO
13.55.- NOTICIAS
14.00.- INFORMATIVO TERRITORIAL
14.30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR
15.00.- TELEDIARIO-1
15.30.- ALEJANDRA
16.25.- MARILENA
17.15.- YEDRA
18.10.- VIDEOS DE PRIMERA
18.50.- NOTICIAS
18.55.- TENDIDO CERO. TOROS. FERIA DE SAN JUAN DE ALICANTE
21.00.- TELEDIARIO-2
21.27.- EL TIEMPO
21.30.- CAMPEONATO DEL MUNDO DE FUTBOL. USA 1994. Programa previo
22.00.- CAMPEONATO DEL MUNDO DE FUTBOL. USA 1994. **Bolivia - España.** Desde Chicago (Soldier Field)
24.00.- LOS UNOS Y LOS OTROS
01.00.- TELEDIARIO-3
01.15.- CAMPEONATO DEL MUNDO DE FUTBOL. USA 1994. Programa previo
01.30.- CAMPEONATO DEL MUNDO DE FUTBOL. USA 1994. **Alemania - Corea.** Desde Dallas (Cotton Bowl)
03.30.- DIGA 33
03.50.- DESPEDIDA Y CIERRE



- 07.30.- EURONEWS
09.00.- LOS DESAYUNOS DE RADIO 1
10.00.- LA PELICULA DE LA MAÑANA "Abril en París" (1953 - 94'). Director: David Butler. Intérpretes: Doris Day, Ray Bolger
El señor Putman, alto funcionario del Ministerio de Estado encargado de enviar la representación artística americana al Festival de Arte de París, ha cometido el imperdonable error de mandar la invitación destinada a Ethel Barrymore a una artista de cabaret.
11.40.- CLIP, CLIP ¡HURRA! (Nuevo en emisión)
13.00.- PINNIC
15.00.- CIFRAS Y LETRAS
15.30.- GRANDES DOCUMENTALES
17.00.- CAMPEONATO DEL MUNDO DE FUTBOL. USA 1994. Programa previo
17.30.- LA PELICULA DE LA TARDE "Sangre roja" (1988 - 87'). Director: Peter Masterson. Intérpretes: Eric Roberts, Giancarlo Giannini
Historia de una familia siciliana establecida desde hace años en California y dedicada al cultivo de la vid.
19.00.- DOCUMENTAL
19.30.- DOCUMENTAL
20.00.- HABITACION PARA DOS (Nueva serie)
20.30.- EL SUPERAGENTE 86
21.00.- TENDIDO CERO
21.30.- MARTIN
22.00.- LA ESTRELLA ES... EL CINE "Belinda" (1948 - 102'). Director: Jean Negulesco. Intérpretes: Jane Wyman, Lew Ayres
Belinda, una muchacha sordomuda hija de una modesta familia de granjeros, se ha mantenido aislada del resto del vecindario, confinada en un mundo exclusivamente suyo.
00.05.- DUDAS RAZONABLES

- 01.05.- CINE CLUB. CINE CLASICO "Pérdición" (1944 - 102'). Director: Billy Wilder. Intérpretes: Barbara Stanwyck, Fred MacMurray
Walter Neff es el mejor vendedor de seguros de Los Angeles. La renovación de una póliza rutinaria que cubre un riesgo de automóviles le lleva a una mansión de un magnate del petróleo.



Antena 3 Televisión

- V.O. con subtítulos
02.45.- DESPEDIDA Y CIERRE
06.30.- RODILLO DE PROGRAMACION
07.30.- TABITHA
08.00.- TRAS 3 TRIS, BUENOS DIAS
11.00.- PUNKY BREWSTER
11.30.- SOMOS DIEZ
12.00.- COLMILLO BLANCO
12.30.- AVENTURAS EN AFRICA
13.00.- EL EQUIPO A
14.00.- UN MUNDO DIFERENTE
14.30.- EL PRINCIPE DE BEL AIR
15.00.- NOTICIAS
15.30.- TELECINE "Agente del crimen". Director: Ian Barry. Intérpretes: Jacqueline Bisset, Masayo Kato
Una destacada juez lleva una doble vida planificando atracos a furgones blindados.
17.30.- CURVAS PELIGROSAS
18.30.- SALVADOS POR LA CAMPANA
19.00.- PARADISE BEACH
19.30.- LOS VIGILANTES DE LA PLAYA
20.30.- LAS HISTORIAS DE AMOR DE ISABEL GEMIO
21.00.- NOTICIAS
21.30.- CINE: "Vidas borrascosas". Director: Mark Robson. Intérpretes: Lana Turner, Terry Moore
Peyton Place es una pequeña y próspera ciudad bajo cuya fachada de perfección sus habitantes viven particulares dramas.
00.00.- SERVICIO SECRETO
01.00.- NOTICIAS
01.30.- CINE DE MADRUGADA "Un adulterio decente". Director: Rafael Gil. Intérpretes: Carmen Sevilla, Fernando Fernán Gómez
Una señora aprovecha los viajes de su marido para tener relaciones con otro hombre. Descubierta por el marido, este decide poner remedio a la situación consultando a un médico.
03.30.- TELEVENTA
05.00.- CINE DE MADRUGADA "Mi adorable esclava". Director: José María Elorrieta. Intérpretes: Antonio Casal, Ethel Rojo
El secretario del embajador de un país sudamericano compra una antigüedad en Lisboa, pero en la tienda se equivoca de paquete y se lleva a casa una lámpara oriental.



- 06.45.- NOVEDADES INCREIBLES
07.15.- RASCAL
07.45.- LOS PERIODICOS
08.00.- CAMELO
08.05.- LA TELE ES TUYA, COLEGA
08.35.- LOS PITUFOS
09.00.- GOLEDADORES
09.25.- SUPERCAMPEONES
09.50.- PETER PAN
10.10.- HEIDI
10.45.- WEBSTER
11.15.- GRANDULLON
11.45.- APARTAMENTO PARA TRES
12.15.- HOTEL
13.15.- LA RULETA DE LA FORTUNA
14.00.- VEREDICTO
14.30.- LAS NOTICIAS
15.00.- VEREDICTO
15.30.- SENSACION DE VIVIR
16.30.- MELROSE PLACE

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se responsabiliza de los continuos cambios de programación que, a última hora, introducen las diferentes cadenas de televisión.

- 17.30.- REMINGTON STEELE
18.30.- DEJATE QUERER
19.30.- SU MEDIA NARANJA
20.30.- LAS NOTICIAS
21.00.- TELEUPON
21.10.- KARAOKE
21.45.- CINE "Cintia" (1958 - 105'). Director: Melville Shavelson. Intérpretes: Cary Grant, Sophia Loren
La madre de tres niños fallece en un accidente. Su marido, que se hallaba en trámites de divorcio, se hace cargo de los tres hijos, a los que hace mucho tiempo que no veía.
00.00.- MISTERIOS PARA TRES
00.55.- LAS PESADILLAS DE FREDDY
01.50.- ENTRE HOY Y MAÑANA
02.20.- NOVEDADES INCREIBLES
02.50.- CINE "El aviso" (1980 - 104'). Director: Damiano Damiani. Intérpretes: Giuliano Gemma, Laura Trotter
04.00.- LOS DIAS Y LAS NOCHES DE MOLLY DODD
05.05.- NOVEDADES INCREIBLES
05.35.- CIERRE DE EMISION Y ESPACIOS PROMOCIONALES



- 08.05.- ABC WORLD NEWS, CON PETER JENNINGS
08.30.- DIBUJOS ANIMADOS: Blinky Bill
08.55.- EL GRAN MUSICAL
09.52.- REDACCION. NOTICIAS
10.00.- SESION ESPECIAL V.O.: "La ciudad de la alegría"
12.09.- CINE: "Dime una mentira"
13.35.- LOS 40 PRINCIPALES
14.00.- REDACCION. NOTICIAS
14.05.- TELESERIE: El club de medianoche
14.30.- PRIMER PLANO
15.00.- DOCUMENTAL: EL VUELO DEL CONDOR
15.54.- CINE: "Coraje en la sangre"
17.33.- CINE: "Solo en casa 2, perdido en Nueva York"
19.35.- DIBUJOS ANIMADOS: Grimmy
20.00.- AVANCE REDACCION
20.05.- LOS 40 PRINCIPALES
20.30.- TELESERIE: Sigue soñando
21.00.- TELESERIE: Primeros lejanos
21.28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21.30.- REDACCION. NOTICIAS
21.57.- PRIMER PLANO
22.00.- ESTRENO CANAL+: "El beso del sueño"
00.01.- SERIE: Angeles caídos
00.32.- CINE: "1492: La conquista del paraíso"
03.03.- SESION ESPECIAL: "Ana y los lobos"
04.50.- CIERRE



TELEMADRID

- 07.00.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM
07.30.- TRAFICO
08.25.- EN CLAVE VERDE
08.50.- SERIE
09.15.- A SABER
09.45.- TELE EMPLEO
10.00.- AVANCE INFORMATIVO
10.10.- SUCEDIO EN MADRID
12.35.- EL MUNDO DE BEAKMAN
14.05.- LOS CAZAFANTASMAS
13.30.- JAMES BOND JUNIOR
14.00.- TELENOTICIAS MADRID
14.30.- TELENOTICIAS
14.55.- EL TIEMPO
15.00.- ROSEANNE
15.30.- CINE DE TARDE
17.15.- MEDIAS DE SEDA
18.15.- LOCO POR TI
18.45.- TELE EMPLEO
19.00.- MADRID DIRECTO
20.30.- TELENOTICIAS
20.55.- EL TIEMPO
21.00.- FUTBOL ES FUTBOL
22.00.- CINE. LA NOCHE DE PELICULA
00.00.- TELENOTICIAS
00.05.- TELE EMPLEO
00.20.- DESAPARECIDOS
01.15.- CINE. SALA DE MADRUGADA
03.00.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM

GRAN PANTALLA

"Detrás de la noticia", de Ron Howard

ANDRES P. LLORENTE

"Detrás de la noticia" (The paper, 1994) quiere narrar la forma en que transcurren las 24 horas de un día cualquiera en la redacción de un periódico (ficticio) en la Nueva York de nuestros días. Incluso han querido vendernos la idea de que trataban de aproximarse lo máximo posible a la verdad, Stephen Koepp, acreditado como guionista, ocupa un importante puesto en la revista "Time" y parece que se contó con el asesoramiento y supervisión de varios periodistas de algunos de los más ilustres diarios de aquella ciudad. Y como verdad nos quieren vender, pues, todo este entramado, aunque no tanto los hechos en sí como esa atmósfera que rodea la creación cotidiana de un periódico: paranoia, estrés, nervios a flor de piel...

Pero David Koepp, el verdadero guionista, casi un especialista en el cine fantástico ("Parque jurásico"), hace lo que mejor sabe hacer y Ron Howard, otro fiel cumplidor de encargos, un director que no concibe el cine si no como espectáculo y que sabe que en USA lo que por lo común vende entradas son los actores atractivos y famosos, las grandes estrellas, se encarga de crear un ritmo en aceleración constante, de comunicar a las imágenes una tensión dinámica hasta casi el agobio, de no

dar respiro a los espectadores en una suerte de megalómano entretenido en el que se han transvasado los axiomas del género de aventuras a una especie de comedia dramática o drama con múltiples ribetes de comicidad, si se prefiere.

Así en "Detrás de la noticia" se dan cita demasiados tópicos y resulta efectista en exceso a la vez que su acción es tan trepidante que no sólo no da lugar al aburrimiento sino que tampoco permite la menor reflexión. Pero si después se hurga debajo de sus brillantes barnices, uno acaba por darse cuenta de que lo único que nos han ofrecido Howard y Koepp es ficción cinematográfica pero nunca la pretendida realidad o, si se quiere, nos han envuelto algunas pequeñas verdades en esa gran mentira que supone elaborar un guión para la gran industria de Hollywood y que, en el fondo, lo que se nos muestra es una versión muy aparente pero "light", casi al estilo Capra, de la vida periodística de la que se sustraen los auténticos problemas de fondo reportero honrado, e incluso, como la más falsa conclusión, se fuerza un final feliz que a todos nos permita abandonar alegremente la sala de proyección.

En fin, sabemos que el cine es ficción y que la verdad es siempre relativa pero ¿por qué tratan de vendernos otra cosa?



- 14.00.- CIENCIA Y TECNICA

- 14.30.- AVANCE INFORMATIVO
20.00.- DIBUJOS ANIMADOS
20.30.- REDACCION 21
21.15.- TELECONCURSO
21.30.- PELICULA
23.00.- REDACCION 21
23.45.- SERVICIO SEGOTEXT

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

A las 8,00 y 11,00:

"DOS VIEJOS GRUÑONES"

SONIDO DOLBY STEREO

SALA 2

A las 8,00 y 11,00:

"Persecución mortal"

SONIDO DOLBY STEREO

SALA 3

A las 8,00 y 11,00:

"Agárralo como puedas 3 1/3 el insulto final"

SALA ZULOAGA

Teatro MUÑOZ SECA

Del 22 al 30 de junio

Funciones de 9 y 11,15

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

MELLIZOS GRACIAS A LA INGENIERIA GENETICA

Por obra de un nuevo medicamento experimental, producida en Suiza, una mujer israelí dio a luz los primeros mellizos de laboratorio que llegan al mundo con la ayuda de la ingeniería genética. Tras cinco años de infructuosos tratamientos contra la esterilidad con Pergonal, medicamento habitual en estos casos, la mujer, Raquel Mizrahi, de 25 años, aceptó que se le administrara la nueva droga, "Ars-Serono". El tratamiento le fue administrado en el hospital Beilinson de la localidad de Petaj Tikvá, uno de los elegidos por la firma suiza para aplicar esa medicina, informó ayer a la prensa el director de su Departamento de Fertilidad, Beny Fish. Los mellizos, una niña y un niño que nacieron con tres kilogramos de peso cada uno, fueron los primeros pero no los últimos. Al menos en el hospital Beilinson hay otras cuatro mujeres embarazadas que se sometieron al mismo tratamiento. Beny Fish declaró que este nuevo medicamento, cuya producción es relativamente simple, representa un giro en el tratamiento de las mujeres con esas limitaciones, pues permitirá la fertilización en condiciones de laboratorio según sea su problema hormonal.

Alrededor de 150.000 españoles se operan anualmente

El 90% de las cirugías plásticas que se realizan en España tienen éxito

Más del noventa por ciento de las cirugías plásticas que se practican en España tienen éxito y los pacientes se sienten conformes con el resultado, declaró el cirujano Adolfo Montoya, autor de un libro en el que se recogen las últimas técnicas que se emplean en este campo.

Madrid (Efe).— "El diez por ciento restante tiene complicaciones que, en su mayoría —un noventa por ciento—, se resuelven satisfactoriamente", dijo Montoya.

Según este cirujano, presidente de la fundación francesa "Paul Tessier", "en España unas 150.000 personas se someten anualmente a algún tipo de intervención de cirugía plástica, de las que un cincuenta por ciento lo hacen por motivos puramente estéticos, como adquirir unas facciones juveniles o exóticas, o corregir una nariz indeseada". Del resto de las intervenciones, un treinta por ciento se deben a traumatismos y el veinte restante tienen un origen congénito o tumoral. "Mientras que las intervenciones estéticas y traumáticas aumentan día a día, éstas últimas debido a los accidentes de circulación, las congénitas disminuyen progresivamente, ya que cada vez se necesitan menos operaciones para solucionar un problema".

En el libro, titulado "Craniofacial Surgery", Montoya describe las últimas técnicas para la cirugía de las malformaciones faciales infantiles, que ya se apli-



El 50% de estas operaciones son por motivos estéticos.

A.S.

can en otros campos, "y que en España se han empezado a utilizar desde hace unos meses". Lo más novedoso de estas técnicas, según este cirujano, es "el empleo de la imagen tridimensional como método de trabajo, la casi ausencia de cicatrices visibles, la utilización de tejidos del propio sujeto, y la intervención a un nivel más profundo de la cara".

Con la utilización de imágenes tridimensionales antes de la intervención quirúrgica, dijo Montoya, "podemos reconstruir una cabeza o una parte de la cara,

antes de operarla, mediante un ordenador, con lo que es posible hacer previsiones quirúrgicas con mucha más exactitud". Para minimizar las cicatrices visibles se "utilizan métodos ópticos que se introducen en la zona afectada y que permiten realizar incisiones sin tener que abrir, con lo que se pueden sustituir cicatrices de cuarenta y cinco centímetros por otras de cinco". También se trabaja "a niveles más profundos de la cara con lo que no surgen efectos ni secuelas, y se obtiene más eficacia y durabilidad", añadió.

BURBUJAS

● La princesa Diana de Gales prepara un programa de televisión como respuesta al que esta semana se emite sobre su esposo y que pretende relanzar la popularidad del heredero de la corona británica. El programa de la princesa, de sesenta minutos de duración y que se transmitirá en diciembre, está elaborado por el periodista Andrew Morton, cuyo libro sobre Diana y su infelicidad matrimonial reportó a "Lady Di" las simpatías de los británicos. El documental, que se presenta desde el punto de vista de la princesa, se centrará en su figura y su futuro constitucional una vez separada del príncipe. Carlos de Inglaterra es el protagonista del documental de dos horas y media que se emitirá el miércoles y en el que el príncipe expone sus puntos de vista acerca de su separación matrimonial y el futuro de sus hijos.

● Los alemanes dejan mucho que desear en lo que a lavarse los dientes se refiere, según un informe presentado por la Asociación de Dentistas Alemanes (IDZ) en la feria del sector que se ha celebrado en Hannover. Los alemanes usaron durante 1993 un promedio de 4,4 tubos de pasta de dientes por persona y es necesario utilizar el doble. Lo higiénico debería ser usar 9,7 tubos de pasta por persona al año, lo que permite lavarse los dientes dos veces al día que es lo imprescindible para tener unos dientes sanos.

HOY NO ES FIESTA

En el hospital tras ser atacado por una bandada de gaviotas

Roma (Efe).— Un joven de la localidad italiana de Viareggio está hospitalizado tras haber sido atacado por una bandada de gaviotas a las que había molestado con su ciclomotor cuando se encontraban comiendo, informó ayer la prensa. La desventura de Nicola Sapienza, de 21 años, es digna de la famosa película "Los Pájaros", de Alfred Hitchcock.

El joven circulaba con dirección al mar con su moto cuando pasó cerca de un numeroso grupo de gaviotas a las que un anciano estaba alimentando. Las aves se lanzaron sobre el muchacho, quien, tras perder el equilibrio, cayó de su moto y se golpeó la cabeza contra el suelo; luego algunas gaviotas le atacaron con sus fuertes picos, hiriéndole en el

rostro. "Cuando me atacaron, todas a la vez, pasé mucho miedo", confesó Nicola antes de cerrarse en un absoluto silencio.

El ataque de las gaviotas ha sido recogido por las portadas de algunos de los principales diarios italianos y los telediarios, que han pedido la opinión de algunos expertos sobre este extraño episodio. "La gaviota real es una especie particularmente agresiva y defienden con fuerza su territorio", explicó al "Corriere della Sera" el periodista Metello Vené, autor de algunos libros sobre el comportamiento de los animales. Para Vené, "la agresión sufrida por el joven forma parte de este tipo de defensa; las aves temían por algo que les pertenecía y debían defender a toda costa su alimento".

VISTO Y NO VISTO



FOLCLORE EN CUALQUIER SITIO.— Dos guitarras, una bandurria, unas castañuelas, una botella de anís y la voluntad de pasar un buen rato son las condiciones básicas para poder hacer música, sin necesidad de "samplers" o sintetizadores. Así pues, este grupo, aprovechando el sol de la mañana en la alameda de la Fuencisla, decidió ensayar sus canciones ante la mirada curiosa y complacida de las personas que pasaban por este hermoso paraje. Y es que estamos en verano...— (Foto: Peñalosa).